

DOMO

A party at home!



DO9308I



NL	Handleiding	Slushie- en softijsmachine "GELISSIMO"
FR	Mode d'emploi	Machine à granités et glace italienne « GELISSIMO »
DE	Gebrauchsanleitung	Slushie- und Softeismaschine „GELISSIMO“
EN	Instruction booklet	Slushie and soft ice cream maker "GELISSIMO"
ES	Manual de instrucciones	Máquina de helado suave y granizado «GELISSIMO»
IT	Istruzioni per l'uso	Macchina per granite e gelato soft "GELISSIMO"
CZ	Návod k použití	Přístroj na ledovou tříšť a točenou zmrzlinu „GELISSIMO“
SK	Návod na použitie	Přístroj na ľadovú drť a točenú zmrzlinu „GELISSIMO“

www.domo-elektro.be



FR



PAPIER

PLASTIQUE

CE

PRODUCT OF **LINEA** 2000



Lees aandachtig alle instructies.
Bewaar deze handleiding voor latere raadpleging.

Lisez attentivement les instructions.
Gardez le mode d'emploi pour utilisation ultérieure.

Lesen Sie genau die Anweisungen.
Bewahren Sie die Gebrauchsanleitung für spätere Referenz auf.

Read all instructions carefully.
Save this instruction manual for future reference.

Lea detenidamente todas las instrucciones.
Conserve este manual para futura referencia.

Leggere con attenzione le istruzioni.
Conservarle per future consultazioni.

Před použitím si důkladně přečtěte tento manuál.
Manuál si uschovejte i pro případ budoucího nahlédnutí.

Pred použitím si dôkladne prečítajte tento manuál.
Manuál si uschovajte aj pre prípad budúceho nahliadnutie.

NL	Nederlands	3
FR	Français	17
DE	Deutsch	31
EN	English	45
ES	Español	59
IT	Italiano	73
CZ	Čeština	88
SK	Slovenčina	102

GARANTIE

Beste klant,

Hartelijk dank voor je vertrouwen in DOMO. Wij wensen je veel plezier toe met je nieuwe aankoop.

Al onze producten ondergaan een strenge kwaliteitscontrole voor ze bij jou terecht komen. Mocht je desondanks toch problemen ondervinden met je toestel, dan betreuren we dat oprecht. We bundelden op onze webshop de meest gestelde vragen over onze toestellen. Scan de QR-code en neem zeker een kijkje!



Kan je daar geen oplossing vinden voor je probleem, aarzel dan niet om contact op te nemen met onze klantendienst via info@linea2000.be. Onze medewerkers zullen alles in het werk stellen om je verder te helpen!

Dit toestel heeft een garantietermijn van 2 jaar, gerekend vanaf de datum van aankoop. Gedurende deze garantietermijn zal de distributeur de verantwoording op zich nemen voor gebreken die aanwijsbaar berusten op materiaal-, constructie- of fabricagefouten. Dergelijke gebreken zullen dan verholpen worden door herstelling of vervanging van het toestel. De garantietermijn van 2 jaar zal tijdens de periode van herstelling opgeschort worden en nadien weer verderlopen voor de resterende duur van de garantietermijn. De garantie wordt verleend op basis van het aankoopbewijs waarop de aankoopdatum duidelijk vermeld staat. Indien je toestel defect is binnen de garantietermijn van 2 jaar, dan mag je dit samen met het aankoopbewijs binnenbrengen in de winkel van aankoop of de procedure volgen van de desbetreffende webshop indien het om een online aankoop gaat.

De garantie dekt geen schade aan het toestel, accessoires of onderdelen veroorzaakt door:

- normale slijtage door gebruik;
- het niet naleven van de gebruiksinstructies, onderhouds- en reinigingsaanwijzingen in de handleiding;
- verkeerde aansluiting, bv. te hoge elektrische spanning;
- verkeerd, hardhandig of abnormaal gebruik;
- reparaties of manipulaties uitgevoerd door de consument of niet gemachtigde derden;
- gebruik van onderdelen of accessoires die niet worden aanbevolen of geleverd door de distributeur.

VEILIGHEIDSVOORSCHRIFTEN

Wanneer je elektrische toestellen gebruikt, moeten volgende veiligheidsinstructies in acht genomen worden. Ongevallen of schade veroorzaakt door het niet volgen van deze regels zijn op eigen risico. Noch de fabrikant, de importeur, noch de leverancier kan daar dan verantwoordelijk voor geacht worden.

- Lees deze instructies zorgvuldig door.
- Verwijder voor het eerste gebruik alle verpakkingsmaterialen en eventuele promotionele stickers. Zorg ervoor dat kinderen niet met de verpakkingsmaterialen spelen.
- Dit toestel is enkel geschikt om te gebruiken in een huishoudelijke omgeving en in gelijkaardige omgevingen zoals:
 - keukenhoek voor personeel van winkels, kantoren en andere gelijkaardige professionele omgevingen;
 - boerderijen;
 - hotel- en motelkamers en andere omgevingen met een residentieel karakter;
 - gastenkamers, of gelijkaardige.
- Dit toestel mag gebruikt worden door kinderen vanaf 16 jaar en personen met een fysieke of sensorische beperking of mensen met een beperkte mentale capaciteit of gebrek aan ervaring of kennis, op voorwaarde dat deze personen toezicht krijgen of instructies hebben gekregen over het gebruik van het toestel op een veilige manier en dat ze ook de gevaren kennen bij het gebruik van het toestel.
- Kinderen mogen niet met het toestel spelen.
- Het onderhoud en de reiniging van het toestel mogen niet door kinderen gebeuren tenzij ze ouder zijn dan 16 jaar of onder toezicht staan.
- Houd het toestel en de voedingskabel buiten het bereik van kinderen jonger dan 16 jaar.
- Alle herstellingen, buiten het gewone onderhoud van het toestel, moeten uitgevoerd worden door de fabrikant of zijn dienst na verkoop.

⚠ ELEKTRISCHE WAARSCHUWINGEN

- Om ongevallen te vermijden, mag dit toestel niet bediend worden door een externe bediening, zoals een externe timer of een aparte afstandsbediening, of op een net aangesloten worden dat regelmatig op- en afgezet wordt.
- Trek de stekker uit het stopcontact wanneer het toestel niet in gebruik is, vooraleer onderdelen te monteren of demonteren en vooraleer het toestel te reinigen. Indien aanwezig, zet eerst alle knoppen in de 'uit'-stand en trek vervolgens de stekker bij de stekker zelf uit het stopcontact. Trek nooit aan de voedingskabel om de stekker uit het stopcontact te trekken.
- Kijk voor gebruik na of de spanning vermeld op het toestel overeenkomt met de spanning van het elektriciteitsnet thuis.
- Het toestel moet steeds aangesloten worden op een stopcontact dat geïnstalleerd en geaard is volgens de lokale installatievoorschriften.
- Laat het snoer niet op een heet oppervlak of over de rand van een tafel of aanrecht hangen.
- Houd het snoer uit de buurt van scherpe randen en hete onderdelen of andere warmtebronnen. Dek het toestel niet af.
- Rol de voedingskabel volledig af om oververhitting van de kabel te voorkomen. Laat de voedingskabel niet onder of rond het toestel hangen.
- Om gevaar te vermijden, gebruik het toestel nooit wanneer de voedingskabel of stekker beschadigd is, na een slechte werking van het toestel of wanneer het toestel beschadigd is. Breng het toestel dan naar de dienst na verkoop van DOMO Elektro of het dichtstbijzijnde gekwalificeerde service center voor nazicht, reparatie of elektrische/mechanische aanpassingen. Probeer het toestel nooit eigenhandig te repareren.

⚠ INSTALLATIE

- Plaats het toestel nooit in de buurt van ontvlambare materialen, gassen of explosieven.
- Gebruik of bewaar het toestel niet buiten.
- Plaats het toestel altijd op een vlakke, stabiele en droge ondergrond.

- Zet dit toestel nooit op of in de buurt van een gasvuur of elektrisch vuur of op een plaats waar het in contact zou kunnen komen met een warm toestel.

GEBRUIK

- Gebruik het toestel enkel voor het doel waarvoor het bestemd is.
- Laat een werkend toestel niet zonder toezicht achter.
- Gebruik dit toestel niet met natte handen.
- Het gebruik van accessoires die niet aanbevolen of verkocht worden door de fabrikant, kan brand, elektrische schokken of verwondingen veroorzaken. Gebruik enkel de originele accessoires die bij het toestel meegeleverd worden.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Dompel het toestel, de voedingskabel of de stekker nooit onder in water of een andere vloeistof. Dit om elektrische schokken of brand te voorkomen.
- Als het toestel niet goed onderhouden wordt, kan dit de levensduur van het toestel drastisch verminderen en een gevaarlijke situatie veroorzaken.

PRODUCTSPECIFIEKE WAARSCHUWINGEN



VOORZICHTIG: gevaar voor brand / ontvlambare materialen!

Dit apparaat gebruikt een ontvlambaar koelmiddel. Als het koelmiddel lekt en is blootgesteld aan een externe ontstekingsbron, is er gevaar voor brand.

- Dit toestel bevat koelmiddel R290 (voor hoeveelheid, zie typeplaatje op de achterzijde van het toestel). Dit is een milieuvriendelijk, maar licht ontvlambaar gas. Zorg ervoor dat het koelcircuit niet beschadigd raakt tijdens transport, installatie, gebruik of opslag. Gebruik het toestel steeds in een goed geventileerde ruimte en houd het toestel uit de buurt van vlammen, vonken en warmtebronnen.
- Bij schade aan of lekkage van het koelcircuit, stop onmiddellijk met gebruik van het toestel. Vermijd open vuur en ontstekingsbronnen. Verlucht de ruimte grondig. Neem contact

op met de klantendienst van de winkel van aankoop of van DOMO.

- Recycleer het toestel alleen bij een erkend afvalverwerkingscentrum.
- Zet het toestel voor het eerste gebruik minstens 2 uur rechtop alvorens het in te schakelen. Zet het toestel nooit ondersteboven en kantel het niet meer dan 45 graden.
- Druk niet herhaaldelijk op de aan-/uitknop. Wacht minstens 3 minuten tussen twee inschakelmomenten om schade aan de compressor te voorkomen.
- Steek geen metalen voorwerpen of elektrische apparaten in het toestel. Dit kan brand of kortsluiting veroorzaken.
- Schakel het toestel niet in voordat de roerbladen en de mengkuip correct zijn geïnstalleerd en vrij zijn van andere voorwerpen. Vermijd beschadiging van de mengkuip door stoten of verkeerd gebruik.
- De aanbevolen begintemperatuur van de ingrediënten ligt tussen 5°C en 25°C. Voeg geen bevroren ingrediënten of ijs toe. Dit kan leiden tot verstopping van het roerblad door ijsvorming.
- Voeg geen warme of hete ingrediënten toe. Laat warme bereidingen eerst afkoelen tot kamertemperatuur of in de koelkast, alvorens deze aan het toestel toe te voegen.
- Voeg geen vaste of harde ingrediënten toe. Het toestel kan enkel gemixte vloeistoffen verwerken.
- Gebruik geen schuurmiddelen of harde voorwerpen om het toestel schoon te maken. Trek altijd de stekker uit het stopcontact vóór het reinigen of onderhouden van het toestel.
- Hou haar, losse kleding, vingers en andere lichaamsdelen weg van de mengkuipopening tijdens het vullen en gebruiken van het toestel.
- Vermijd contact met bewegende delen tijdens de werking van het toestel. Hou het mengkuipdeksel gesloten tijdens gebruik.
- Gebruik geen gebruiksvoorwerpen in de mengkuip om schade of letsels te voorkomen.
- Til het toestel **NOOIT** op aan de bedieningshendel of ontgrendelingsbeugel. Til het toestel uitsluitend op door met beide handen de onderzijde vast te nemen.

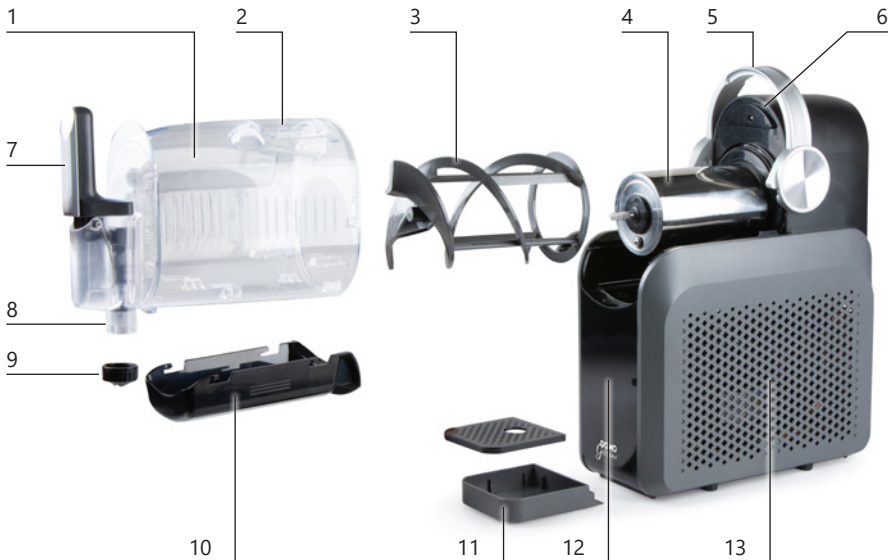
- Verplaats het toestel niet wanneer het in werking is.
- Zorg voor voldoende ruimte naast en achter het toestel (min. 10 cm aan elke zijde) zodat de lucht vrij kan circuleren rond het toestel. Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen van het toestel vrij blijven.

BEWAAR DEZE INSTRUCTIES OM LATER TE RAADPLEGEN

Alle beelden en omschrijvingen in deze handleiding zijn louter indicatief en kunnen enigszins afwijken van het werkelijke toestel.

ONDERDELEN

1. Mengkuip
2. Vulopening met deksel
3. Roerblad
4. Koelcilinder
5. Ontgrendelingsbeugel
6. Dichtingsring
7. Ergonomische hendel
8. Uitloop
9. Siliconen spuitmond voor softijs
10. Lekbak
11. Voorste lekbak met rooster
12. Bedieningspaneel
13. Ventilatieopeningen



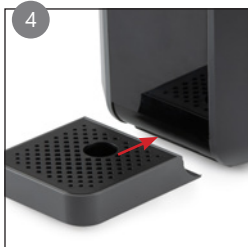
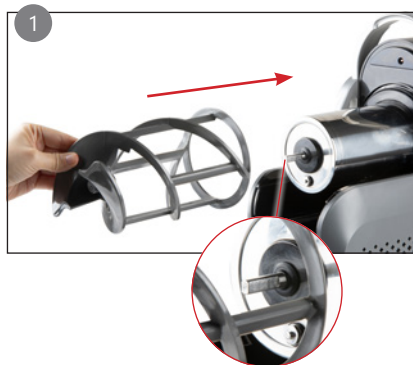
VOOR HET EERSTE GEBRUIK

- Verwijder alle verpakkingsmaterialen en eventuele promotionele stickers.
- Demonteer alle onderdelen zoals omschreven in "Montage en demontage".
- Spoel alle onderdelen grondig af en laat ze aan de lucht drogen.
- Veeg het controlepaneel, de koelcilinder en de behuizing schoon met een zachte, vochtige doek. Laat volledig drogen.
- Monteer alle onderdelen weer en plaats het toestel op een vlakke, stabiele en droge ondergrond.
- Laat het toestel minstens 2 uur rusten voordat je het gebruikt. Zo kan het koelmiddel zich zetten, voor een optimale en veilige werking.

MONTAGE EN DEMONTAGE

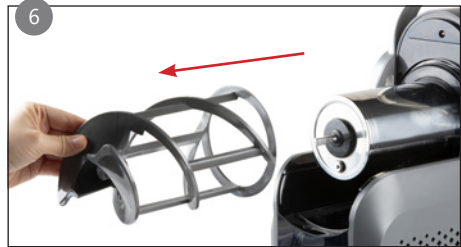
MONTAGE

1. Schuif het roerblad over de koelcilinder. Draai het roerblad tot de uitsparing precies overeenkomt met de bevestigingspin op de cilinder. Duw het vervolgens stevig op zijn plaats.
2. Zet de lekbak op de mengkuip, zodat de uitsparingen precies over de nokken van de mengkuip vallen. Duw stevig tot deze goed vastklikt.
3. Zorg dat de ontgrendelingsbeugel omhoog staat. Schuif de mengkuip over de koelcilinder met het gemonteerde roerblad. Duw de mengkuip stevig naar binnen en druk tegelijk op de ontgrendelingsbeugel tot deze vastklikt.
4. Schuif de voorste lekbak met rooster vooraan onder de motorbasis tot deze vastklikt.
5. Monteer eventueel de siliconen spuitmond (enkel voor softijs): zet de spuitmond op de uitloop en draai hem naar rechts tot hij vastzit.



DEMONTAGE

1. Zet het toestel uit en trek de stekker uit het stopcontact.
2. Verwijder de siliconen spuitmond indien gemonteerd.
3. Verwijder de voorste lekbak met rooster.
4. Verwijder de mengkuip: ontgrendel de beugel door deze omhoog te tillen en trek tegelijkertijd de mengkuip voorzichtig van het toestel. Houd de mengkuip licht naar voren gekanteld om te voorkomen dat achtergebleven vloeistof langs de achterkant eruit loopt.
5. Verwijder de lekbak van de mengkuip. Doe dit boven de gootsteen om eventueel achtergebleven vloeistoffen op te vangen.
6. Verwijder het roerblad van de koelcilinder.



GEBRUIK

CONTROLEPANEEL

1. Programma-toetsen
2. Verlagen/verhogen-toetsen
3. Temperatuurinstelling
4. Aan/uit-toets
5. Display
6. Start/pauze-toets



BEREID JE INGREDIËNTEN VOOR

- Maak een bereiding of kies een drank die je wil verwerken.
- ⚠️ Zorg ervoor dat je bereiding of drank minstens 4% suiker bevat. Bij het gebruik van light frisdranken of gearomatiseerd bruiswater, voeg altijd suiker toe. Suikervervangers of zoetstoffen voldoen niet aan de minimale suikervereisten.
- ⚠️ Voor alcoholische bereidingen moet het alcoholgehalte tussen 2,8% en 16% liggen.
- ⚠️ Voeg geen ijs of vaste ingrediënten toe, zoals fruit, roomijs of bevroren fruit.
- ⚠️ Voeg geen warme ingrediënten toe. Laat warme dranken eerst afkoelen tot kamertemperatuur of koel ze in de koelkast voordat je ze in de mengkuip giet.

EEN PROGRAMMA STARTEN







- Steek de stekker in het stopcontact. Het display licht even op en er klinkt een geluidssignaal. Het toestel staat nu in off-modus.
- Druk op de aan/uit-toets om het toestel aan te zetten. De pictogrammen van de programma's lichten op. Als er gedurende 10 minuten niet op een toets wordt gedrukt, weerklinkt een geluidssignaal en schakelt het toestel opnieuw over naar de off-modus.
- Open het deksel van de vulopening, giet je bereiding in de mengkuip en sluit het deksel van de vulopening weer goed af.
 - ⚠️ Zorg ervoor dat er minimaal 450 ml vloeistof in de mengkuip zit en dat de maximaanduiding op de kuip (van de gekozen bereiding) niet wordt overschreden.
- Kies één van de zeven programma's voor de ideale instelling van jouw gekozen bereiding door op het betreffende pictogram te drukken. Het pictogram van het gekozen programma zal gaan knipperen.
- Druk op de start/pauze-toets om het gekozen programma te starten. Het toestel zal nu beginnen werken. De duur van het programma varieert van 15 tot 60 minuten en hangt af van de ingrediënten, het volume van de bereiding en de starttemperatuur van de vloeistof. Op het display wordt de temperatuur van het mengsel in de kuip weergegeven.
- Wanneer de ingestelde temperatuur bereikt is, zullen drie signaaltonen weerklinken en verschijnt "End" op het display. Het toestel blijft draaien om je bereiding op de ideale temperatuur te houden.
- Plaats een glas, kom of beker op de voorste lekbak onder de uitloop. Trek de bedieningshendel langzaam naar voren om te tappen. Breng de hendel langzaam terug in de uitgangspositie om het tappen te stoppen.
 - ⚠️ Als je softijs hebt gemaakt, vergeet dan de siliconen spuitmond niet te monteren op de uitloop.
 - ⚠️ Laat het toestel ingeschakeld tijdens het tappen en totdat de mengkuip volledig leeg is.
- Schakel het toestel uit wanneer de mengkuip volledig leeg is, door gedurende 3 seconden op de aan/uit-toets te drukken.
 - ⚠️ Het toestel blijft tot maximaal 12 uur draaien. Daarna schakelt het automatisch uit en zullen tien signaaltonen weerklinken.



Opmerkingen:

- Elk programma start met een optimale temperatuurinstelling voor de beste textuur. Indien gewenst kun je de temperatuur aanpassen:
 - Voor meer vloeibare bereidingen, die je bijvoorbeeld met een rietje wilt drinken, verlaag je de dichtheid door op het linker (kleine) sneeuwvlok-icoon te drukken.
 - Voor dikkere, koudere bereidingen verhoog je de dichtheid door op het rechter (grote) sneeuwvlok-icoon te drukken.
- Als je bereiding na afloop van het gekozen programma niet de gewenste textuur heeft bereikt, verhoog dan de temperatuurinstelling met één niveau. Wacht vervolgens 10 tot 15 minuten en controleer opnieuw de textuur. Is het resultaat nog steeds niet zoals gewenst? Verhoog dan opnieuw met één niveau. Herhaal deze stappen totdat de gewenste textuur is bereikt.
- Houd beide sneeuwvlok-icoonen gedurende 3 seconden ingedrukt om de temperatuurweergave te wisselen tussen Celsius en Fahrenheit.
- Bereidingen smaken zoeter op kamertemperatuur. Zodra het mengsel bevroren is en tot een slush is verwerkt, zal het veel minder zoet smaken.
- Voor het beste, ijskoude resultaat koel je de serveerglazen in de koelkast voordat je het bevroren drankje inschenkt.

Programma's

Programma	Temperatuurinstelling*	Voor het maken van	Opmerkingen
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Softijs, frozen yoghurt	Voeg geen ijs of roomijs toe.
Slush	 -1,1°C	Slushie van eigen bereidingen, limonades, fruitsappen, sportdranken, ... met toegevoegde suikers	Zorg voor een suikergehalte van min. 4%. Bij het gebruik van light frisdranken of gearomatiseerd bruiswater, voeg altijd suiker toe. Suikervervangers of zoetstoffen voldoen niet aan de minimale suikervereisten.
Spiked Slush	 -4,9°C	Slushie van alcoholische dranken, zoals cocktails, wijn, cider, bier, mixdrankjes of sterke drank.	Zorg voor een suikergehalte van min. 4% en een alcoholgehalte van 2,5-16%.
Milkshake	 -0,8°C	Bereidingen op basis van melk of romige ingrediënten	Voeg geen ijs of roomijs toe. Gebruik geen yoghurtdrink.
Rinse	 Kamertemp.	Roert zonder te koelen en dient om het toestel te spoelen	Zie "Reiniging en onderhoud."
Frappe	 -0,8°C	Ijskoffie	Zorg voor een suikergehalte van min. 4%.

Programma	Temperatuur-instelling*	Voor het maken van	Opmerkingen
Frozen Juice	 -1,2°C	Bevroren dranken die van nature gezoet zijn, zoals de meeste fruitsappen	Zorg ervoor dat de gebruikte fruitsappen (zelf geperst of gekocht) een natuurlijk suikergehalte van min. 4% hebben.
Cold Drinks	 8°C	Voor het gekoeld houden van alle dranken	Ook voor suikervrije of -arme dranken.

* Temperatuur in °C is bij benadering

Starten en pauzeren

- Druk op de start/pauze-toets om het gekozen programma te starten.
- Druk gedurende 3 seconden op de start/pauze-toets om het programma te pauzeren.
- Wanneer het programma gepauzeerd is, kan je de temperatuur aanpassen of een ander programma kiezen. Druk opnieuw kort op de start/pauze-knop om het toestel weer te starten.

Timerfunctie (uitgestelde start)

Houd het rechter sneeuwvlok-icoon en de start/pauze-toets gedurende 3 seconden tegelijkertijd ingedrukt om de timerfunctie te activeren. Met deze functie kun je de start tot maximaal 12 uur uitstellen. Het startuiststel begint bij 0,5 uur.

- Druk op het rechter sneeuwvlok-icoon om de tijd met 0,5 uur te verhogen.
- Druk op het linker sneeuwvlok-icoon om de tijd met 0,5 uur te verlagen.
- Druk op de start/pauze-toets om de timer te starten. Het toestel zal automatisch starten na afloop van de ingestelde uitsteltijd.

REINIGING EN ONDERHOUD

SNELLE REINIGING


Wanneer je het toestel snel wil spoelen tussen twee dezelfde bereidingen, of vóór een grondige reiniging, kan je gebruik maken van het "Rinse" spoelprogramma:


1. Tap het resterende mengsel in de mengkuip af.
2. Stop het huidige programma door 3 seconden op de start/pauze-toets te drukken.
3. Druk op de Rinse-toets en start het programma door op de start/pauze-knop te drukken.
4. Vul de mengkuip met zuiver water tot aan de maximale vulmarkering (1800ml).
5. Tap het water voorzichtig af via de uitloop tot de mengkuip volledig leeg is.
6. Giet het vuile water weg.
7. Herhaal stap 4, 5 en 6 tot alle mengselrestanten weggespoeld zijn.
8. Druk op de aan/uit-toets om het toestel uit te schakelen.


GRONDIGE REINIGING

1. Trek de stekker uit het stopcontact.
2. Demonteer alle losse onderdelen. Zie "Demontage" eerder in deze handleiding.
3. Veeg de koelcilinder, de dichtingsring, de uitsparing onder de koelcilinder en de motorbehuizing goed schoon met een warme, vochtige doek. Droog alles zorgvuldig af.

4. Was alle verwijderde onderdelen met de hand in warm water met een mild detergent. Spoel grondig af.
5. Droog alle onderdelen zorgvuldig af alvorens opnieuw te monteren.

 Dompel het toestel, de voedingskabel of de stekker nooit onder in water of een andere vloeistof.

 Gebruik nooit agressieve of schurende schoonmaakmiddelen.

 Alle verwijderbare onderdelen mogen in de vaatwasmachine worden gewassen, maar zonder verwarmde droogcyclus! Kies een vaatwasprogramma zonder drogen en droog alle onderdelen zorgvuldig met de hand af.

OPBERGEN

- Zorg ervoor dat het toestel schoon, droog en volledig gemonteerd is alvorens het op te bergen.
- Wickel het snoer niet rond de onderzijde van de motorbehuizing.
- Bewaar het toestel rechtop.
- Til het toestel bij verplaatsing altijd op door met beide handen de onderzijde vast te nemen..
- Bewaar geen ingrediënten in de mengkuip.

PROBLEMEN EN OPLOSSINGEN

PROBLEMEN	OPLOSSINGEN
Het toestel werkt niet.	<ul style="list-style-type: none"> • Zit de stekker goed in het stopcontact? • Werkt het stopcontact? Kijk het stopcontact of de zekeringen in de zekeringkast na.
Het toestel stopt met werken.	<ul style="list-style-type: none"> • Waarschijnlijk is de oververhittingsbeveiliging in werking getreden. Trek de stekker uit het stopcontact en wacht 15 minuten tot de motor is afgekoeld. • Maak de mengkuip leeg door het resterende mengsel af te tappen. • Demonteer voorzichtig alle onderdelen en zorg ervoor dat het roerblad niet geblokkeerd zit door ingrediënten of ijsvorming. Verwijder zo nodig alle blokkades. • Zorg ervoor dat de maximaaanduiding op de mengkuip niet wordt overschreden. • Gebruik nooit ijs, roomijs, vaste of harde ingrediënten in het toestel. • Zorg voor voldoende ruimte naast en achter het toestel (min. 10 cm aan elke zijde) zodat de lucht vrij kan circuleren rond het toestel. Zorg ervoor dat de ventilatieopeningen van het toestel vrij blijven.
Het eindresultaat is te dik/vast/koud.	<ul style="list-style-type: none"> • Verhoog de temperatuur en verlaag daardoor de dichtheid van het mengsel door op het linker sneeuwvlok-icoon te drukken.
Het eindresultaat is te dun/lopend/warm.	<ul style="list-style-type: none"> • Verlaag de temperatuur en verhoog daardoor de dichtheid van het mengsel door op het rechter sneeuwvlok-icoon te drukken.

PROBLEMEN	OPLOSSINGEN
Het toestel maakt ongebruikelijke geluiden.	<ul style="list-style-type: none"> • Het toestel staat niet stabiel. Zorg ervoor dat het toestel op een vlakke, stabiele ondergrond staat. • Er bevinden zich vaste ingrediënten in de mengkuip. Verwijder vaste ingrediënten en gebruik enkel gladde, gemixte vloeistoffen in de mengkuip. • Er bevinden zich ijsklonters in het mengsel. Dit komt meestal door te weinig suiker of een onjuist alcoholgehalte. Pas de verhoudingen aan of verhoog de temperatuur voor een gladde textuur. Zie ook onder " Bereid je ingrediënten voor."

ERROR CODE	BETEKENIS	OPLOSSING
E1	De mengkuip is niet geïnstalleerd.	<ul style="list-style-type: none"> • Monteer de mengkuip zoals omschreven in "Montage".
E3	De motor is oververhit.	<ul style="list-style-type: none"> • Trek de stekker uit het stopcontact en wacht 15 minuten tot de motor is afgekoeld. • Demonteer voorzichtig alle onderdelen en zorg ervoor dat het roerblad niet geblokkeerd zit. Verwijder zo nodig alle blokkades. Gebruik nooit vaste ingrediënten, ijsblokjes of roomijs in de mengkuip. • Zorg ervoor dat de maximaal aanduiding op de mengkuip niet wordt overschreden. • Zorg ervoor dat de omgevingstemperatuur niet te hoog is. Zet het toestel op een koelere plaats indien nodig.
E4	De motor is vastgelopen wegens te veel ijsvorming.	<ul style="list-style-type: none"> • Zorg ervoor dat je bereiding of drank minimaal 4% suiker bevat. Een te laag suikergehalte zorgt ervoor dat het mengsel te snel bevriest, waardoor zich overmatige ijsvorming op de koelcilinder voordoet en het roerblad blokkeert. • Trek de stekker uit het stopcontact en wacht 15 minuten tot de motor is afgekoeld. • Laat het mengsel in de mengkuip ontdooien en maak de mengkuip leeg door het resterende mengsel af te tappen. • Pas de verhoudingen van je mengsel aan volgens de aanbevolen richtlijnen. Zie onder "Bereid je ingrediënten voor."
E5	Het alcohol- of suikergehalte is te hoog.	<ul style="list-style-type: none"> • Wanneer het mengsel een te hoog suiker-, zout- of alcoholgehalte heeft, kan het niet goed bevroren. De dichtheid blijft te laag en de temperatuur daalt te sterk. Wanneer de temperatuur onder -10°C daalt, geeft het toestel een E5-alarm. • Pas de verhoudingen van je mengsel aan volgens de aanbevolen richtlijnen. Zie onder "Bereid je ingrediënten voor."

ERROR CODE	BETEKENIS	OPLOSSING
Andere codes	Neem contact op met de klantendienst van de winkel van aankoop of van DOMO.	

SPECIFICATIES

Model	DO9308I
Voltage	220-240 V~ 50 Hz
Koelvermogen	220 W
Nominale stroom	2,5 A
Energieverbruik in off-modus	0,35 W
Klimaatklasse	SN/N/ST/T
Koelmiddel/gewicht	R290/26 g
Schuimmiddel	Cyclopentaan (C ₅ H ₁₀)

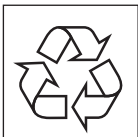
De klimaatklasse geeft de minimale en maximale omgevingstemperatuur weer voor de goede werking van een toestel.

- SN: Subnormaal: omgevingstemperatuur 10°C tot 32°C
- N: Normaal: omgevingstemperatuur 16°C tot 32°C
- ST: Subtropisch: omgevingstemperatuur 16°C tot 38°C
- T: Tropisch: omgevingstemperatuur 16°C tot 43°C

RICHTLIJNEN



Dit symbool op het product of op de verpakking wijst erop dat dit product niet als huishoudafval mag worden behandeld. Het moet naar een plaats worden gebracht waar elektrische en elektronische apparatuur wordt gerecycleerd. Als je ervoor zorgt dat dit product op de correcte manier wordt verwijderd, voorkom je mogelijk voor mens en milieu negatieve gevolgen die zich zouden kunnen voordoen in geval van verkeerde afvalbehandeling. Voor meer details in verband met het recycleren van dit product, neem je best contact op met de gemeentelijke instanties, het bedrijf of de dienst belast met de verwijdering van huishoudafval of de winkel waar je het product hebt gekocht.



Het verpakkingsmateriaal is recycleerbaar. Behandel de verpakking milieubewust.



Dit toestel is conform alle Europese vereisten inzake veiligheid, gezondheid en bescherming van het leefmilieu.

De EU-declaratie van dit toestel kan steeds opgevraagd worden bij info@linea2000.be

GARANTIE

Chère cliente, cher client,

Merci beaucoup pour votre confiance en DOMO. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir avec votre nouvel achat.

Tous nos produits subissent un contrôle de qualité rigoureux avant d'arriver chez vous. Si malgré cela vous rencontrez un problème avec votre appareil, nous en sommes sincèrement désolés. Sur notre boutique en ligne, vous trouverez une rubrique avec les questions les plus fréquemment posées à propos de nos appareils. Scannez le code QR et jetez-y un coup d'œil !



Si vous n'y trouvez pas de solution à votre problème, n'hésitez pas à contacter notre service clientèle via info@linea2000.be. Nos collaborateurs feront tout leur possible pour vous aider !

Cet appareil bénéficie d'une garantie de 2 ans à compter de la date d'achat. Pendant la durée de la garantie, le distributeur est responsable des dommages manifestement dus à un défaut de construction, de fabrication ou de matériau. De tels défauts donneront lieu à la réparation ou au remplacement de l'appareil. Le délai de garantie de 2 ans sera suspendu pendant la durée de la réparation puis recommencera à courir pour la période restante de la garantie. La garantie est accordée sur base de la preuve d'achat, sur laquelle la date d'achat doit être clairement stipulée. Si votre appareil tombe en panne pendant la période de garantie de 2 ans, vous pouvez le ramener au magasin qui vous l'a vendu, accompagné de la preuve d'achat ou, s'agissant d'un achat en ligne, suivre la procédure prévue par la boutique en ligne.

La garantie ne couvre pas les dommages causés à l'appareil, aux accessoires ou aux pièces détachées par :

- l'usure normale due à l'utilisation ;
- le non-respect des instructions d'utilisation, d'entretien et de nettoyage telles que figurant dans le manuel d'utilisation ;
- un raccordement incorrect, par exemple en cas de surtension électrique ;
- une utilisation impropre, brutale ou abusive ;
- des réparations ou des manipulations effectuées par le consommateur ou par des tiers non autorisés ;
- l'utilisation de pièces ou d'accessoires qui ne sont pas recommandés ou fournis par le distributeur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Les consignes de sécurité suivantes doivent être respectées lors de l'utilisation de tout appareil électrique. Les accidents ou dommages causés par le non-respect de ces consignes sont à vos propres risques. Ni le fabricant, ni l'importateur, ni le fournisseur ne peuvent, dans ce cas, en être tenus pour responsables.

- Lisez ces consignes très attentivement.
- Avant la première utilisation, enlevez tous les éléments d'emballage et les éventuels autocollants promotionnels. Veillez à ce que les enfants ne jouent pas avec les matériaux d'emballage.
- Cet appareil ne peut être utilisé que dans un environnement domestique et dans des environnements similaires, tels que :
 - coin-cuisine du personnel dans les commerces, les bureaux et autres environnements professionnels comparables ;
 - fermes ;
 - chambres d'hôtel ou de motel et autres environnements à caractère résidentiel ;
 - chambres d'hôtes ou comparables.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 16 ans ou plus et par des personnes présentant un handicap physique ou sensoriel, une capacité mentale limitée ou un manque d'expérience ou de connaissances, à condition que ces personnes soient sous surveillance ou qu'elles aient reçu des instructions sur la manière d'utiliser l'appareil en toute sécurité et qu'elles connaissent les dangers liés à son utilisation.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec cet appareil.
- L'entretien et le nettoyage de l'appareil ne peuvent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés de plus de 16 ans ou sous la surveillance d'un adulte.
- Gardez l'appareil et le cordon électrique hors de portée des enfants.
- Toutes les réparations, en dehors de l'entretien ordinaire de l'appareil, doivent être réalisées par le fabricant ou son service après-vente.

⚠ AVERTISSEMENTS ÉLECTRIQUES

- Pour éviter tout accident, cet appareil ne peut pas être actionné via une commande externe comme un minuteur extérieur ou une commande à distance séparée, ni être raccordé à un réseau régulièrement mis sous tension ou hors tension.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé ainsi qu'avant d'installer ou d'enlever des pièces et avant de nettoyer l'appareil. Si c'est le cas, mettez d'abord tous les boutons en position « off », puis débranchez la fiche de la prise en la saisissant directement. Ne tirez jamais sur le cordon pour retirer la fiche de la prise.
- Vérifiez avant usage si la tension indiquée sur l'appareil correspond à la tension du réseau électrique de votre domicile.
- L'appareil doit toujours être branché dans une prise de courant placée et mise à la terre conformément aux règles d'installation locales.
- Ne laissez pas le cordon d'alimentation pendre sur une surface chaude, ni sur le rebord d'une table ou d'un plan de travail.
- Tenez le cordon électrique à distance de parties chaudes et ne couvrez pas l'appareil.
- Déroulez complètement le cordon d'alimentation. Ne laissez pas le cordon d'alimentation se coincer sous l'appareil ou pendre autour de celui-ci.
- Pour éviter tout danger, n'utilisez jamais l'appareil si le câble d'alimentation ou la fiche sont endommagés, en cas de dysfonctionnement de l'appareil ou s'il est endommagé. Portez dans ce cas l'appareil au service après-vente de DOMO ou au centre de services qualifié le plus proche, pour contrôle, réparation ou modifications électriques/mécaniques. Ne tentez jamais de réparer cet appareil vous-même.

⚠ INSTALLATION

- Gardez l'appareil éloigné des matériaux inflammables, gaz ou explosifs.
- N'utilisez pas l'appareil à l'extérieur.
- Utilisez toujours l'appareil sur une surface solide, sèche et plane.

- Ne placez jamais cet appareil sur ou à proximité d'un feu au gaz ou d'un feu électrique où il pourrait entrer en contact avec un appareil chaud.

UTILISATION

- N'utilisez l'appareil que pour l'usage auquel il est destiné.
- Ne laissez jamais un appareil en service sans surveillance.
- N'utilisez pas l'appareil si vous avez les mains mouillées.
- L'utilisation d'accessoires non préconisés par le fabricant peut provoquer un incendie, une électrocution ou des blessures. N'utilisez que les accessoires livrés avec l'appareil.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- N'immergez jamais l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau ou tout autre liquide. Ceci afin d'éviter des chocs électriques ou un incendie.
- Si l'appareil n'est pas correctement entretenu, sa durée de vie peut en être fortement diminuée et une situation de danger en résulter.

AVERTISSEMENTS SPÉCIFIQUES AU PRODUIT



ATTENTION : risque d'incendie / matériaux inflammables.

Cet appareil contient un agent réfrigérant inflammable. Cet agent réfrigérant risque donc de s'enflammer en cas d'exposition à une source d'ignition.

- Cet appareil contient le fluide frigorigène R290 (pour la quantité, voir la plaque signalétique au dos de l'appareil). Il s'agit d'un gaz écologique, mais légèrement inflammable. Veillez à ce que le circuit frigorifique ne soit pas endommagé pendant le transport, l'installation, l'utilisation ou le stockage. Utilisez toujours l'appareil dans un local bien ventilé et tenez-le éloigné des flammes, des étincelles et des sources de chaleur.
- En cas de dommage ou de fuite du circuit frigorifique, arrêtez immédiatement d'utiliser l'appareil. Évitez toute flamme ou source d'ignition. Aérez la pièce en profondeur. Contactez le service clientèle du magasin d'achat ou de DOMO.

- Recyclez l'appareil uniquement dans un centre de traitement des déchets agréé.
- Avant la première utilisation, laissez l'appareil debout pendant au moins 2 heures avant de le mettre en marche. Ne placez jamais l'appareil à l'envers et ne l'inclinez pas de plus de 45°.
- Ne pressez pas à répétition le bouton marche/arrêt. Attendez au moins 3 minutes entre deux mises en marche pour éviter d'endommager le compresseur.
- N'insérez aucun objet métallique ni appareil électrique dans l'appareil. Cela peut provoquer un incendie ou un court-circuit.
- Ne mettez pas l'appareil en marche avant que le mélangeur à spirale et la cuve de mélange soient correctement installés et libres de tout objet. Évitez d'endommager la cuve de mélange par des chocs ou une mauvaise utilisation.
- La température initiale recommandée des ingrédients se situe entre 5 °C et 25 °C. N'ajoutez pas d'ingrédients congelés ni de glace. Cela peut entraîner un blocage du mélangeur à spirale par formation de glace.
- N'ajoutez pas d'ingrédients chauds ou tièdes. Laissez les préparations chaudes refroidir à température ambiante ou au réfrigérateur avant de les verser dans l'appareil.
- N'ajoutez pas d'ingrédients solides ou durs. L'appareil ne peut traiter que des liquides mixés.
- N'utilisez pas de produits abrasifs ni d'objets durs pour nettoyer l'appareil. Débranchez toujours la fiche avant de nettoyer ou d'entretenir l'appareil.
- Tenez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et autres parties du corps éloignés de l'ouverture de la cuve de mélange pendant le remplissage et l'utilisation.
- Évitez tout contact avec les pièces en mouvement pendant le fonctionnement. Gardez le couvercle de la cuve fermé pendant l'utilisation.
- N'utilisez aucun ustensile dans la cuve de mélange afin d'éviter tout dommage ou blessure.
- Ne soulevez jamais l'appareil par le levier de tirage ou par la poignée de déverrouillage. Soulevez l'appareil uniquement en saisissant la partie inférieure avec les deux mains.
- Ne déplacez pas l'appareil lorsqu'il est en marche.

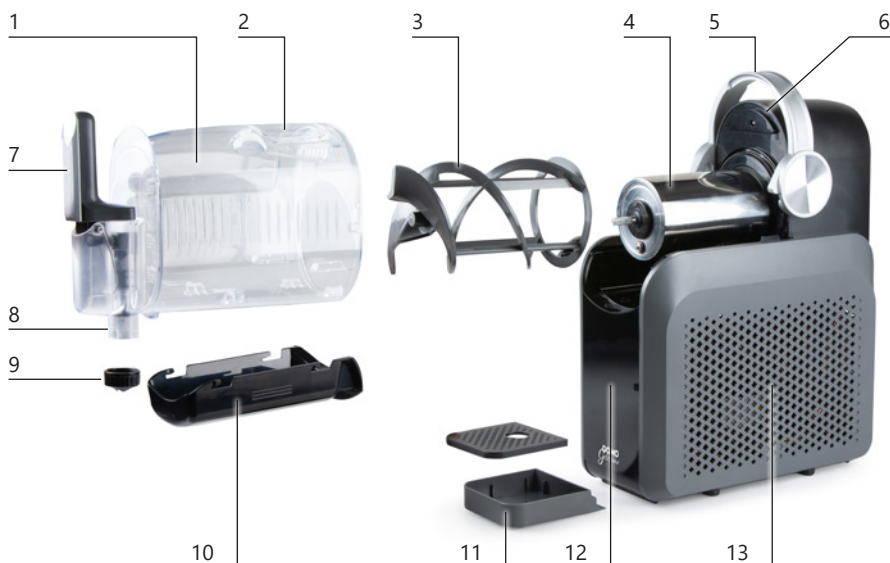
- Prévoyez un espace suffisant à côté et derrière l'appareil (min. 10 cm de chaque côté) afin que l'air puisse circuler librement autour de l'appareil. Veillez à ce que les ouvertures de ventilation restent dégagées.

CONSERVEZ CES CONSIGNES POUR POUVOIR LES CONSULTER ULTÉRIEUREMENT

Toutes les images et les descriptions contenues dans ce manuel sont purement indicatives et peuvent différer légèrement de l'appareil effectif.

PARTIES

1. Cuve de mélange
2. Trappe de remplissage avec couvercle
3. Mélangeur à spirale
4. Cylindre réfrigérant
5. Poignée de déverrouillage
6. Joint d'étanchéité
7. Levier ergonomique
8. Bec verseur
9. Embout en silicone pour crème glacée soft
10. Bac de récupération
11. Bac d'égouttage avant avec grille
12. Panneau de commande
13. Ouvertures de ventilation



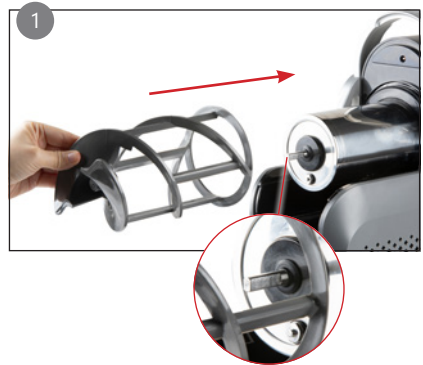
AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION

- Enlevez tous les éléments d'emballage et les éventuels autocollants promotionnels.
- Démontez toutes les pièces comme décrit dans la section « Montage et démontage ».
- Rincez soigneusement toutes les pièces et laissez-les sécher à l'air libre.
- Essuyez le panneau de commande, le cylindre réfrigérant et le boîtier avec un chiffon doux et légèrement humide. Laissez sécher complètement.
- Remontez toutes les pièces et placez l'appareil sur une surface plane, stable et sèche.
- Laissez reposer l'appareil pendant au moins 2 heures avant de l'utiliser. Cela permet au fluide frigorigène de se stabiliser pour un fonctionnement optimal et sûr.

MONTAGE ET DÉMONTAGE

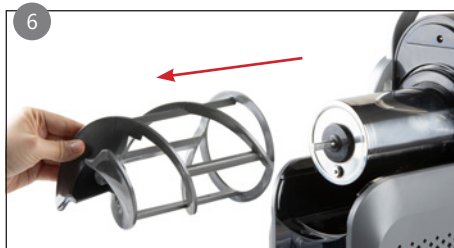
MONTAGE

1. Faites glisser le mélangeur à spirale sur le cylindre réfrigérant. Tournez le mélangeur jusqu'à ce que l'encoche corresponde exactement à la goupille de fixation sur le cylindre. Poussez ensuite fermement pour le mettre en place.
2. Placez le bac de récupération sur la cuve de mélange, de manière à ce que les encoches s'alignent parfaitement avec les ergots de la cuve. Appuyez fermement jusqu'à ce qu'il s'enclenche correctement.
3. Assurez-vous que la poignée de déverrouillage est relevée. Faites glisser la cuve de mélange sur le cylindre réfrigérant avec le mélangeur monté. Poussez la cuve fermement vers l'intérieur tout en appuyant sur la poignée de déverrouillage jusqu'à ce qu'elle s'enclenche.
4. Faites glisser le bac d'égouttage avant avec grille sous la base moteur jusqu'à ce qu'il s'enclenche.
5. Montez éventuellement l'embout en silicone (uniquement pour la crème glacée soft) : placez l'embout sur le bec verseur et tournez-le vers la droite jusqu'à ce qu'il soit bien fixé.



DÉMONTAGE

1. Éteignez l'appareil et débranchez la fiche de la prise de courant.
2. Retirez l'embout en silicone s'il est monté.
3. Retirez le bac d'égouttage avant avec grille.
4. Retirez la cuve de mélange : déverrouillez la poignée en la soulevant et tirez doucement la cuve hors de l'appareil. Maintenez la cuve légèrement inclinée vers l'avant pour éviter que le liquide restant ne s'écoule par l'arrière.
5. Retirez le bac de récupération de la cuve. Faites-le au-dessus de l'évier pour recueillir les éventuels liquides restants.
6. Retirez le mélangeur à spirale du cylindre réfrigérant.



UTILISATION

PANNEAU DE COMMANDE

1. Touches de programme
2. Touches de diminution/augmentation
3. Réglage de la température
4. Touche marche/arrêt
5. Affichage
6. Touche démarrage/pause



PRÉPARER VOS INGRÉDIENTS

- Préparez une recette ou choisissez une boisson que vous souhaitez transformer.
- ⚠ Assurez-vous que votre préparation ou boisson contient au moins 4 % de sucre. Lors de l'utilisation de sodas light ou d'eaux pétillantes aromatisées, ajoutez toujours du sucre. Les substituts de sucre ou les édulcorants ne répondent pas aux exigences minimales en sucre.
- ⚠ Pour les préparations alcoolisées, la teneur en alcool doit être comprise entre 2,8 % et 16 %.
- ⚠ N'ajoutez pas de glace ni d'ingrédients solides, tels que des fruits, de la crème glacée ou des fruits congelés.
- ⚠ N'ajoutez pas d'ingrédients chauds. Laissez les boissons chaudes refroidir à température ambiante ou au réfrigérateur avant de les verser dans la cuve de mélange.

DÉMARRER UN PROGRAMME

- Branchez la fiche dans la prise de courant. L'affichage s'allume brièvement et un signal sonore retentit. L'appareil est maintenant en mode off.
- Appuyez sur la touche marche/arrêt pour allumer l'appareil. Les pictogrammes des programmes s'illuminent. Si aucune touche n'est pressée pendant 10 minutes, un signal sonore retentit et l'appareil repasse en mode off.
- Ouvrez le couvercle de la trappe de remplissage, versez votre préparation dans la cuve de mélange et refermez bien le couvercle.
 - ⚠ Assurez-vous qu'il y a au minimum 450 ml de liquide dans la cuve et que la marque de niveau maximum (pour la préparation choisie) n'est pas dépassée.
- Choisissez l'un des sept programmes pour le réglage idéal de votre préparation en appuyant sur le pictogramme correspondant. Le pictogramme du programme choisi clignotera.
- Appuyez sur la touche démarrage/pause pour lancer le programme sélectionné. L'appareil commence à fonctionner. La durée du programme varie de 15 à 60 minutes selon les ingrédients, le volume de la préparation et la température initiale du liquide. L'affichage indique la température du mélange dans la cuve.
- Lorsque la température réglée est atteinte, trois signaux sonores retentissent et « End » apparaît sur l'affichage. L'appareil continue de tourner pour maintenir votre préparation à la température idéale.
- Placez un verre, bol ou gobelet sur le bac d'égouttage avant sous le bec verseur. Tirez lentement le levier de tirage vers l'avant pour servir. Ramenez le levier doucement en position initiale pour arrêter l'écoulement.
 - ⚠ Si vous avez préparé de la crème glacée soft, n'oubliez pas de monter l'embout en silicone sur le bec verseur.
 - ⚠ Laissez l'appareil allumé pendant le service et jusqu'à ce que la cuve soit complètement vide.
- Éteignez l'appareil lorsque la cuve est vide en appuyant pendant 3 secondes sur la touche marche/arrêt.
 - ⚠ L'appareil peut fonctionner jusqu'à 12 heures en continu. Ensuite, il s'éteint automatiquement et dix signaux sonores retentissent.




Remarques

- Chaque programme démarre avec un réglage de température optimal pour obtenir la meilleure texture. Si vous le souhaitez, vous pouvez ajuster la température :
 - Pour des préparations plus liquides, que vous souhaitez par exemple boire avec une paille, diminuez la densité en appuyant sur l'icône flocon de neige gauche (petit).
 - Pour des préparations plus épaisses et plus froides, augmentez la densité en appuyant sur l'icône flocon de neige droit (grand).
- Si votre préparation n'a pas atteint la texture souhaitée à la fin du programme choisi, augmentez le réglage de température d'un niveau. Attendez ensuite 10 à 15 minutes et vérifiez à nouveau la texture. Le résultat n'est toujours pas satisfaisant ? Augmentez encore d'un niveau. Répétez ces étapes jusqu'à obtenir la texture désirée.
- Maintenez les deux icônes flocon de neige enfoncées pendant 3 secondes pour basculer l'affichage de la température entre Celsius et Fahrenheit.
- Les préparations semblent plus sucrées à température ambiante. Une fois le mélange congelé et transformé en granité, il paraîtra beaucoup moins sucré.
- Pour un résultat bien glacé, refroidissez les verres de service au réfrigérateur avant d'y verser la boisson glacée.

Programmes

Programme	Réglage de température*	Pour préparer	Remarques
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Glace italienne, yaourt glacé	N'ajoutez pas de glace ni de crème glacée.
Slush	 -1,1°C	Granité à base de préparations maison, limonades, jus de fruits, boissons sportives... avec sucres ajoutés	Assurez-vous d'un taux de sucre d'au moins 4 %. Pour les sodas light ou eaux pétillantes aromatisées, ajoutez toujours du sucre. Les édulcorants ne suffisent pas.
Spiked Slush	 -4,9°C	Granité à base de boissons alcoolisées : cocktails, vin, cidre, bière, mélanges ou spiritueux	Assurez-vous d'un taux de sucre d'au moins 4 % et d'un taux d'alcool entre 2,5 % et 16 %.
Milkshake	 -0,8°C	Préparations à base de lait ou d'ingrédients crémeux	N'ajoutez pas de glace ni de crème glacée. Utilisez du yaourt glacé.
Rinse	Température ambiante	Mélange sans refroidissement, sert à rincer l'appareil	Voir « Nettoyage et entretien ».
Frappe	 -0,8°C	Café frappé	Assurez-vous d'un taux de sucre d'au moins 4 %.
Frozen Juice	 -1,2°C	Boissons glacées à base de jus naturellement sucrés (faits maison ou achetés)	Assurez-vous que les jus utilisés ont un taux de sucre naturel d'au moins 4 %.

Programme	Réglage de température*	Pour préparer	Remarques
Cold Drinks	 8°C	Pour maintenir les boissons bien fraîches	Convient aussi pour les boissons sans ou pauvres en sucre.

* Température en °C est approximative

Démarrer et mettre en pause

- Appuyez sur la touche démarrage/pause pour lancer le programme choisi.
- Appuyez pendant 3 secondes sur la touche démarrage/pause pour mettre le programme en pause.
- Lorsque le programme est en pause, vous pouvez ajuster la température ou choisir un autre programme. Appuyez à nouveau brièvement sur la touche démarrage/pause pour relancer l'appareil.

Fonction minuterie (démarrage différé)

Maintenez l'icône flocon de neige droite et la touche démarrage/pause enfoncées simultanément pendant 3 secondes pour activer la fonction minuterie. Cette fonction permet de différer le démarrage jusqu'à 12 heures. Le délai commence à 0,5 heure.

- Appuyez sur l'icône flocon de neige droite pour augmenter le temps par tranches de 0,5 heure.
- Appuyez sur l'icône flocon de neige gauche pour réduire le temps par tranches de 0,5 heure.
- Appuyez sur la touche démarrage/pause pour lancer la minuterie. L'appar

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

NETTOYAGE RAPIDE

Lorsque vous souhaitez rincer rapidement le boîtier entre deux préparations identiques ou avant un nettoyage en profondeur, utilisez le programme de rinçage « Rinse » :

1. Videz le reste du mélange dans la cuve de mélange.
2. Arrêtez le programme en cours en appuyant pendant 3 secondes sur la touche start/pause.
3. Appuyez sur la touche « Rinse » et lancez le programme en appuyant sur la touche start/pause.
4. Remplissez la cuve de mélange avec de l'eau propre jusqu'au repère de remplissage maximal (1800 ml).
5. Laissez s'écouler l'eau soigneusement par le bec verseur jusqu'à ce que la cuve de mélange soit complètement vide.
6. Jetez l'eau sale.
7. Répétez les étapes 4, 5 et 6 jusqu'à ce que tous les résidus de mélange soient éliminés.
8. Appuyez sur la touche marche/arrêt pour éteindre le boîtier.

NETTOYAGE EN PROFONDEUR

1. Débranchez la fiche de la prise de courant.
2. Démontez toutes les pièces amovibles. Voir « Démontage » plus haut dans ce manuel.
3. Nettoyez soigneusement le cylindre réfrigérant, le joint d'étanchéité, la cavité sous le cylindre réfrigérant et le boîtier moteur avec un chiffon chaud et humide. Séchez le tout soigneusement.
4. Lavez toutes les pièces retirées à la main dans de l'eau chaude avec un détergent doux. Rincez abondamment.

5. Séchez soigneusement toutes les pièces avant de procéder au remontage.

⚠ N'immergez jamais l'appareil, le cordon d'alimentation ou la fiche dans l'eau ou tout autre liquide.

⚠ N'utilisez jamais de détergents abrasifs ou agressifs.

⚠ Toutes les pièces amovibles peuvent être lavées au lave-vaisselle, mais sans cycle de séchage chauffant ! Choisissez un programme de lavage sans séchage et séchez soigneusement toutes les pièces à la main.

RANGEMENT

- Assurez-vous que l'appareil est propre, sec et entièrement remonté avant de le ranger.
- N'enroulez pas le cordon autour de la partie inférieure du boîtier moteur.
- Conservez l'appareil en position verticale.
- Pour déplacer l'appareil, soulevez-le toujours par le bas à deux mains.
- Ne conservez pas d'ingrédients dans la cuve de mélange.

PROBLÈMES ET SOLUTIONS

PROBLÈMES	SOLUTIONS
L'appareil ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • La fiche est-elle correctement insérée dans la prise ? • La prise fonctionne-t-elle ? Vérifiez la prise ou les fusibles dans le tableau électrique.
L'appareil s'arrête de fonctionner.	<ul style="list-style-type: none"> • Il est probable que la protection contre la surchauffe se soit activée. Débranchez la fiche et attendez 15 minutes que le moteur refroidisse. • Videz la cuve de mélange en laissant s'écouler le reste du mélange. • Démontez soigneusement toutes les pièces et assurez-vous que le mélangeur à spirale n'est pas bloqué par des ingrédients ou par la formation de glace. Retirez toutes les obstructions si nécessaire. • Assurez-vous que le repère de remplissage maximal sur la cuve de mélange n'est pas dépassé. • N'utilisez jamais de glace, de crème glacée, ni d'ingrédients solides ou durs dans l'appareil. • Laissez un espace suffisant à côté et derrière l'appareil (min. 10 cm de chaque côté) afin que l'air puisse circuler librement autour de l'appareil. Veillez à ce que les ouvertures de ventilation restent dégagées.
Le résultat final est trop épais/dense/froid.	<ul style="list-style-type: none"> • Augmentez la température et réduisez ainsi la densité du mélange en appuyant sur l'icône flocon de neige gauche.
Le résultat final est trop liquide/chaud.	<ul style="list-style-type: none"> • Diminuez la température et augmentez ainsi la densité du mélange en appuyant sur l'icône flocon de neige droit.

PROBLÈMES	SOLUTIONS
L'appareil émet des bruits inhabituels.	<ul style="list-style-type: none"> L'appareil n'est pas stable. Assurez-vous qu'il est placé sur une surface plane et stable. Il y a des ingrédients solides dans la cuve de mélange. Retirez-les et utilisez uniquement des liquides lisses et mixés. Il y a des morceaux de glace dans le mélange. Cela est généralement dû à un manque de sucre ou à une teneur en alcool incorrecte. Ajustez les proportions ou augmentez la température pour obtenir une texture homogène. Voir aussi « Préparez vos ingrédients ».

CODE ERREUR	SIGNIFICATION	SOLUTION
E1	La cuve de mélange n'est pas installée.	<ul style="list-style-type: none"> Montez la cuve de mélange comme indiqué dans « Montage ».
E3	Le moteur est en surchauffe.	<ul style="list-style-type: none"> Débranchez la fiche et attendez 15 minutes que le moteur refroidisse. Démontez soigneusement toutes les pièces et assurez-vous que le mélangeur à spirale n'est pas bloqué. Retirez toutes les obstructions si nécessaire. N'utilisez jamais d'ingrédients solides, de glaçons ou de crème glacée dans la cuve de mélange. Assurez-vous que le repère de remplissage maximal sur la cuve de mélange n'est pas dépassé. Veillez à ce que la température ambiante ne soit pas trop élevée. Placez l'appareil dans un endroit plus frais si nécessaire.
E4	Le moteur est bloqué en raison d'une formation excessive de glace.	<ul style="list-style-type: none"> Assurez-vous que votre préparation ou boisson contient au minimum 4 % de sucre. Un taux trop faible provoque un gel trop rapide, entraînant une accumulation de glace sur le cylindre réfrigérant et le blocage du mélangeur à spirale. Débranchez la fiche et attendez 15 minutes que le moteur refroidisse. Laissez le mélange dans la cuve de mélange décongeler et videz la cuve en laissant s'écouler le reste du mélange. Ajustez les proportions de votre mélange selon les recommandations. Voir « Préparer vos ingrédients ».
E5	La teneur en alcool ou en sucre est trop élevée.	<ul style="list-style-type: none"> Lorsque le mélange contient trop de sucre, de sel ou d'alcool, il ne peut pas bien geler. La densité reste trop faible et la température baisse trop fortement. Lorsque la température descend en dessous de -10 °C, l'appareil affiche une alarme E5. Ajustez les proportions de votre mélange selon les recommandations. Voir « Préparez vos ingrédients ».

CODE ERREUR	SIGNIFICATION	SOLUTION
Autres codes	Contactez le magasin d'achat ou le service clientèle de DOMO.	

CARACTÉRISTIQUES

Modèle	DO9308I
Tension	220-240 V~ 50 Hz
Puissance de refroidissement	220 W
Courant nominal	2,5 A
Consommation d'énergie en mode arrêt	0,35 W
Classe climatique	SN/N/ST/T
Réfrigérant/quantité	R290/26 g
Agent moussant	Cyclopentane (C ₅ H ₁₀)

La classe climatique indique la température ambiante minimale et maximale pour le bon fonctionnement d'un appareil.

- SN : Subnormal : température ambiante de 10 °C à 32 °C
- N : Normal : température ambiante de 16 °C à 32 °C
- ST : Subtropical : température ambiante de 16 °C à 38 °C
- T : Tropical : température ambiante de 16 °C à 43 °C

DIRECTIVES



Ce symbole sur le produit ou son emballage indique que ce produit ne peut être traité comme déchet ménager. Il doit plutôt être remis au point de ramassage concerné, se chargeant du recyclage du matériel électrique et électronique. En vous assurant que ce produit est éliminé correctement, vous favorisez la prévention des conséquences négatives pour l'environnement et la santé humaine qui, sinon, seraient le résultat d'un traitement inapproprié des déchets de ce produit. Pour obtenir plus de détails sur le recyclage de ce produit, veuillez prendre contact avec le bureau municipal de votre région, votre service d'élimination des déchets ménagers ou le magasin où vous avez acheté le produit.



L'emballage est recyclable. Traitez l'emballage écologiquement.



Cet appareil est conforme à toutes les exigences européennes en matière de sécurité, de santé et de protection de l'environnement.

La déclaration UE de cet appareil peut être demandée à tout moment à l'adresse suivante : info@linea2000.be

GARANTIE

Sehr geehrte Kundin, sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank für Ihr Vertrauen in DOMO. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit Ihrem neuen Kauf.

Alle unsere Produkte durchlaufen eine strenge Qualitätskontrolle, bevor sie bei Ihnen ankommen. Sollten Sie dennoch Probleme mit Ihrem Gerät haben, bedauern wir das sehr. Auf unserer Website finden Sie die häufigsten Fragen zu unseren Geräten. Scannen Sie den QR-Code und werfen Sie einen Blick darauf!



Sollten Sie dort keine Lösung für Ihr Problem finden, zögern Sie nicht, unseren Kundendienst unter info@linea2000.be zu kontaktieren. Unsere Mitarbeiter werden ihr Bestes tun, um Ihnen weiterzuhelfen!

Für dieses Gerät gilt eine Garantiezeit von zwei Jahren ab dem Kaufdatum. Während dieser Garantiezeit übernimmt der Händler die Verantwortung für Mängel, die nachweislich auf Material-, Konstruktions- oder Herstellungsfehler zurückzuführen sind. Derartige Mängel werden dann durch Reparatur oder Austausch des Geräts behoben. Die Garantiezeit von zwei Jahren wird für die Dauer der Reparatur unterbrochen und danach für ihre restliche Dauer weiterlaufen. Die Garantie wird gegen Vorlage des Kaufbelegs gewährt, aus dem das Kaufdatum eindeutig hervorgeht. Wenn Ihr Gerät innerhalb der Garantiezeit von zwei Jahren defekt ist, können Sie es zusammen mit dem Kaufbeleg in das Geschäft bringen, in dem Sie es gekauft haben, oder das Verfahren des entsprechenden Webshops befolgen, wenn es sich um einen Online-Kauf handelt.

Die Garantie deckt keine Schäden an Gerät, Zubehör oder Teilen, die verursacht wurden durch:

- normalen Verschleiß durch den Gebrauch;
- die Nichteinhaltung der Gebrauchs-, Instandhaltungs- und Reinigungsanweisungen in der Anleitung;
- falschen Anschluss, z. B. zu hohe elektrische Spannung;
- unsachgemäße, übermäßige oder anormale Verwendung;
- Reparaturen oder Eingriffe, die vom Verbraucher oder von unbefugten Dritten vorgenommen werden;
- Verwendung von Teilen oder Zubehör, die nicht vom Händler empfohlen oder geliefert wurden.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN

Wenn Sie elektrische Geräte verwenden, müssen folgende Sicherheitshinweise beachtet werden. Für Unfälle oder Schäden, die durch die Nichtbefolgung dieser Regeln verursacht werden, haften Sie selbst. Weder der Hersteller noch der Importeur oder der Lieferant können in solchen Fällen zur Verantwortung gezogen werden.

- Lesen Sie diese Hinweise sorgfältig durch.
- Entfernen Sie vor dem ersten Gebrauch alle Verpackungsmaterialien und möglichen Werbeaufkleber. Sorgen Sie dafür, dass Kinder nicht mit den Verpackungsmaterialien spielen.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch und den Gebrauch in ähnlichen Umgebungen geeignet, wie zum Beispiel:
 - Küchenbereich für Mitarbeiter von Geschäften, Büros und anderen ähnlichen beruflichen Umfeldern
 - Bauernhöfe
 - Hotel- und Motelzimmer und andere Bereiche mit wohnungsähnlichem Charakter
 - Gästezimmer oder Ähnliches
- Dieses Gerät darf von Kindern ab 16 Jahren und Menschen mit körperlichen oder sensorischen Behinderungen oder Menschen mit eingeschränkten geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung bzw. Sachkenntnis unter der Bedingung verwendet werden, dass diese Personen beaufsichtigt werden oder sie eine Anleitung zur sicheren Verwendung des Geräts erhalten haben und sich der Gefahren bei der Verwendung des Geräts bewusst sind.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.
- Die Wartung und Reinigung des Geräts darf nicht durch Kinder ausgeführt werden, außer diese sind älter als 16 Jahre oder werden von einem Erwachsenen beaufsichtigt.
- Halten Sie das Gerät und das Netzkabel außer Reichweite von Kindern unter 16 Jahren.
- Sämtliche Reparaturen, abgesehen von der gewöhnlichen Pflege, sind durch den Hersteller oder dessen Kundendienst zu übernehmen.

⚠ ELEKTRISCHE WARNHINWEISE

- Zur Vermeidung von Unfällen sollte das Gerät nicht mit einem externen Zusatzgerät, wie z. B. über einen externen Timer oder Fernbedienung, oder an einen Stromkreislauf angeschlossen werden, der regelmäßig ein- und ausgeschaltet wird.
- Netzstecker ziehen, wenn das Gerät nicht in Gebrauch ist, bevor Teile montiert oder abmontiert werden und vor der Reinigung. Falls vorhanden, stellen Sie zunächst alle Knöpfe auf die Position „Aus“ und ziehen Sie anschließend den Stecker direkt am Stecker selbst aus der Steckdose. Ziehen Sie den Stecker nie am Netzkabel aus der Steckdose.
- Vor Gebrauch überprüfen, ob die auf dem Gerät angegebene Spannung mit der elektrischen Spannung des Stromnetzes Ihres Hauses übereinstimmt.
- Das Gerät muss stets an eine Steckdose angeschlossen werden, die gemäß den örtlichen Installationsvorschriften installiert und geerdet wurde.
- Lassen Sie das Netzkabel nicht auf einer heißen Oberfläche oder über einen Tischrand oder eine Arbeitsplatte herunter hängen.
- Das elektrische Kabel von heißen Teilen entfernt halten und das Gerät nicht abdecken.
- Rollen Sie das Netzkabel vollständig ab, um eine Überhitzung des Kabels zu vermeiden. Lassen Sie das Netzkabel nicht unter oder rund um das Gerät hängen.
- Um Gefahren zu vermeiden, verwenden Sie das Gerät niemals, wenn das Stromkabel oder der Stecker beschädigt ist, wenn das Gerät eine Fehlfunktion aufweist oder wenn das Gerät beschädigt ist. Bringen Sie das Gerät in diesem Fall zur Durchsicht, Reparatur oder für elektrische/mechanische Anpassungen zum Kundendienst von DOMO oder zum nächstgelegenen Servicecenter. Versuchen Sie nie, das Gerät selbst zu reparieren.

⚠ ANSCHLUSS

- Halten Sie das Gerät von brennbaren Materialien, Gas und explosiven Stoffen fern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht im Freien.

- Stellen Sie das Gerät immer auf eine stabile, flache und trockene Oberfläche.
- Stellen Sie das Gerät nicht in der Nähe oder auf einer Gasflamme, einer elektrischen Platte oder an einer Stelle ab, auf der es in Kontakt mit einem Elektroofen oder einem anderen heißen Gerät kommen kann.

GEBRAUCH

- Gerät nur für den vorgesehenen Zweck verwenden.
- Eingeschaltetes Gerät nie unbeaufsichtigt stehen lassen.
- Verwenden Sie das Gerät nicht mit nassen Händen.
- Durch die Verwendung von Zubehör, das nicht vom Hersteller empfohlen oder verkauft wird, besteht die Gefahr von Brand, elektrischen Schläges oder von Verletzungen. Verwenden Sie nur das Zubehör, das mit dem Gerät mitgeliefert wird.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Tauchen Sie das Gerät, das Kabel oder den Stecker auf keinen Fall in Wasser oder andere Flüssigkeiten. Dies dient der Vermeidung von elektrischen Stromschlägen und Feuer.
- Wenn das Gerät nicht gut gewartet wird, kann dies die Lebensdauer des Geräts drastisch verringern und zu Gefahrensituationen führen.

PRODUKTSPEZIFISCHE WARNHINWEISE



VORSICHT: Brandgefahr / brennbare Materialien
Dieses Gerät verwendet ein brennbares Kühlmittel. Wenn das Kühlmittel austritt und einer externen Zündquelle ausgesetzt ist, besteht Brandgefahr.

- Dieses Gerät enthält das Kältemittel R290 (Menge siehe Typenschild auf der Rückseite des Geräts). Es handelt sich um ein umweltfreundliches, aber leicht entflammbares Gas. Achten Sie darauf, dass der Kühlkreislauf während Transport, Installation, Gebrauch oder Lagerung nicht beschädigt wird. Verwenden Sie das Gerät stets in einem gut belüfteten Raum und halten Sie es von Flammen, Funken und Wärmequellen fern.
- Bei Beschädigung oder Undichtigkeit des Kühlkreislaufs stellen Sie die Verwendung des Geräts sofort ein. Vermeiden Sie

offenes Feuer und Zündquellen. Lüften Sie den Raum gründlich. Kontaktieren Sie den Kundendienst des Kaufgeschäfts oder den DOMO-Kundendienst.

- Entsorgen Sie das Gerät nur in einem anerkannten Abfallverarbeitungszentrum.
- Stellen Sie das Gerät vor der ersten Inbetriebnahme mindestens 2 Stunden aufrecht, bevor Sie es einschalten. Stellen Sie das Gerät niemals auf den Kopf und kippen Sie es nicht mehr als 45 Grad.
- Drücken Sie nicht wiederholt auf die Ein-/Aus-Taste. Warten Sie mindestens 3 Minuten zwischen zwei Einschaltvorgängen, um Schäden am Kompressor zu vermeiden.
- Stecken Sie keine Metallgegenstände oder elektrischen Geräte in das Gerät. Dies kann Brand oder Kurzschluss verursachen.
- Schalten Sie das Gerät nicht ein, bevor die Rührblätter und der Mischbehälter korrekt installiert und frei von anderen Gegenständen sind. Vermeiden Sie Beschädigungen des Mischbehälters durch Stöße oder unsachgemäßen Gebrauch.
- Die empfohlene Ausgangstemperatur der Zutaten liegt zwischen 5 °C und 25 °C. Fügen Sie keine gefrorenen Zutaten oder Eis hinzu. Dies kann zu einer Blockierung des Rührblatts durch Eisbildung führen.
- Fügen Sie keine warmen oder heißen Zutaten hinzu. Lassen Sie warme Zubereitungen zuerst auf Raumtemperatur abkühlen oder stellen Sie sie in den Kühlschrank, bevor Sie sie dem Gerät hinzufügen.
- Fügen Sie keine festen oder harten Zutaten hinzu. Das Gerät kann nur gemischte Flüssigkeiten verarbeiten.
- Verwenden Sie keine Scheuermittel oder harten Gegenstände zur Reinigung des Geräts. Ziehen Sie immer den Netzstecker, bevor Sie das Gerät reinigen oder warten.
- Halten Sie Haare, lose Kleidung, Finger und andere Körperteile während des Befüllens und Betriebs vom Einfüllöffnung fern.
- Vermeiden Sie den Kontakt mit beweglichen Teilen während des Betriebs. Halten Sie den Deckel des Mischbehälters während des Gebrauchs geschlossen.
- Verwenden Sie keine Utensilien im Mischbehälter, um Schäden oder Verletzungen zu vermeiden.

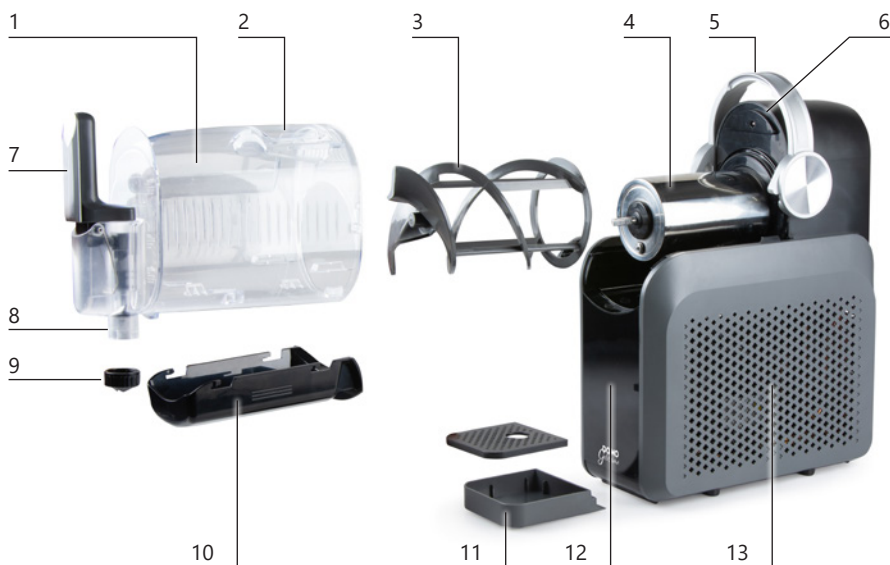
- Heben Sie das Gerät niemals am Zapfhebel oder Entriegelungsbügel an. Heben Sie das Gerät ausschließlich, indem Sie es mit beiden Händen an der Unterseite greifen.
- Bewegen Sie das Gerät nicht, während es in Betrieb ist.
- Sorgen Sie für ausreichend Platz neben und hinter dem Gerät (mindestens 10 cm auf jeder Seite), damit die Luft frei um das Gerät zirkulieren kann. Achten Sie darauf, dass die Lüftungsöffnungen des Geräts frei bleiben.

BEWAHREN SIE DIESE HINWEISE ZUM SPÄTEREN NACHSCHLAGEN AUF

Alle Abbildungen und Beschreibungen in dieser Anleitung dienen lediglich Informationszwecken und können vom tatsächlichen Gerät abweichen.

TEILE

- | | |
|------------------------------|-----------------------------------|
| 1. Mischbehälter | 8. Auslauf |
| 2. Einfüllöffnung mit Deckel | 9. Silikon-Spritzdüse für Softeis |
| 3. Rührblatt | 10. Tropfschale |
| 4. Kühlzylinder | 11. Vordere Tropfschale mit Rost |
| 5. Entriegelungsbügel | 12. Bedienfeld |
| 6. Dichtungsring | 13. Lüftungsöffnungen |
| 7. Ergonomischer Hebel | |



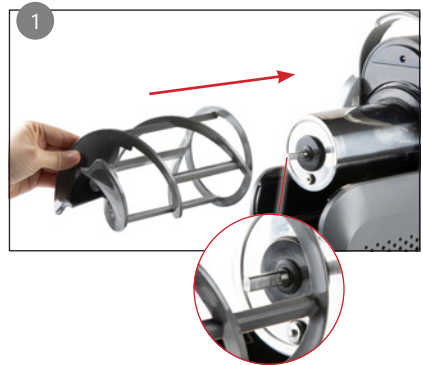
VOR DER ERSTEN INBETRIEBNAHME

- Sämtliches Verpackungsmaterial und mögliche Werbeaufkleber entfernen.
- Demontieren Sie alle Teile wie im Abschnitt „Montage und Demontage“ beschrieben.
- Spülen Sie alle Teile gründlich ab und lassen Sie sie an der Luft trocknen.
- Wischen Sie das Bedienfeld, den Kühlzylinder und das Gehäuse mit einem weichen, feuchten Tuch sauber. Lassen Sie alles vollständig trocknen.
- Montieren Sie alle Teile wieder und stellen Sie das Gerät auf eine ebene, stabile und trockene Oberfläche.
- Lassen Sie das Gerät mindestens 2 Stunden ruhen, bevor Sie es verwenden. So kann sich das Kältemittel setzen und eine optimale sowie sichere Funktion gewährleisten.

MONTAGE UND DEMONTAGE

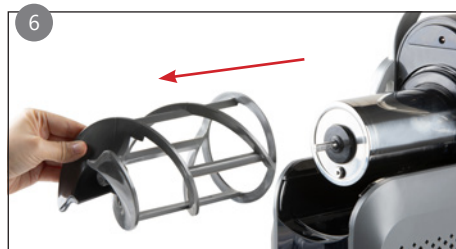
MONTAGE

1. Schieben Sie das Rührblatt über den Kühlzylinder. Drehen Sie das Rührblatt, bis die Aussparung genau mit dem Befestigungsstift am Zylinder übereinstimmt. Drücken Sie es anschließend fest an seinen Platz.
2. Setzen Sie die Tropfschale auf den Mischbehälter, sodass die Aussparungen genau über die Zapfen des Mischbehälters fallen. Drücken Sie fest, bis sie einrastet.
3. Stellen Sie sicher, dass der Entriegelungsbügel nach oben steht. Schieben Sie den Mischbehälter mit montiertem Rührblatt über den Kühlzylinder. Drücken Sie den Mischbehälter fest hinein und betätigen Sie gleichzeitig den Entriegelungsbügel, bis er einrastet.
4. Schieben Sie die vordere Tropfschale mit Rost vorne unter die Motorbasis, bis sie einrastet.
5. Montieren Sie gegebenenfalls die Silikon-Spritzdüse (nur für Softeis): Setzen Sie die Spritzdüse auf den Auslauf und drehen Sie sie nach rechts, bis sie fest sitzt.



DEMONTAGE

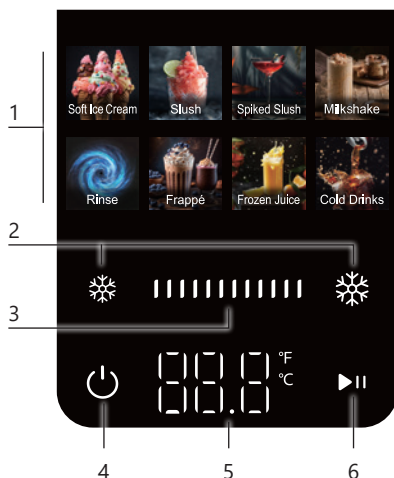
1. Schalten Sie das Gerät aus und ziehen Sie den Netzstecker.
2. Entfernen Sie die Silikon-Spritzdüse, falls montiert.
3. Entfernen Sie die vordere Tropfschale mit Rost.
4. Entfernen Sie den Mischbehälter: Entriegeln Sie den Bügel, indem Sie ihn nach oben ziehen, und ziehen Sie gleichzeitig den Mischbehälter vorsichtig vom Gerät ab. Halten Sie den Mischbehälter leicht nach vorne geneigt, um zu verhindern, dass zurückgebliebene Flüssigkeit an der Rückseite ausläuft.
5. Entfernen Sie die Tropfschale vom Mischbehälter. Führen Sie diesen Schritt über dem Spülbecken aus, um eventuell zurückgebliebene Flüssigkeiten aufzufangen.
6. Entfernen Sie das Rührblatt vom Kühlzylinder.



GEBRAUCH

BEDIENFELD

1. Programmtasten
2. Tasten zum Verringern/Erhöhen
3. Temperatureinstellung
4. Ein-/Aus-Taste
5. Display
6. Start-/Pause-Taste



BEREITEN SIE IHRE ZUTATEN VOR

- Bereiten Sie eine Mischung zu oder wählen Sie ein Getränk, das Sie verarbeiten möchten.
- ⚠ Stellen Sie sicher, dass Ihre Mischung oder Ihr Getränk mindestens 4 % Zucker enthält. Bei der Verwendung von Light-Softdrinks oder aromatisiertem Sprudelwasser fügen Sie immer Zucker hinzu. Zuckerersatzstoffe oder Süßstoffe erfüllen nicht die Mindestanforderungen an Zucker.
- ⚠ Für alkoholische Mischungen muss der Alkoholgehalt zwischen 2,8 % und 16 % liegen.
- ⚠ Fügen Sie kein Eis oder feste Zutaten hinzu, wie z. B. Obst, Speiseeis oder gefrorenes Obst.
- ⚠ Fügen Sie keine warmen Zutaten hinzu. Lassen Sie warme Getränke zuerst auf Raumtemperatur abkühlen oder kühlen Sie sie im Kühlschrank, bevor Sie sie in den Mischbehälter gießen.

EIN PROGRAMM STARTEN







- Stecken Sie den Netzstecker in die Steckdose. Das Display leuchtet kurz auf und ein Signalton ertönt. Das Gerät befindet sich nun im Off-Modus.
- Drücken Sie die Ein-/Aus-Taste, um das Gerät einzuschalten. Die Programmsymbole leuchten auf. Wenn innerhalb von 10 Minuten keine Taste gedrückt wird, ertönt ein Signalton und das Gerät schaltet wieder in den Off-Modus.
- Öffnen Sie den Deckel der Einfüllöffnung, gießen Sie Ihre Mischung in den Mischbehälter und schließen Sie den Deckel der Einfüllöffnung wieder sorgfältig.
 - ⚠ Stellen Sie sicher, dass sich mindestens 450 ml Flüssigkeit im Mischbehälter befinden und dass die Maximalmarkierung am Behälter (für die gewählte Zubereitung) nicht überschritten wird.
- Wählen Sie eines der sieben Programme für die ideale Einstellung Ihrer Zubereitung, indem Sie auf das entsprechende Symbol drücken. Das Symbol des gewählten Programms beginnt zu blinken.
- Drücken Sie die Start-/Pause-Taste, um das gewählte Programm zu starten. Das Gerät beginnt nun zu arbeiten. Die Programmdauer variiert zwischen 15 und 60 Minuten und hängt von den Zutaten, dem Volumen der Mischung und der Ausgangstemperatur der Flüssigkeit ab. Auf dem Display wird die Temperatur der Mischung im Behälter angezeigt.
- Wenn die eingestellte Temperatur erreicht ist, ertönen drei Signaltöne und „End“ erscheint auf dem Display. Das Gerät läuft weiter, um Ihre Zubereitung auf der idealen Temperatur zu halten.
- Stellen Sie ein Glas, eine Schale oder einen Becher auf die vordere Tropfschale unter dem Auslauf. Ziehen Sie den Zapfhebel langsam nach vorne, um auszugeben. Bringen Sie den Hebel langsam in die Ausgangsposition zurück, um die Ausgabe zu stoppen.
 - ⚠ Wenn Sie Softeis hergestellt haben, vergessen Sie nicht, die Silikon-Spritzdüse am Auslauf zu montieren.
 - ⚠ Lassen Sie das Gerät während der Ausgabe und bis der Mischbehälter vollständig leer ist eingeschaltet.
- Schalten Sie das Gerät aus, wenn der Mischbehälter vollständig leer ist, indem Sie die Ein-/Aus-Taste 3 Sekunden lang drücken.
 - ⚠ Das Gerät läuft bis zu maximal 12 Stunden weiter. Danach schaltet es automatisch ab und es ertönen zehn Signaltöne.





Hinweise

- Jedes Programm startet mit einer optimalen Temperatureinstellung für die beste Textur. Falls gewünscht, können Sie die Temperatur anpassen:
 - Für flüssigere Zubereitungen, die Sie beispielsweise mit einem Strohhalm trinken möchten, verringern Sie die Dichte, indem Sie auf das linke (kleine) Schneeflocken-Symbol drücken.
 - Für dickere, kältere Zubereitungen erhöhen Sie die Dichte, indem Sie auf das rechte (große) Schneeflocken-Symbol drücken.
- Wenn Ihre Zubereitung nach Ablauf des gewählten Programms nicht die gewünschte Textur erreicht hat, erhöhen Sie die Temperatureinstellung um eine Stufe. Warten Sie anschließend 10 bis 15 Minuten und prüfen Sie die Textur erneut. Ist das Ergebnis noch nicht wie gewünscht? Erhöhen Sie erneut um eine Stufe. Wiederholen Sie diese Schritte, bis die gewünschte Textur erreicht ist.
- Halten Sie beide Schneeflocken-Symbole 3 Sekunden lang gedrückt, um die Temperaturanzeige zwischen Celsius und Fahrenheit zu wechseln.
- Zubereitungen schmecken bei Raumtemperatur süßer. Sobald die Mischung gefroren ist und zu einer Slush verarbeitet wurde, schmeckt sie deutlich weniger süß.
- Für das beste, eiskalte Ergebnis kühlen Sie die Serviergläser im Kühlschrank, bevor Sie das gefrorene Getränk einschenken.

Programme

Programm	Temperatureinstellung	Zur Herstellung von	Hinweise
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Softeis, Frozen Yoghurt	Fügen Sie kein Eis oder Speiseeis hinzu.
Slush	 -1,1°C	Slush aus eigenen Zubereitungen, Limonaden, Fruchtsäften, Sportgetränken ... mit zugesetztem Zucker	Achten Sie auf einen Zuckergehalt von mind. 4 %. Bei Verwendung von Light-Softdrinks oder aromatisiertem Sprudelwasser immer Zucker hinzufügen. Zuckerersatzstoffe oder Süßstoffe erfüllen nicht die Mindestanforderungen.
Spiked Slush	 -4,9°C	Slush aus alkoholischen Getränken, z. B. Cocktails, Wein, Cider, Bier, Mixgetränke oder Spirituosen	Achten Sie auf einen Zuckergehalt von mind. 4 % und einen Alkoholgehalt von 2,5–16 %.
Milkshake	 -0,8°C	Zubereitungen auf Basis von Milch oder cremigen Zutaten	Fügen Sie kein Eis oder Speiseeis hinzu. Verwenden Sie kein Joghurtgetränk.
Rinse	 Raumtemp.	Rührt ohne zu kühlen und dient zum Spülen des Geräts	Siehe "Reinigung und Wartung".
Frappe	 -0,8°C	Eiskaffee	Achten Sie auf einen Zuckergehalt von mind. 4 %.

Programm	Temperatur-einstellung	Zur Herstellung von	Hinweise
Frozen Juice	 -1,2°C	Gefrorene Getränke, die von Natur aus gesüßt sind, wie die meisten Fruchtsäfte	Stellen Sie sicher, dass die verwendeten Fruchtsäfte (selbst gepresst oder gekauft) einen natürlichen Zuckergehalt von mind. 4 % haben.
Cold Drinks	 8°C	Zum gekühlt Halten aller Getränke	Auch für zuckerfreie oder -arme Getränke geeignet.

* Die Temperaturen in °C sind Näherungswerte

Starten und Pausieren

- Drücken Sie die Start-/Pause-Taste, um das gewählte Programm zu starten.
- Drücken Sie die Start-/Pause-Taste 3 Sekunden lang, um das Programm zu pausieren.
- Wenn das Programm pausiert ist, können Sie die Temperatur anpassen oder ein anderes Programm wählen. Drücken Sie anschließend kurz erneut die Start-/Pause-Taste, um das Gerät wieder zu starten.

Timerfunktion (verzögerter Start)

Halten Sie das rechte Schneeflocken-Symbol und die Start-/Pause-Taste gleichzeitig 3 Sekunden lang gedrückt, um die Timerfunktion zu aktivieren. Mit dieser Funktion können Sie den Start um bis zu 12 Stunden verzögern. Die Startverzögerung beginnt bei 0,5 Stunden.

- Drücken Sie das rechte Schneeflocken-Symbol, um die Zeit jeweils um 0,5 Stunden zu erhöhen.
- Drücken Sie das linke Schneeflocken-Symbol, um die Zeit jeweils um 0,5 Stunden zu verringern.
- Drücken Sie die Start-/Pause-Taste, um den Timer zu starten. Das Gerät startet automatisch nach Ablauf der eingestellten Verzögerungszeit.

REINIGUNG UND WARTUNG

SCHNELLREINIGUNG

Wenn Sie das Gerät schnell spülen möchten – zwischen zwei gleichen Zubereitungen oder vor einer gründlichen Reinigung – können Sie das „Rinse“-Spülprogramm verwenden:

1. Lassen Sie das verbleibende Gemisch im Mischbehälter ab.
2. Stoppen Sie das aktuelle Programm, indem Sie die Start-/Pause-Taste 3 Sekunden lang drücken.
3. Drücken Sie die Rinse-Taste und starten Sie das Programm, indem Sie die Start-/Pause-Taste drücken.
4. Füllen Sie den Mischbehälter mit klarem Wasser bis zur maximalen Füllmarkierung (1800 ml).
5. Lassen Sie das Wasser vorsichtig über den Auslauf ab, bis der Mischbehälter vollständig leer ist.
6. Gießen Sie das Schmutzwasser weg.
7. Wiederholen Sie Schritt 4, 5 und 6, bis alle Gemischreste herausgespült sind.
8. Schalten Sie das Gerät aus, indem Sie die Ein-/Aus-Taste drücken.

GRÜNDLICHE REINIGUNG

1. Ziehen Sie den Netzstecker aus der Steckdose.

2. Demontieren Sie alle losen Teile. Siehe „Demontage“ weiter vorne in dieser Bedienungsanleitung.
3. Wischen Sie den Kühlzylinder, den Dichtungsring, die Aussparung unter dem Kühlzylinder sowie das Motorgehäuse gründlich mit einem warmen, feuchten Tuch sauber. Trocknen Sie alles sorgfältig ab.
4. Waschen Sie alle entfernten Teile von Hand in warmem Wasser mit einem milden Reinigungsmittel. Spülen Sie gründlich nach.
5. Trocknen Sie alle Teile sorgfältig ab, bevor Sie sie wieder montieren.

⚠ Tauchen Sie das Gerät, das Kabel oder den Stecker auf keinen Fall in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

⚠ Keine aggressiven oder scheuernden Reinigungsmittel verwenden.

⚠ Alle abnehmbaren Teile dürfen im Geschirrspüler gereinigt werden, jedoch ohne beheizten Trocknungszyklus! Wählen Sie ein Spülprogramm ohne Trocknen und trocknen Sie alle Teile anschließend sorgfältig von Hand.

AUFBEWAHRUNG

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät sauber, trocken und vollständig montiert ist, bevor Sie es aufbewahren.
- Wickeln Sie das Kabel nicht um die Unterseite des Motorgehäuses.
- Bewahren Sie das Gerät aufrecht auf.
- Heben Sie das Gerät beim Transport immer an, indem Sie es mit beiden Händen an der Unterseite greifen.
- Bewahren Sie keine Zutaten im Mischbehälter auf.

PROBLEME UND LÖSUNGEN

PROBLEME	LÖSUNGEN
Das Gerät funktioniert nicht.	<ul style="list-style-type: none"> • Steckt der Netzstecker richtig in der Steckdose? • Funktioniert die Steckdose? Überprüfen Sie die Steckdose oder die Sicherungen im Sicherungskasten.
Das Gerät hört auf zu arbeiten.	<ul style="list-style-type: none"> • Wahrscheinlich hat die Überhitzungsschutzfunktion ausgelöst. Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie 15 Minuten, bis der Motor abgekühlt ist. • Entleeren Sie den Mischbehälter, indem Sie die restliche Mischung ablaufen lassen. • Demontieren Sie vorsichtig alle Teile und stellen Sie sicher, dass das Rührblatt nicht durch Zutaten oder Eisbildung blockiert ist. Entfernen Sie gegebenenfalls alle Blockaden. • Achten Sie darauf, dass die Maximalmarkierung am Mischbehälter nicht überschritten wird. • Verwenden Sie niemals Eis, Speiseeis oder feste bzw. harte Zutaten im Gerät. • Sorgen Sie für ausreichend Platz neben und hinter dem Gerät (mindestens 10 cm auf jeder Seite), damit die Luft frei um das Gerät zirkulieren kann. Achten Sie darauf, dass die Lüftungsöffnungen des Geräts frei bleiben.

PROBLEME	LÖSUNGEN
Das Endergebnis ist zu dick/fest/kalt.	<ul style="list-style-type: none"> • Erhöhen Sie die Temperatur und verringern Sie dadurch die Dichte der Mischung, indem Sie auf das linke Schneeflocken-Symbol drücken.
Das Endergebnis ist zu dünn/flüssig/warm.	<ul style="list-style-type: none"> • Verringern Sie die Temperatur und erhöhen Sie dadurch die Dichte der Mischung, indem Sie auf das rechte Schneeflocken-Symbol drücken.
Das Gerät macht ungewöhnliche Geräusche.	<ul style="list-style-type: none"> • Das Gerät steht nicht stabil. Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf einer ebenen, stabilen Oberfläche steht. • Es befinden sich feste Zutaten im Mischbehälter. Entfernen Sie feste Zutaten und verwenden Sie nur glatte, gemixte Flüssigkeiten im Mischbehälter. • Es befinden sich Eisklumpen in der Mischung. Dies liegt meist an zu wenig Zucker oder einem falschen Alkoholgehalt. Passen Sie die Mengen an oder erhöhen Sie die Temperatur für eine glatte Textur. Siehe auch unter „Bereiten Sie Ihre Zutaten vor.“

FEHLER-CODE	BEDEUTUNG	LÖSUNG
E1	Der Mischbehälter ist nicht installiert.	<ul style="list-style-type: none"> • Montieren Sie den Mischbehälter wie unter „Montage“ beschrieben.
E3	Der Motor ist überhitzt.	<ul style="list-style-type: none"> • Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie 15 Minuten, bis der Motor abgekühlt ist. • Demontieren Sie vorsichtig alle Teile und stellen Sie sicher, dass das Rührblatt nicht blockiert ist. Entfernen Sie gegebenenfalls alle Blockaden. Verwenden Sie niemals feste Zutaten, Eiswürfel oder Speiseeis im Mischbehälter. • Achten Sie darauf, dass die Maximalmarkierung am Mischbehälter nicht überschritten wird. • Stellen Sie sicher, dass die Umgebungstemperatur nicht zu hoch ist. Platzieren Sie das Gerät gegebenenfalls an einem kühleren Ort.
E4	Der Motor ist aufgrund übermäßiger Eisbildung blockiert.	<ul style="list-style-type: none"> • Stellen Sie sicher, dass Ihre Zubereitung oder Ihr Getränk mindestens 4 % Zucker enthält. Ein zu niedriger Zuckergehalt führt dazu, dass die Mischung zu schnell gefriert, wodurch sich übermäßige Eisbildung am Kühlzylinder bildet und das Rührblatt blockiert. • Ziehen Sie den Netzstecker und warten Sie 15 Minuten, bis der Motor abgekühlt ist. • Lassen Sie die Mischung im Mischbehälter auftauen und entleeren Sie den Mischbehälter, indem Sie die restliche Mischung ablaufen lassen. • Passen Sie die Mengen Ihres Mischungsverhältnisses gemäß den empfohlenen Richtlinien an. Siehe unter „Bereiten Sie Ihre Zutaten vor.“

FEHLER-CODE	BEDEUTUNG	LÖSUNG
E5	Der Alkohol- oder Zuckergehalt ist zu hoch.	<ul style="list-style-type: none"> • Wenn die Mischung einen zu hohen Zucker-, Salz- oder Alkoholgehalt hat, kann sie nicht richtig gefrieren. Die Dichte bleibt zu niedrig und die Temperatur sinkt zu stark. Wenn die Temperatur unter $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$ fällt, zeigt das Gerät einen E5-Alarm an. • Passen Sie die Mengen Ihres Mischungsverhältnisses gemäß den empfohlenen Richtlinien an. Siehe unter „Bereiten Sie Ihre Zutaten vor.“
Andere Codes	Wenden Sie sich an das Geschäft, in dem Sie das Gerät gekauft haben oder an den DOMO-Kundendienst.	

SPEZIFIKATIONEN

Modell	DO9308I
Spannung	220-240 V~ 50 Hz
Kühlleistung	220 W
Nennstrom	2,5 A
Energieverbrauch im Off-Modus	0,35 W
Klimaklasse	SN/N/ST/T
Kältemittel/Gewicht	R290/26 g
Schaummittel	Cyclopentan (C_5H_{10})

Die Klimaklasse gibt die minimale und maximale Umgebungstemperatur für den ordnungsgemäßen Betrieb eines Gerätes an.

- SN: Subnormal: Umgebungstemperatur $10\text{ }^{\circ}\text{C}$ bis $32\text{ }^{\circ}\text{C}$
- N: Normal: Umgebungstemperatur $16\text{ }^{\circ}\text{C}$ bis $32\text{ }^{\circ}\text{C}$
- ST: Subtropen: Umgebungstemperatur $16\text{ }^{\circ}\text{C}$ bis $38\text{ }^{\circ}\text{C}$
- T: Tropen: Umgebungstemperatur $16\text{ }^{\circ}\text{C}$ bis $43\text{ }^{\circ}\text{C}$

RICHTLINIEN



Dieses Symbol auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall zu behandeln ist, sondern an einem Sammelpunkt für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zum korrekten Entsorgen dieses Produkts schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Umwelt und Gesundheit werden durch falsches Entsorgen gefährdet. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produkts erhalten Sie von Ihrem Rathaus, Ihrer Müllabfuhr oder dem Geschäft, in dem Sie das Produkt gekauft haben.



Das Verpackungsmaterial ist wiederverwertbar. Entsorgen Sie die Verpackung umweltgerecht und führen Sie sie der Wertstoffsammlung zu.



Dieses Gerät entspricht allen europäischen Sicherheits-, Gesundheits- und Umweltschutzanforderungen.

Die EU-Erklärung für dieses Gerät kann jederzeit unter info@linea2000.be angefordert werden.

WARRANTY

Dear Customer,

Thank you very much for placing your trust in DOMO. We hope you enjoy your new purchase.

All our products undergo strict quality control before reaching you. If you still experience any problems with your device, we sincerely regret that. We have collected the most frequently asked questions about our devices on our webshop. Scan the QR code and have a look!



If you cannot find a solution to your problem there, do not hesitate to contact our customer service via info@linea2000.be. Our staff will do everything they can to assist you!

This device has a warranty period of 2 years from the date of purchase. During this warranty period, the distributor will assume responsibility for any defects that can be shown to be the result of material, construction or manufacturing errors. Such defects will be remedied by repair or replacement of the device. The 2-year warranty period will be suspended during the repair period and will continue after the repair has taken place for the remaining duration of the warranty period. The warranty will be honoured if proof of purchase clearly showing the date of purchase is provided. If your device becomes defective within the 2-year warranty period, please return it with your proof of purchase to the store you purchased it from or follow the procedure of the relevant webshop if you bought it online.

The warranty does not cover damage to the device, accessories or parts caused by:

- normal wear and tear from use;
- non-compliance with the instructions for use, maintenance and cleaning in the manual;
- incorrect connection, e.g. electrical voltage too high;
- incorrect, heavy-handed or abnormal use;
- repairs or alterations carried out by the consumer or unauthorised third parties;
- use of parts or accessories not recommended nor supplied by the distributor.

SAFETY INSTRUCTIONS

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be taken, including the following. Any injury or damage caused by failure to comply with these rules are at your own risk. Neither the manufacturer, importer, or the supplier may be held liable.

- Read all instructions carefully.
- Make sure all packaging materials and promotional stickers have been removed before using the appliance for the first time. Make sure children cannot play with the packaging materials.
- This appliance is only suitable for use in domestic and similar environments, such as:
 - staff kitchen areas in shops, offices and other working environments;
 - farm houses;
 - by clients in hotels, motels and other residential type environments;
 - bed and breakfast type environments.
- Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- This appliance can be used by children aged from 16 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved.
- Children shall not play with the appliance.
- Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 16 or supervised.
- Keep the appliance and its cord out of reach of children younger than 16 years.
- All repairs should be carried out by the manufacturer or its aftersales service.

ELECTRICAL WARNINGS

- In order to avoid a hazard this appliance must not be supplied through an external switching device, such as a timer or a

separate remote control, or connected to a circuit that is regularly switched on and off by the utility.

- The appliance must be disconnected from its power source when not in use, during service and when replacing parts. If present, first turn all the buttons to the 'off' position, then pull the plug out of the socket by grasping the plug itself. Never pull the cord or appliance to remove the plug from the socket.
- Before use, check carefully that the electric tension and frequency of the power net at your home match the indications on the rating label of the appliance.
- The appliance must be plugged into an appropriate outlet that is installed and grounded in accordance with local installation regulations.
- Do not let the power supply cord hang over the edge of a counter, or touch hot surfaces.
- Keep the power cord away from hot parts and don't cover the appliance.
- Unwrap the cord completely to prevent overheating of the cord. Do not allow the power cord supply to run underneath or around the unit.
- For safety reasons, never use the appliance if the cord, plug, or appliance itself is damaged, or after a malfunction of the appliance. Return the appliance to the DOMO Service Department or its service agent for examination, repair, or electrical or mechanical adjustment. Do not try to repair the appliance yourself.

⚠ INSTALLATION

- Do not place near flammable materials, gases or explosives.
- Do not use or store this appliance outdoors.
- Always use the appliance on a steady, dry and level surface.
- Never place this appliance near a gas stove or electrical stove or in a place where it may come into contact with a warm appliance.

⚠ USE

- Do not use this appliance for other than intended use.
- Never leave the appliance unattended while it is functioning.

- Do not operate the appliance with wet hands.
- The use of accessories that are not recommended or sold by the manufacturer can cause fire, electrical shock or injuries. Only use the utensils delivered with the appliance.

CLEANING AND MAINTENANCE

- To protect against electrical shock or burns, do not immerse unit, cord, or plug in water or other liquid.
- Failure to maintain this appliance in a clean condition could adversely affect the life of the appliance and possibly result in a hazardous situation.

PRODUCT-SPECIFIC WARNINGS



CAUTION: risk of fire / flammable materials

This appliance uses a flammable refrigerant. If the refrigerant is leaked and exposed to an external ignition source, there is a risk of fire

- This appliance contains refrigerant R290 (for quantity, see the type plate on the back of the appliance). This is an environmentally friendly but slightly flammable gas. Ensure the cooling circuit is not damaged during transport, installation, use, or storage. Always use the appliance in a well-ventilated area and keep it away from flames, sparks, and heat sources.
- If the cooling circuit is damaged or leaking, stop using the appliance immediately. Avoid open flames and ignition sources. Ventilate the room thoroughly. Contact the customer service of the store of purchase or DOMO.
- Recycle the appliance only at an authorised waste processing centre.
- Place the appliance upright for at least 2 hours before first use, before switching it on. Never place the appliance upside down and do not tilt it more than 45 degrees.
- Do not press the On/Off touch control repeatedly. Wait at least 3 minutes between two start-ups to prevent damage to the compressor.
- Do not insert metal objects or electrical devices into the appliance. This may cause fire or a short circuit.

- Do not switch on the appliance before the stirring blades and the mixing bowl are correctly installed and free of other objects. Avoid damage to the mixing bowl by impacts or incorrect use.
- The recommended starting temperature of the ingredients is between 5 °C and 25 °C. Do not add frozen ingredients or ice. This may cause the stirring blade to become blocked due to ice formation.
- Do not add warm or hot ingredients. Allow warm preparations to cool to room temperature or in the refrigerator before adding them to the appliance.
- Do not add solid or hard ingredients. The appliance can process blended liquids only.
- Do not use abrasive cleaners or hard objects to clean the appliance. Always unplug the appliance from the mains before cleaning or maintenance.
- Keep hair, loose clothing, fingers, and other body parts away from the mixing bowl opening during filling and operation.
- Avoid contact with moving parts during operation. Keep the mixing bowl lid closed during use.
- Do not use utensils in the mixing bowl to prevent damage or injury.
- Never lift the appliance by the handle or unlocking bracket. Lift the appliance only by grasping the underside with both hands.
- Do not move the appliance while it is operating.
- Ensure sufficient space beside and behind the appliance (at least 10 cm on each side) so that air can circulate freely around it. Make sure the ventilation openings of the appliance remain unobstructed.

SAVE THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE

All images and descriptions in this manual are purely indicative and may differ slightly from the actual device.

PARTS

1. Mixing bowl
2. Filling opening with lid
3. Stirring blade
4. Cooling cylinder
5. Unlocking bracket
6. Sealing ring
7. Ergonomic handle
8. Outlet
9. Silicone nozzle for soft ice cream
10. Drip tray
11. Front drip tray with grid
12. Control panel
13. Ventilation openings



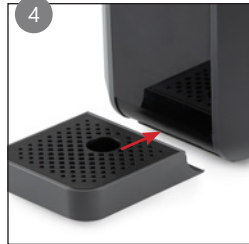
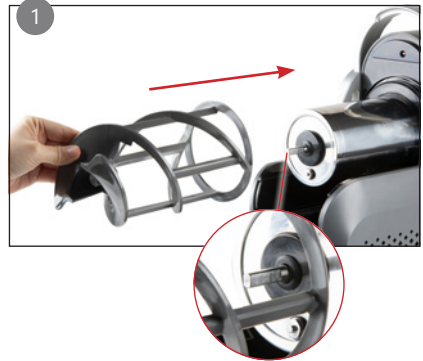
BEFORE THE FIRST USE

- Disassemble all parts as described in "Assembly and Disassembly."
- Rinse all parts thoroughly and allow them to air-dry.
- Wipe the control panel, cooling cylinder, and housing with a soft, damp cloth. Allow to dry completely.
- Reassemble all parts and place the appliance on a flat, stable, and dry surface.
- Let the appliance rest for at least 2 hours before use. This allows the refrigerant to settle for optimal and safe operation.

ASSEMBLY AND DISASSEMBLY

ASSEMBLY

1. Slide the stirring blade over the cooling cylinder. Rotate the blade until the notch aligns exactly with the fixing pin on the cylinder. Then push it firmly into place.
2. Place the drip tray on the mixing bowl so that the slots fit precisely over the lugs of the mixing bowl. Press firmly until it clicks into place.
3. Ensure the unlocking bracket is in the upright position. Slide the mixing bowl over the cooling cylinder with the mounted stirring blade. Push the mixing bowl firmly inward while pressing the unlocking bracket until it clicks into place.
4. Slide the front drip tray with grid under the motor base at the front until it clicks into place.
5. Optionally, fit the silicone nozzle (only for soft ice cream): place the nozzle on the outlet and turn it to the right until it is secured.



DISASSEMBLY

1. Switch off the appliance and unplug it from the mains.
2. Remove the silicone nozzle if fitted.
3. Remove the front drip tray with grid.
4. Remove the mixing bowl: unlock the bracket by lifting it upward while gently pulling the mixing bowl away from the appliance. Keep the mixing bowl slightly tilted forward to prevent any remaining liquid from leaking out at the back.
5. Remove the drip tray from the mixing bowl. Do this over the sink to catch any remaining liquid.
6. Remove the stirring blade from the cooling cylinder.



USE

CONTROL PANEL

1. Programme touch controls
2. Decrease/Increase touch controls
3. Temperature setting
4. On/Off touch control
5. Display
6. Start/Pause touch control



PREPARE YOUR INGREDIENTS

- Make a preparation or choose a drink you wish to process.

- ⚠ Ensure that your preparation or drink contains at least 4% sugar. When using light soft drinks or flavoured sparkling water, always add sugar. Sugar substitutes or sweeteners do not meet the minimum sugar requirements.
- ⚠ For alcoholic preparations, the alcohol content must be between 2.8% and 16%.
- ⚠ Do not add ice or solid ingredients such as fruit, ice cream, or frozen fruit.
- ⚠ Do not add warm ingredients. Allow warm drinks to cool to room temperature or chill them in the refrigerator before pouring them into the mixing bowl.

STARTING A PROGRAMME

- Plug the appliance into the mains socket. The display will briefly light up and a signal tone will sound. The appliance is now in off mode.
- Press the On/Off touch control to switch on the appliance. The programme icons will light up. If no touch control is pressed for 10 minutes, a signal tone will sound and the appliance will return to off mode.
- Open the lid of the filling opening, pour your preparation into the mixing bowl and close the lid of the filling opening securely.
 - ⚠ Ensure there is at least 450 ml of liquid in the mixing bowl and that the maximum marking on the bowl (for the selected preparation) is not exceeded.
- Select one of the seven programmes for the ideal setting for your chosen preparation by pressing the corresponding icon. The icon of the selected programme will start flashing.
- Press the Start/Pause touch control to start the selected programme. The appliance will now begin operating. The duration of the programme varies from 15 to 60 minutes and depends on the ingredients, the volume of the preparation and the starting temperature of the liquid. The display shows the temperature of the mixture in the bowl.
- When the set temperature is reached, three signal tones will sound and "End" will appear on the display. The appliance will continue running to keep your preparation at the ideal temperature.
- Place a glass, bowl or cup on the front drip tray under the outlet. Slowly pull the handle forward to dispense. Gently return the handle to its original position to stop dispensing.
 - ⚠ If you have made soft ice cream, do not forget to fit the silicone nozzle onto the outlet.
 - ⚠ Keep the appliance switched on during dispensing and until the mixing bowl is completely empty.
- Switch off the appliance when the mixing bowl is completely empty by pressing the On/Off touch control for 3 seconds.
 - ⚠ The appliance will continue running for up to 12 hours. After that, it will switch off automatically and ten signal tones will sound.



Notes

- Each programme starts with an optimal temperature setting for the best texture. If desired, you can adjust the temperature:
 - For more liquid preparations, for example those you wish to drink with a straw, reduce the density by pressing the left (small) snowflake icon.
 - For thicker, colder preparations, increase the density by pressing the right (large) snowflake icon.
- If your preparation has not reached the desired texture after the selected programme has finished, increase the temperature setting by one level. Then wait 10 to 15 minutes and check the texture again. Is the result still not as desired? Increase by one level again. Repeat these steps until the desired texture is achieved.
- Press and hold both snowflake icons for 3 seconds to switch the temperature display between Celsius and Fahrenheit.

- Preparations taste sweeter at room temperature. Once the mixture is frozen and processed into a slush, it will taste much less sweet.
- For the best ice-cold result, chill the serving glasses in the refrigerator before pouring the frozen drink.

Programmes

Programme	Temperature setting*	Suitable for preparing	Notes
Soft Ice Cream	■■■■■■■■■■ -3,4°C	Soft ice cream, frozen yoghurt	Do not add ice or ice cream.
Slush	■■■■■■■■■■ -1,1°C	Slushie from homemade preparations, lemonades, fruit juices, sports drinks, etc. with added sugars	Ensure a sugar content of at least 4%. When using light soft drinks or flavoured sparkling water, always add sugar. Sugar substitutes or sweeteners do not meet the minimum sugar requirements.
Spiked Slush	■■■■■■■■■■ -4,9°C	Slushie from alcoholic drinks such as cocktails, wine, cider, beer, mixed drinks or spirits	Ensure a sugar content of at least 4% and an alcohol content between 2.5% and 16%.
Milkshake	■■■■■■■■■■ -0,8°C	Preparations based on milk or creamy ingredients	Do not add ice or ice cream. Do not use drinking yoghurt.
Rinse	■■■■■■■■■■ Room temp.	Stirs without cooling and serves to rinse the appliance	See "Cleaning and Maintenance."
Frappe	■■■■■■■■■■ -0,8°C	Iced coffee	Ensure a sugar content of at least 4%.
Frozen Juice	■■■■■■■■■■ -1,2°C	Frozen drinks that are naturally sweetened, such as most fruit juices	Ensure that the fruit juices used (freshly pressed or purchased) have a natural sugar content of at least 4%..
Cold Drinks	■■■■■■■■■■ 8°C	For keeping all drinks cool	Also suitable for sugar-free or low-sugar drinks.

* Temperature in °C is approximate

Starting and Pausing

- Press the Start/Pause touch control to start the selected programme.
- Press and hold the Start/Pause touch control for 3 seconds to pause the programme.
- When the programme is paused, you can adjust the temperature or select another programme. Press the Start/Pause touch control briefly again to restart the appliance.

Timer Function (Delayed Start)

Press and hold the right snowflake icon and the Start/Pause touch control simultaneously for 3 seconds to activate the timer function. This function allows you to delay the start by up to 12 hours. The delay starts at 0.5 hours.

- Press the right snowflake icon to increase the time by 0.5 hours.
- Press the left snowflake icon to decrease the time by 0.5 hours.
- Press the Start/Pause touch control to start the timer. The appliance will start automatically after the set delay time has elapsed.

CLEANING AND MAINTENANCE


QUICK CLEANING


When you want to rinse the appliance quickly between two similar preparations, or before a thorough cleaning, you can use the "Rinse" programme:


1. Drain the remaining mixture from the mixing bowl.
2. Stop the current programme by pressing the Start/Pause touch control for 3 seconds.
3. Press the Rinse touch control and start the programme by pressing the Start/Pause touch control.
4. Fill the mixing bowl with clean water up to the maximum fill mark (1800 ml).
5. Carefully drain the water through the outlet until the mixing bowl is completely empty.
6. Discard the dirty water.
7. Repeat steps 4, 5 and 6 until all mixture residues have been rinsed away.
8. Press the On/Off touch control to switch off the appliance.

THOROUGH CLEANING

1. Unplug the appliance from the mains.
2. Disassemble all removable parts. See "Disassembly" earlier in this manual.
3. Wipe the cooling cylinder, the sealing ring, the recess beneath the cooling cylinder and the motor housing thoroughly with a warm, damp cloth. Dry everything carefully.
4. Wash all removed parts by hand in warm water with a mild detergent. Rinse thoroughly.
5. Dry all parts carefully before reassembling.

 Do not immerse unit, cord, or plug in water or other liquid.

 Never use aggressive or abrasive cleaning agents.

 All removable parts can be washed in the dishwasher, but without a heated drying cycle! Select a dishwasher programme without drying and carefully dry all parts by hand.

STORAGE

- Ensure the appliance is clean, dry and fully assembled before storing it.
- Avoid wrapping the power cord around the base of the motor housing.
- Store the appliance in an upright position.
- When moving the appliance, always lift it by holding the base with both hands.
- Do not leave any ingredients in the mixing bowl.

PROBLEMS AND SOLUTIONS

PROBLEMS	SOLUTIONS
The appliance does not work	<ul style="list-style-type: none"> • Is the plug properly inserted into the socket? • Does the socket work? Check the socket or the fuses in the fuse box.
The appliance stopped working	<ul style="list-style-type: none"> • The overheating protection has probably been activated. Unplug the appliance and wait 15 minutes until the motor has cooled down. • Empty the mixing bowl by draining the remaining mixture. • Carefully dismantle all parts and make sure the mixing paddle is not blocked by ingredients or ice build-up. Remove any obstructions if necessary. • Ensure the maximum level indicated on the mixing bowl is not exceeded. • Never use ice, ice cream, solid or hard ingredients in the appliance. • Provide sufficient space next to and behind the appliance (at least 10 cm on each side) so that air can circulate freely around it. Make sure the ventilation openings remain unobstructed.
The end result is too thick/firm/cold	<ul style="list-style-type: none"> • Increase the temperature and reduce the density of the mixture by pressing the left snowflake icon.
The end result is too thin/runny/warm	<ul style="list-style-type: none"> • Lower the temperature and increase the density of the mixture by pressing the right snowflake icon.
The appliance is making unusual noises	<ul style="list-style-type: none"> • The appliance is not stable. Make sure it is placed on a flat, stable surface. • There are solid ingredients in the mixing bowl. Remove solid ingredients and use only smooth, blended liquids in the mixing bowl. • There are ice crystals in the mixture. This is usually due to insufficient sugar or an incorrect alcohol content. Adjust the proportions or increase the temperature for a smooth texture. See also "Prepare your ingredients".

ERROR CODE	MEANING	SOLUTION
E1	The mixing bowl is not installed.	<ul style="list-style-type: none"> • Fit the mixing bowl as described in "Assembly".
E3	The motor has overheated.	<ul style="list-style-type: none"> • Unplug the appliance and wait 15 minutes until the motor has cooled down. • Carefully dismantle all parts and make sure the mixing paddle is not blocked. Remove any obstructions if necessary. Never use solid ingredients, ice cubes or ice cream in the mixing bowl. • Ensure the maximum level indicated on the mixing bowl is not exceeded. • Make sure the ambient temperature is not too high. Move the appliance to a cooler location if necessary.
E4	The motor is jammed due to excessive ice build-up.	<ul style="list-style-type: none"> • Ensure your preparation or drink contains at least 4% sugar. A low sugar content causes the mixture to freeze too quickly, leading to excessive ice formation on the cooling cylinder and blocking the mixing paddle. • Unplug the appliance and wait 15 minutes until the motor has cooled down. • Allow the mixture in the mixing bowl to thaw and drain the remaining mixture. • Adjust the proportions of your mixture according to the recommended guidelines. See "Prepare your ingredients".
E5	The alcohol or sugar content is too high.	<ul style="list-style-type: none"> • When the mixture contains too much sugar, salt or alcohol, it cannot freeze properly. The density remains too low and the temperature drops too far. When the temperature falls below -10 °C, the appliance displays an E5 alarm. • Adjust the proportions of your mixture according to the recommended guidelines. See "Prepare your ingredients".
Other codes	Contact customer service at the point of purchase or at DOMO.	

SPECIFICATIONS

Model	DO9308I
Voltage	220-240 V~ 50 Hz
Cooling capacity	220 W
Rated current	2.5 A
Power consumption in off mode	0.35 W
Climate class	SN/N/ST/T
Refrigerant/weight	R290/26 g
Foaming agent	Cyclopentane (C ₅ H ₁₀)

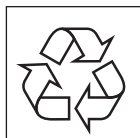
The climate class indicates the minimum and maximum ambient temperature for the proper operation of an appliance.

- SN: Subnormal: ambient temperature between 10°C and 32°C
- N: Normal: ambient temperature between 16°C and 32°C
- ST: Subtropical: ambient temperature between 16°C and 38°C
- T: Tropical: ambient temperature between 16°C and 43°C

GUIDELINES



This symbol on the product or on its packaging indicates that this product may not be treated as household waste. Instead it must be brought to the applicable collection point for recycling of electrical and electronic equipment. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product. For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office, your household waste disposal service or the shop where you purchased the product.



The packaging is recyclable. Please treat the packaging ecologically.



This appliance conforms to all European requirements in the areas of safety, health, and environmental protection.

The EU declaration concerning this appliance can be requested at any time from info@linea2000.be

GARANTIA

Estimado cliente,

Muchas gracias por depositar su confianza en DOMO.

Esperamos que disfrute de su nueva compra.

Todos nuestros productos se someten a un estricto control de calidad antes de llegar a sus manos. Si, a pesar de todo, experimenta algún problema con su dispositivo, lo lamentamos sinceramente y estamos dispuestos a solucionarlo lo antes posible. No dude en ponerse en contacto con el servicio de atención al cliente de la tienda donde lo compró. Harán todo lo posible por ayudarle.

Esta unidad tiene un periodo de garantía de 2 años a partir de la fecha de compra. Durante este período de garantía, el distribuidor asumirá la responsabilidad de los defectos que se demuestre que tienen su origen en defectos de material, construcción o fabricación. Estos defectos se subsanarán mediante la reparación o sustitución del aparato. El período de garantía de 2 años se suspenderá durante el período de reparación y luego continuará durante el resto del período de garantía. La garantía se concede sobre la base del justificante de compra, donde figura claramente la fecha de adquisición. Si detecta que su aparato es defectuoso dentro del periodo de garantía de 2 años, puede llevarlo a la tienda donde lo compró junto con el justificante de compra, o seguir el procedimiento de la tienda web correspondiente si se trata de una compra en línea.

La garantía no cubre los daños al aparato, accesorios o piezas causados por:

- desgaste normal debido al uso;
- incumplimiento de las instrucciones de funcionamiento, mantenimiento y limpieza del manual;
- conexión incorrecta, por ejemplo, voltaje demasiado alto;
- uso incorrecto, abusivo o anormal;
- reparaciones o manipulaciones efectuadas por el consumidor o por terceros no autorizados;
- uso de piezas o accesorios no recomendados o suministrados por el distribuidor.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

Cuando utilice aparatos eléctricos, se deben seguir las instrucciones de seguridad mencionadas a continuación. Los accidentes o los daños ocasionados por el no seguimiento de estas normas son su propia responsabilidad. Ni el fabricante, ni el importador ni el distribuidor pueden ser considerados responsables a este respecto.

- Lea detenidamente estas instrucciones.
- Antes del primer uso retire todos los materiales de embalaje y etiquetas promocionales. Asegúrese de que los niños no puedan jugar con el material de embalaje.
- Este equipo solo es apto para su uso en un entorno doméstico y en entornos similares como:
 - Zona de cocina para el personal de tiendas, oficinas y otros entornos profesionales similares.
 - Granjas.
 - Habitaciones de hoteles y moteles, y otros entornos de carácter residencial.
 - Habitaciones de invitados o similares.
- Supervise en todo momento a los niños para que no jueguen con el aparato.
- Este aparato puede ser utilizado por niños de 16 años o más, personas con discapacidad física o sensorial, o personas con capacidad mental limitada o falta de experiencia o conocimiento, siempre, y en tanto en cuanto, dichas personas estén vigiladas o hayan recibido instrucciones sobre el uso del aparato de manera segura y conozcan los peligros del uso del mismo.
- Los niños no deben jugar con el aparato.
- El mantenimiento y la limpieza del dispositivo no deben ser realizados por niños, a menos que tengan 16 años o más o estén supervisados por un adulto.
- Mantenga el aparato fuera del alcance de los niños.
- Todas las reparaciones aparte del mantenimiento ordinario de la unidad deben ser efectuadas por el fabricante o por su servicio post-venta.

⚠️ ADVERTENCIAS ELÉCTRICAS

- Para evitar peligros, el aparato no debe ser controlado con un dispositivo externo, como un temporizador externo o un mando a distancia separado, ni debe conectarse a una red que se encienda y se apague con frecuencia.
- Saque el enchufe de la toma de corriente cuando no use el aparato, antes de montar o desmontar piezas y antes de limpiarlo. Si los hubiera, gire primero todos los botones a la posición de apagado y, después, desenchufe el equipo de la corriente eléctrica. No tire nunca del cable de alimentación para sacar el enchufe de la toma de corriente.
- Antes de utilizarlo, asegúrese de que el voltaje indicado en el aparato se corresponde con el voltaje de la red eléctrica de su hogar.
- El aparato siempre se debe conectar a una toma de corriente instalada y conectada a tierra de acuerdo con las normas locales de instalación.
- No deje que el cable de alimentación cuelgue sobre superficies calientes o sobre el borde de una mesa o encimera.
- Mantenga el cable eléctrico lejos de las piezas calientes y no cubra el aparato.
- Desenrolle el cable de alimentación completamente para evitar el sobrecalentamiento del mismo. No permita que el cable de alimentación cuelgue por debajo o alrededor del aparato.
- Para evitar riesgos, nunca use el equipo si el cable de alimentación o el enchufe están dañados, si el aparato no funciona correctamente o si está dañado. En el caso de que el aparato esté dañado, llévelo al servicio de postventa de DOMO o al centro de servicio cualificado más cercano para su inspección, reparación o para realizar ajustes eléctricos/mecánicos. Nunca intente reparar el aparato por su cuenta.

⚠️ INSTALACIÓN

- No coloque nunca el aparato cerca de materiales inflamables, gases o explosivos.
- No utilice el aparato al aire libre.
- Coloque siempre el aparato sobre una superficie firme, horizontal y seca.

- No encienda nunca el aparato cerca de una estufa de gas o eléctrica, ni en un lugar donde pueda entrar en contacto con un horno eléctrico o con otro aparato caliente.

USO

- Utilice el aparato únicamente para el fin para el que está destinado.
- No deje nunca sin vigilancia un aparato en marcha.
- No utilice el aparato con las manos mojadas.
- El uso de accesorios no recomendados o vendidos por el fabricante puede causar incendios, descargas eléctricas o lesiones. Solo debe utilizar los accesorios que se suministran con el aparato.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Nunca sumerja el aparato, el cable de alimentación o el enchufe en agua o en cualquier otro líquido. Esto evitará choques eléctricos o incendios.
- Si no se realiza un correcto mantenimiento del aparato, la vida útil del aparato se reducirá drásticamente y se podrían producir situaciones peligrosas.

ADVERTENCIAS ESPECÍFICAS DEL PRODUCTO



PRECAUCIÓN: peligro de incendio/materiales inflamables.

Este aparato utiliza un refrigerante inflamable. Existe un riesgo de incendio si el refrigerante se derrama y está expuesto a una fuente de ignición externa.

- Este aparato contiene refrigerante R290 (para la cantidad, consulte la placa de características en la parte posterior del aparato). Se trata de un gas ecológico, pero ligeramente inflamable. Asegúrese de que el circuito de refrigeración no sufra daños durante el transporte, la instalación, el uso o el almacenamiento. Utilice siempre el aparato en un espacio bien ventilado y manténgalo alejado de llamas, chispas y fuentes de calor.

- En caso de daño o fuga en el circuito de refrigeración, interrumpa inmediatamente el uso del aparato. Evite el fuego abierto y las fuentes de ignición. Ventile bien la habitación. Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de la tienda donde realizó la compra o con el servicio de atención al cliente de DOMO.
- Recicle el aparato únicamente en un centro de tratamiento de residuos autorizado.
- Antes del primer uso, coloque el aparato en posición vertical durante al menos 2 horas antes de encenderlo. Nunca coloque el aparato boca abajo ni lo incline más de 45 grados.
- No presione repetidamente el botón de encendido/apagado. Espere al menos 3 minutos entre dos encendidos para evitar daños en el compresor.
- No introduzca objetos metálicos ni aparatos eléctricos en el aparato. Esto puede provocar incendio o cortocircuito.
- No encienda el aparato antes de que las paletas mezcladoras y la cuba de mezcla estén correctamente instaladas y libres de otros objetos. Evite dañar la cuba de mezcla por golpes o uso incorrecto.
- La temperatura inicial recomendada de los ingredientes está entre 5 °C y 25 °C. No añada ingredientes congelados ni hielo. Esto puede provocar obstrucción de la paleta mezcladora por formación de hielo.
- No añada ingredientes calientes o tibios. Deje que las preparaciones calientes se enfríen primero a temperatura ambiente o en el frigorífico antes de añadir las al aparato.
- No añada ingredientes sólidos o duros. El aparato solo puede procesar líquidos mezclados.
- No utilice productos abrasivos ni objetos duros para limpiar el aparato. Desenchufe siempre el aparato antes de limpiarlo o realizar tareas de mantenimiento.
- Mantenga el cabello, la ropa suelta, los dedos y otras partes del cuerpo alejados de la abertura de la cuba de mezcla durante el llenado y el uso del aparato.
- Evite el contacto con piezas móviles durante el funcionamiento del aparato. Mantenga la tapa de la cuba de mezcla cerrada durante el uso.

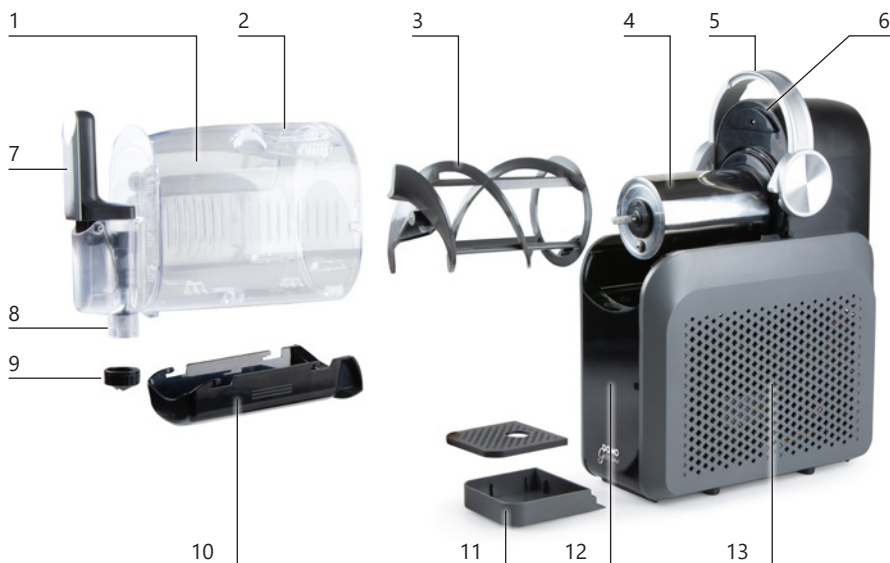
- No utilice utensilios en la cuba de mezcla para evitar daños o lesiones.
- Nunca levante el aparato por la palanca de dispensación ni por la palanca de desbloqueo. Levante el aparato únicamente sujetando la parte inferior con ambas manos.
- No mueva el aparato mientras esté en funcionamiento.
- Asegúrese de dejar suficiente espacio junto al aparato y detrás de él (mín. 10 cm en cada lado) para que el aire pueda circular libremente alrededor del aparato. Asegúrese de que las aberturas de ventilación del aparato permanezcan libres.

CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES PARA CONSULTARLAS POSTERIORMENTE

Todas las imágenes y descripciones de este manual son meramente indicativas y pueden diferir ligeramente del dispositivo real.

PIEZAS

- | | |
|---------------------------------|---|
| 1. Cuba de mezcla | 8. Salida |
| 2. Abertura de llenado con tapa | 9. Boquilla de silicona para helado suave |
| 3. Paleta mezcladora | 10. Bandeja de goteo |
| 4. Cilindro refrigerante | 11. Bandeja de goteo frontal con rejilla |
| 5. Palanca de desbloqueo | 12. Panel de control |
| 6. Anillo de sellado | 13. Aberturas de ventilación |
| 7. Palanca ergonómica | |



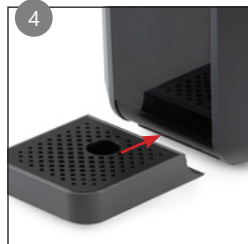
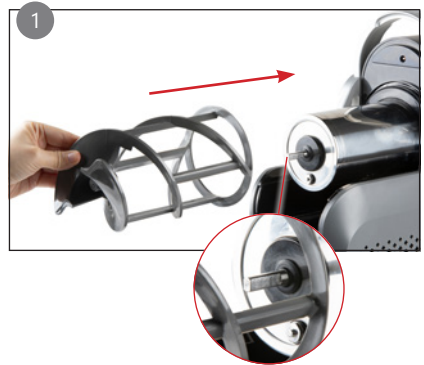
ANTES DEL PRIMER USO

- Retire todos los materiales de embalaje y, en su caso, los adhesivos promocionales.
- Desmonte todas las piezas según lo descrito en «Montaje y desmontaje».
- Enjuague bien todas las piezas y déjelas secar al aire.
- Limpie el panel de control, el cilindro refrigerante y la carcasa con un paño suave y húmedo. Deje secar completamente.
- Vuelva a montar todas las piezas y coloque el aparato sobre una superficie plana, estable y seca.
- Deje reposar el aparato durante al menos 2 horas antes de usarlo. De este modo, el refrigerante se estabiliza para un funcionamiento óptimo y seguro.

MONTAJE Y DESMONTAJE

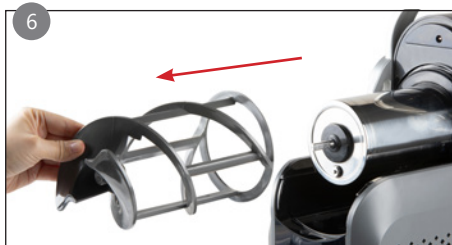
MONTAJE

1. Deslice la paleta mezcladora sobre el cilindro refrigerante. Gire la paleta hasta que la ranura coincida exactamente con el pasador de fijación del cilindro. A continuación, presiónela firmemente en su lugar.
2. Coloque la bandeja de goteo sobre la cuba de mezcla, de modo que las ranuras coincidan exactamente con las pestañas de la cuba. Presione firmemente hasta que quede bien encajada.
3. Asegúrese de que la palanca de desbloqueo esté levantada. Deslice la cuba de mezcla sobre el cilindro refrigerante con la paleta ya montada. Empuje la cuba firmemente hacia dentro y presione al mismo tiempo la palanca de desbloqueo hasta que encaje.
4. Deslice la bandeja de goteo frontal con rejilla por la parte delantera, debajo de la base del motor, hasta que quede encajada.
5. Monte, si lo desea, la boquilla de silicona (solo para helado suave): coloque la boquilla en la salida y gírela hacia la derecha hasta que quede bien fijada.



DESMONTAJE

1. Apague el aparato y desenchúfelo de la toma de corriente.
2. Retire la boquilla de silicona si está montada.
3. Retire la bandeja de goteo frontal con rejilla.
4. Retire la cuba de mezcla: desbloquee la palanca levantándola y, al mismo tiempo, tire suavemente de la cuba hacia fuera. Mantenga la cuba ligeramente inclinada hacia delante para evitar que el líquido restante se derrame por la parte trasera.
5. Retire la bandeja de goteo de la cuba. Hágalo sobre el fregadero para recoger cualquier líquido restante.
6. Retire la paleta mezcladora del cilindro refrigerante.



USO

PANEL DE CONTROL

1. Teclas de programa
2. Teclas para disminuir/aumentar
3. Ajuste de temperatura
4. Tecla de encendido/apagado
5. Pantalla
6. Tecla de inicio/pausa



PREPARE SUS INGREDIENTES

- Prepare una mezcla o elija una bebida que desee procesar.
- ⚠ Asegúrese de que su preparación o bebida contenga al menos un 4 % de azúcar. Si utiliza refrescos light o agua con gas aromatizada, añada siempre azúcar. Los sustitutos del azúcar o los edulcorantes no cumplen con los requisitos mínimos de azúcar.
- ⚠ Para preparaciones alcohólicas, el contenido de alcohol debe estar entre 2,8 % y 16 %.
- ⚠ No añada hielo ni ingredientes sólidos, como fruta, helado o fruta congelada.
- ⚠ No añada ingredientes calientes. Deje que las bebidas calientes se enfríen primero a temperatura ambiente o refrigérelas en el frigorífico antes de verterlas en la cuba de mezcla.

INICIAR UN PROGRAMA

- Conecte el aparato a la toma de corriente. La pantalla se iluminará brevemente y sonará una señal acústica. El aparato está ahora en modo apagado.
- Pulse la tecla de encendido/apagado para encender el aparato. Los iconos de los programas se iluminarán. Si no se pulsa ninguna tecla durante 10 minutos, sonará una señal acústica y el aparato volverá al modo apagado.
- Abra la tapa de la abertura de llenado, vierta su preparación en la cuba de mezcla y cierre bien la tapa de la abertura de llenado.
 - ⚠ Asegúrese de que haya al menos 450 ml de líquido en la cuba y que no se supere la marca máxima indicada en la cuba (para la preparación elegida).
- Seleccione uno de los siete programas para la configuración ideal de su preparación pulsando el icono correspondiente. El icono del programa seleccionado comenzará a parpadear.
- Pulse la tecla de inicio/pausa para iniciar el programa seleccionado. El aparato comenzará a funcionar. La duración del programa varía entre 15 y 60 minutos y depende de los ingredientes, el volumen de la preparación y la temperatura inicial del líquido. En la pantalla se muestra la temperatura de la mezcla en la cuba.
- Cuando se alcance la temperatura ajustada, sonarán tres señales acústicas y aparecerá «End» en la pantalla. El aparato seguirá girando para mantener su preparación a la temperatura ideal.
- Coloque un vaso, cuenco o taza sobre la bandeja de goteo frontal debajo de la salida. Tire lentamente de la palanca de dispensación hacia delante para servir. Devuelva la palanca lentamente a la posición inicial para detener el servicio.
 - ⚠ Si ha preparado helado suave, no olvide montar la boquilla de silicona en la salida.
 - ⚠ Mantenga el aparato encendido durante el servicio y hasta que la cuba esté completamente vacía.
- Apague el aparato cuando la cuba esté completamente vacía, manteniendo pulsada la tecla de encendido/apagado durante 3 segundos.
 - ⚠ El aparato seguirá funcionando hasta un máximo de 12 horas. Después se apagará automáticamente y sonarán diez señales acústicas.



Observaciones

- Cada programa comienza con un ajuste de temperatura óptimo para obtener la mejor textura. Si lo desea, puede ajustar la temperatura:

- Para preparaciones más líquidas, que se puedan beber con pajita, reduzca la densidad pulsando el icono izquierdo (copo de nieve pequeño).
- Para preparaciones más espesas y frías, aumente la densidad pulsando el icono derecho (copo de nieve grande).
- Si su preparación no ha alcanzado la textura deseada al finalizar el programa seleccionado, aumente el ajuste de temperatura en un nivel. Espere entre 10 y 15 minutos y compruebe de nuevo la textura. ¿El resultado sigue sin ser el esperado? Aumente de nuevo en un nivel. Repita estos pasos hasta obtener la textura deseada.
- Mantenga pulsados ambos iconos de copo de nieve durante 3 segundos para cambiar la visualización de la temperatura entre Celsius y Fahrenheit.
- Las preparaciones saben más dulces a temperatura ambiente. Una vez que la mezcla se ha congelado y convertido en granizado, el sabor será mucho menos dulce.
- Para obtener el mejor resultado bien frío, enfríe los vasos de servicio en el frigorífico antes de verter la bebida congelada.

Programas

Programa	Ajuste de temperatura*	Para preparar	Observaciones
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Helado suave, yogur helado	No añada hielo ni helado.
Slush	 -1,1°C	Granizado a partir de preparaciones propias, limonadas, zumos de frutas, bebidas deportivas, etc., con azúcares añadidos	Asegúrese de un contenido mínimo de azúcar del 4 %. Si utiliza refrescos light o agua con gas aromatizada, añada siempre azúcar. Los sustitutos del azúcar o los edulcorantes no cumplen con los requisitos mínimos de azúcar.
Spiked Slush	 -4,9°C	Granizado a partir de bebidas alcohólicas, como cócteles, vino, sidra, cerveza, combinados o licores	Asegúrese de un contenido mínimo de azúcar del 4 % y un contenido de alcohol entre 2,5 % y 16 %.
Milkshake	 -0,8°C	Preparaciones a base de leche o ingredientes cremosos	No añada hielo ni helado. No utilice bebidas de yogur.
Rinse	 Temperatura ambiente	Remueve sin enfriar y sirve para enjuagar el aparato	Véase «Limpieza y mantenimiento».
Frappe	 -0,8°C	Café helado	Asegúrese de un contenido mínimo de azúcar del 4 %.
Frozen Juice	 -1,2°C	Bebidas congeladas naturalmente dulces, como la mayoría de los zumos de frutas	Asegúrese de que los zumos utilizados (recién exprimidos o comprados) tengan un contenido natural de azúcar mínimo del 4 %.
Cold Drinks	 8°C	Para mantener frías todas las bebidas	También para bebidas sin azúcar o con bajo contenido de azúcar.

* La temperatura en °C es aproximada.

Iniciar y pausar

- Pulse la tecla de inicio/pausa para iniciar el programa seleccionado.
- Mantenga pulsada la tecla de inicio/pausa durante 3 segundos para pausar el programa.
- Cuando el programa esté en pausa, podrá ajustar la temperatura o seleccionar otro programa. Pulse de nuevo brevemente la tecla de inicio/pausa para reanudar el funcionamiento del aparato.

Función temporizador (inicio diferido)

Mantenga pulsados simultáneamente el icono derecho de copo de nieve y la tecla de inicio/pausa durante 3 segundos para activar la función temporizador. Con esta función puede retrasar el inicio hasta un máximo de 12 horas. El retraso comienza en 0,5 horas.

- Pulse el icono derecho de copo de nieve para aumentar el tiempo en 0,5 horas.
- Pulse el icono izquierdo de copo de nieve para reducir el tiempo en 0,5 horas.
- Pulse la tecla de inicio/pausa para iniciar el temporizador. El aparato se pondrá en marcha automáticamente al finalizar el tiempo de retraso establecido.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO


LIMPIEZA RÁPIDA


Cuando desee enjuagar el aparato rápidamente entre dos preparaciones iguales, o antes de una limpieza a fondo, puede utilizar el programa de enjuague «Rinse»:


1. Sirva el resto de la mezcla que quede en la cuba de mezcla.
2. Detenga el programa actual manteniendo pulsada la tecla de inicio/pausa durante 3 segundos.
3. Pulse la tecla «Rinse» y inicie el programa pulsando la tecla de inicio/pausa.
4. Llene la cuba con agua limpia hasta la marca máxima de llenado (1800 ml).
5. Sirva el agua con cuidado a través de la salida hasta que la cuba esté completamente vacía.
6. Deseche el agua sucia.
7. Repita los pasos 4, 5 y 6 hasta eliminar todos los restos de mezcla.
8. Pulse la tecla de encendido/apagado para apagar el aparato.

LIMPIEZA A FONDO

1. Desenchufe el aparato de la toma de corriente.
2. Desmonte todas las piezas extraíbles. Véase «Desmontaje» anteriormente en este manual.
3. Limpie el cilindro refrigerante, el anillo de sellado, la ranura debajo del cilindro refrigerante y la carcasa del motor con un paño caliente y húmedo. Séquelo todo cuidadosamente.
4. Lave todas las piezas retiradas a mano con agua tibia y un detergente suave. Enjuague bien.
5. Seque todas las piezas cuidadosamente antes de volver a montarlas.

 Nunca sumerja el aparato, el cable de alimentación o el enchufe en agua o en cualquier otro líquido.

 Nunca use productos de limpieza abrasivos o agresivos.

 Todas las piezas extraíbles se pueden lavar en el lavavajillas, pero sin ciclo de secado con calor. Elija un programa de lavavajillas sin secado y seque todas las piezas cuidadosamente a mano.

ALMACENAMIENTO

- Asegúrese de que el aparato esté limpio, seco y completamente montado antes de guardarlo.
- No enrolle el cable alrededor de la parte inferior de la carcasa del motor.
- Guarde el aparato en posición vertical.
- Al mover el aparato, levántelo siempre sujetando la parte inferior con ambas manos.
- No almacene ingredientes en la cuba de mezcla.

PROBLEMAS Y SOLUCIONES

PROBLEMAS	SOLUCIONES
El aparato no funciona.	<ul style="list-style-type: none">• ¿Está el enchufe bien conectado a la toma de corriente?• ¿Funciona la toma de corriente? Compruebe la toma o los fusibles en el cuadro eléctrico.
El aparato deja de funcionar.	<ul style="list-style-type: none">• Probablemente se ha activado la protección contra sobrecalentamiento. Desenchufe el aparato y espere 15 minutos hasta que el motor se enfríe.• Vacíe la cuba de mezcla sirviendo la mezcla restante.• Desmonte cuidadosamente todas las piezas y asegúrese de que la paleta mezcladora no esté bloqueada por ingredientes o formación de hielo. Elimine cualquier obstrucción si es necesario.• Asegúrese de no superar la marca máxima en la cuba.• Nunca utilice hielo, helado, ingredientes sólidos o duros en el aparato.• Deje suficiente espacio junto al aparato y detrás de él (mín. 10 cm en cada lado) para que el aire pueda circular libremente. Asegúrese de que las aberturas de ventilación estén libres.
El resultado final es demasiado espeso/firme/frío.	<ul style="list-style-type: none">• Aumente la temperatura y reduzca la densidad de la mezcla pulsando el icono izquierdo (copo de nieve pequeño).
El resultado final es demasiado líquido/fluido/caliente.	<ul style="list-style-type: none">• Reduzca la temperatura y aumente la densidad de la mezcla pulsando el icono derecho (copo de nieve grande).
El aparato hace ruidos inusuales.	<ul style="list-style-type: none">• El aparato no está estable. Asegúrese de que esté colocado sobre una superficie plana y estable.• Hay ingredientes sólidos en la cuba. Retírelos y utilice únicamente líquidos homogéneos y mezclados.• Hay trozos de hielo en la mezcla. Esto suele deberse a un contenido insuficiente de azúcar o a un nivel incorrecto de alcohol. Ajuste las proporciones o aumente la temperatura para obtener una textura homogénea. Véase también «Prepare sus ingredientes».

CÓDIGO DE ERROR	SIGNIFICADO	SOLUCIÓN
E1	La cuba de mezcla no está instalada.	<ul style="list-style-type: none"> • Monte la cuba de mezcla según lo descrito en «Montaje».
E3	El motor está sobrecalentado.	<ul style="list-style-type: none"> • Desenchufe el aparato y espere 15 minutos hasta que el motor se enfríe. • Desmonte cuidadosamente todas las piezas y asegúrese de que la paleta mezcladora no esté bloqueada. Elimine cualquier obstrucción si es necesario. Nunca utilice ingredientes sólidos, cubitos de hielo ni helado en la cuba. • Asegúrese de no superar la marca máxima en la cuba. • Compruebe que la temperatura ambiente no sea demasiado alta. Coloque el aparato en un lugar más fresco si es necesario.
E4	El motor se ha bloqueado debido a una formación excesiva de hielo.	<ul style="list-style-type: none"> • Asegúrese de que su preparación o bebida contenga al menos un 4 % de azúcar. Un contenido demasiado bajo de azúcar provoca que la mezcla se congele demasiado rápido, lo que genera una acumulación excesiva de hielo en el cilindro refrigerante y bloquea la paleta mezcladora. • Desenchufe el aparato y espere 15 minutos hasta que el motor se enfríe. • Deje que la mezcla en la cuba se descongele y vacíe la cuba sirviendo la mezcla restante. • Ajuste las proporciones de su mezcla según las recomendaciones. Véase «Prepare sus ingredientes».
E5	El contenido de alcohol o azúcar es demasiado alto.	<ul style="list-style-type: none"> • Cuando la mezcla tiene un contenido excesivo de azúcar, sal o alcohol, no puede congelarse correctamente. La densidad permanece demasiado baja y la temperatura desciende demasiado. Cuando la temperatura baja de -10 °C, el aparato muestra una alarma E5. • Ajuste las proporciones de su mezcla según las recomendaciones. Véase «Prepare sus ingredientes».
Otros códigos	Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente de la tienda donde compró el dispositivo.	

ESPECIFICACIONES

Modelo	DO9308I
Voltage	220-240 V~ 50 Hz
Potencia de refrigeración	220 W
Corriente nominal	2,5 A
Consumo de energía en modo apagado	0,35 W
Clase climática	SN/N/ST/T
Refrigerante/peso	R290/26 g
Agente espumante	Ciclopentano (C ₅ H ₁₀)

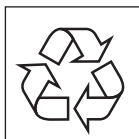
La clase de clima indica la temperatura ambiente mínima y máxima para el correcto funcionamiento de un dispositivo.

- SN: Subnormal: temperatura ambiente de 10 °C a 32 °C
- N: Normal: temperatura ambiente de 16 °C a 32 °C
- ST: Subtropical: temperatura ambiente de 16 °C a 38 °C
- T: Tropical: temperatura ambiente de 16 °C a 43 °C

DIRECTRICES



El símbolo en el producto o en el embalaje indica que este producto no puede ser tratado como residuo doméstico. Se debe llevar a un lugar en el que se reciclan equipos eléctricos y electrónicos. Si se asegura de que este producto se desecha correctamente, usted ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para las personas y el medio ambiente que serían causados por un tratamiento de residuos inadecuado. Para obtener información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con su ayuntamiento, o con la empresa o departamento responsable del servicio de recogida de basura doméstica, o con la tienda donde adquirió el producto.



El material de embalaje es reciclable. Trate el embalaje de una manera medioambientalmente responsable.



Este aparato cumple todos los requisitos europeos de seguridad, salud y protección del medio ambiente.

Puede solicitar la declaración UE de este dispositivo a info@linea2000.be en todo momento.

GARANZIA

Gentile cliente,

grazie di cuore per la fiducia accordata a DOMO.

Ci auguriamo che il tuo nuovo acquisto sarà di tuo gradimento.

Tutti i nostri prodotti sono sottoposti a un rigoroso controllo di qualità prima di arrivare a casa tua. Tuttavia, se si dovessero verificare problemi con l'apparecchio, ce ne rammarichiamo vivamente e provvederemo a risolverli il prima possibile.

Non esitare a contattare il servizio clienti del negozio di acquisto. Faranno tutto il possibile per assisterti!

Questo apparecchio è coperto da una garanzia di 2 anni a partire dalla data di acquisto. Durante questo periodo di garanzia, il distributore si assume la responsabilità per i difetti dimostrabilmente riconducibili al materiale, alla costruzione o alla fabbricazione. Questi difetti saranno eliminati mediante riparazione o sostituzione dell'apparecchio. Il periodo di garanzia di 2 anni verrà sospeso durante la riparazione e riprenderà successivamente per la durata residua della garanzia. La garanzia viene concessa sulla base della ricevuta sulla quale è chiaramente indicata la data di acquisto. Qualora l'apparecchio risulti difettoso durante il periodo di garanzia di 2 anni, è possibile portarlo presso il negozio di acquisto insieme alla relativa ricevuta o seguire la procedura del negozio online responsabile se è stato acquistato online.

La garanzia non copre i danni all'apparecchio, agli accessori o alle parti causati da:

- normale usura dovuta all'uso;
- inosservanza delle istruzioni per l'uso, la manutenzione e la pulizia riportate nel manuale;
- collegamento errato, ad esempio tensione elettrica eccessiva;
- uso scorretto, sconsiderato o anomalo;
- riparazioni o modifiche effettuate dal consumatore o da terzi non autorizzati;
- uso di parti o accessori non raccomandati o forniti dal distributore.

INDICAZIONI DI SICUREZZA

Quando si utilizzano dispositivi elettrici, è necessario tenere presenti le seguenti istruzioni di sicurezza. Gli incidenti o i danni causati dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni sono responsabilità dell'utilizzatore. Non possono essere ritenuti responsabili per tali danni né il produttore, né l'importatore, né il fornitore.

- Leggere con attenzione le presenti istruzioni. Conservare le istruzioni per possibili future consultazioni.
- Prima di utilizzare il prodotto, togliere tutti gli imballi e gli eventuali adesivi promozionali. Assicurarsi che i bambini non giochino con gli imballaggi.
- Questo apparecchio è soltanto adatto all'utilizzo in un ambiente domestico e in ambienti simili come:
 - Angoli cottura riservati al personale nei negozi, negli uffici e in altri ambienti professionali
 - Fattorie
 - Camere di alberghi, motel e altre strutture ricettive residenziali
 - Camere per vacanze o ambienti analoghi
- L'apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore a 16 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali, o con mancanza di esperienza o conoscenza, solo se sorvegliati o se hanno ricevuto istruzioni sull'uso sicuro dell'apparecchio e ne comprendono i rischi.
- I bambini non possono giocare con l'apparecchio.
- Le operazioni di pulizia e di manutenzione non devono essere effettuate dai bambini di età inferiore a 16 anni o senza sorveglianza.
- Tenere l'apparecchio fuori dalla portata dei bambini di età inferiore a 16 anni.
- Tutte le riparazioni che non rientrino nella normale manutenzione dell'apparecchio devono essere effettuate dal produttore o dal suo servizio assistenza.

⚠ AVVERTENZE ELETTRICHE

- Per evitare il rischio di incidenti, l'apparecchio non deve essere utilizzato con strumenti esterni, come ad esempio un timer o un sistema di telecomando separato e non deve essere collegato a una rete che viene accesa e spenta in continuazione.
- Togliere la spina dalla presa quando l'apparecchio non è in funzione, prima di montarne o smontarne i componenti e prima di pulirlo. Se presenti, ruotare prima tutti i pulsanti nella posizione 'off' e staccare poi la spina dalla presa, facendo forza sulla spina. Non tirare mai il cavo di collegamento o l'apparecchio per staccare la spina dalla presa di corrente.
- Prima dell'uso, verificare che la tensione indicata sull'apparecchio corrisponda alla tensione della rete elettrica domestica.
- L'apparecchio deve essere sempre collegato a una presa che è installata e dotata di messa a terra secondo le norme di installazione locali.
- Non lasciare il cavo di alimentazione penzolante sul bordo del tavolo o della cucina ed evitare che venga a contatto con superfici calde.
- Tenere il cavo di alimentazione lontano da superfici calde e non coprire l'apparecchio.
- Srotolare completamente il cavo di alimentazione per evitare che si surriscaldi. Non lasciare mai il cavo di alimentazione penzolante sotto l'apparecchio.
- Per evitare pericolo, non utilizzare mai l'apparecchio quando il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, dopo un errore di funzionamento o quando l'apparecchio è danneggiato. Portare l'apparecchio al servizio assistenza post-vendita di DOMO Elektro o al centro assistenza autorizzato più vicino per farlo controllare, riparare o per apportare le necessarie modifiche elettriche o tecniche. Non cercare mai di riparare da soli l'apparecchio.

⚠ INSTALLAZIONE

- Non posizionare mai l'apparecchio vicino a materiali infiammabili, gas o esplosivi.
- Non utilizzare o conservare l'apparecchio all'aperto.

- Utilizzare sempre l'apparecchio su una superficie stabile, asciutta e in piano.
- Non posizionare mai l'apparecchio sopra o vicino a un fornello a gas o elettrico oppure in luoghi in cui possa venire a contatto con apparecchi a elevate temperature.

⚠ UTILIZZO

- Utilizzare l'apparecchio solo per lo scopo per cui è previsto.
- Non fare funzionare l'apparecchio senza sorveglianza.
- Non utilizzare l'apparecchio con le mani bagnate.
- L'utilizzo di accessori non consigliati o non venduti dal produttore può causare incendi, scosse elettriche o lesioni. Utilizzare solo gli accessori forniti insieme all'apparecchio.

⚠ PULIZIA E MANUTENZIONE

- Non immergere mai l'apparecchio, il cavo o la spina in acqua o in altri liquidi. Questo per evitare scosse elettriche o incendi.
- Se l'apparecchio non viene pulito bene, la sua durata di vita può ridursi in modo drastico e possono verificarsi situazioni pericolose.

⚠ SPECIFICHE PRODOTTO AVVERTENZE



ATTENZIONE: rischio di incendio / materiali infiammabili.

Questo apparecchio utilizza un refrigerante infiammabile. Se il refrigerante perde ed è esposto a una sorgente di ignizione esterna sussiste il rischio di incendio.

- Questo apparecchio contiene il refrigerante R290 (per la quantità, vedere la targhetta sul retro dell'apparecchio). Si tratta di un gas ecologico, ma leggermente infiammabile. Assicurarsi che il circuito di raffreddamento non venga danneggiato durante il trasporto, l'installazione, l'uso o lo stoccaggio. Utilizzare sempre l'apparecchio in un locale ben ventilato e tenerlo lontano da fiamme, scintille e fonti di calore.
- In caso di danni o perdite del circuito di raffreddamento, interrompere immediatamente l'uso dell'apparecchio. Evitare fiamme libere e fonti di accensione. Aerare accuratamente il

locale. Contattare il servizio clienti del negozio d'acquisto o di DOMO.

- Riciclare l'apparecchio solo presso un centro di smaltimento autorizzato.
- Prima del primo utilizzo, lasciare l'apparecchio in posizione verticale per almeno 2 ore prima di accenderlo. Non capovolgere mai l'apparecchio e non inclinarlo oltre 45 gradi.
- Non premere ripetutamente il pulsante di accensione/spegnimento. Attendere almeno 3 minuti tra due accensioni per evitare danni al compressore.
- Non inserire oggetti metallici o apparecchi elettrici nell'apparecchio. Ciò può causare incendio o cortocircuito.
- Non accendere l'apparecchio prima che le pale di miscelazione e la vasca di miscelazione siano correttamente installate e libere da altri oggetti. Evitare danni alla vasca di miscelazione causati da urti o uso improprio.
- La temperatura iniziale consigliata degli ingredienti è compresa tra 5 °C e 25 °C. Non aggiungere ingredienti congelati o ghiaccio. Ciò può causare l'ostruzione della pala di miscelazione a causa della formazione di ghiaccio.
- Non aggiungere ingredienti caldi o bollenti. Lasciare raffreddare le preparazioni calde a temperatura ambiente o in frigorifero prima di aggiungerle all'apparecchio.
- Non aggiungere ingredienti solidi o duri. L'apparecchio può lavorare solo liquidi miscelati.
- Non utilizzare abrasivi o oggetti duri per pulire l'apparecchio. Scollegare sempre la spina dalla presa prima di pulire o effettuare la manutenzione dell'apparecchio.
- Tenere capelli, indumenti larghi, dita e altre parti del corpo lontano dall'apertura della vasca di miscelazione durante il riempimento e l'uso dell'apparecchio.
- Evitare il contatto con parti in movimento durante il funzionamento dell'apparecchio. Tenere il coperchio della vasca di miscelazione chiuso durante l'uso.
- Non utilizzare utensili nella vasca di miscelazione per evitare danni o lesioni.

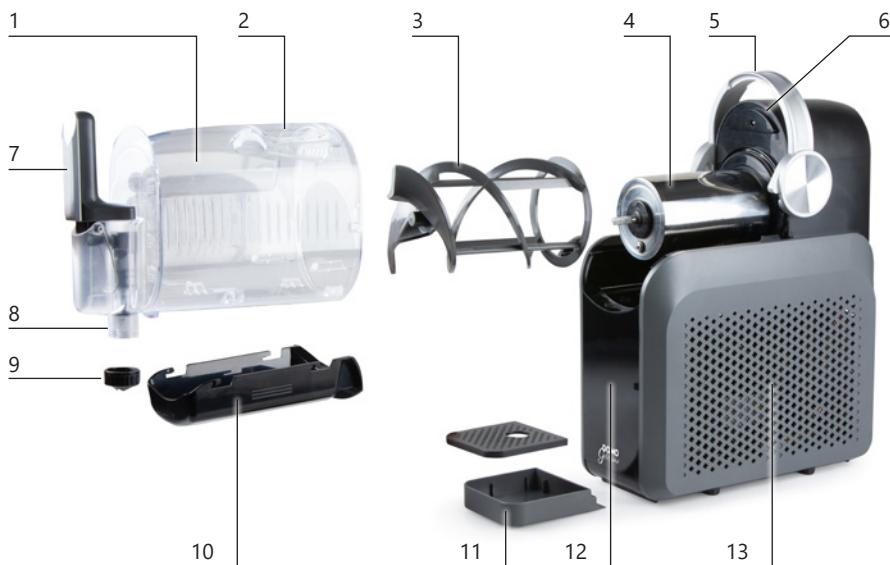
- Non sollevare mai l'apparecchio dalla leva di erogazione o dalla leva di sblocco. Sollevare l'apparecchio esclusivamente afferrando la parte inferiore con entrambe le mani.
- Non spostare l'apparecchio quando è in funzione.
- Assicurarsi che vi sia spazio sufficiente accanto e dietro l'apparecchio (min. 10 cm su ogni lato) affinché l'aria possa circolare liberamente intorno all'apparecchio. Assicurarsi che le aperture di ventilazione dell'apparecchio rimangano libere.

CONSERVARE LE ISTRUZIONI PER POSSIBILI FUTURE CONSULTAZIONI

Tutte le immagini e le descrizioni presenti nel manuale sono puramente indicative e possono differire leggermente dall'apparecchio effettivo.

COMPONENTI

- | | |
|--|---------------------------------------|
| 1. Vasca di miscelazione | 8. Beccuccio di erogazione |
| 2. Apertura di riempimento con coperchio | 9. Ugello in silicone per gelato soft |
| 3. Pala di miscelazione | 10. Vassoio raccogliacqua |
| 4. Cilindro refrigerante | 11. Vassoio anteriore con griglia |
| 5. Leva di sblocco | 12. Pannello di controllo |
| 6. Anello di tenuta | 13. Aperture di ventilazione |
| 7. Leva ergonomica | |



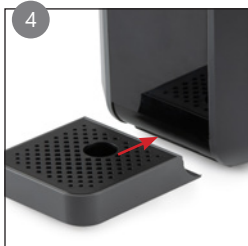
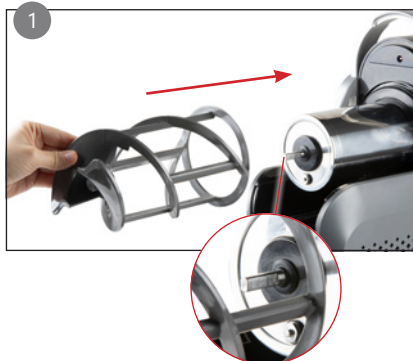
PRIMA DELL'USO

- Rimuovere tutti i materiali di imballaggio ed eventuali adesivi promozionali.
- Smontare tutte le parti come descritto in "Montaggio e smontaggio".
- Sciaccquare accuratamente tutte le parti e lasciarle asciugare all'aria.
- Pulire il pannello di controllo, il cilindro refrigerante e il corpo dell'apparecchio con un panno morbido e umido. Lasciare asciugare completamente.
- Rimontare tutte le parti e posizionare l'apparecchio su una superficie piana, stabile e asciutta.
- Lasciare riposare l'apparecchio per almeno 2 ore prima dell'uso. In questo modo il refrigerante potrà stabilizzarsi, garantendo un funzionamento ottimale e sicuro.

MONTAGGIO E SMONTAGGIO

MONTAGGIO

1. Far scorrere la pala di miscelazione sul cilindro refrigerante. Ruotare la pala finché la rientranza corrisponde esattamente al perno di fissaggio sul cilindro. Premere quindi saldamente in posizione.
2. Posizionare il vassoio raccogli-gocce sulla vasca di miscelazione, in modo che le rientranze combacino perfettamente con i perni della vasca. Premere con forza finché non scatta in sede.
3. Assicurarsi che la leva di sblocco sia sollevata. Far scorrere la vasca di miscelazione sul cilindro refrigerante con la pala montata. Premere la vasca saldamente verso l'interno e contemporaneamente premere la leva di sblocco finché non scatta in sede.
4. Far scorrere il vassoio anteriore con griglia sotto la base del motore finché non scatta in sede.
5. Montare eventualmente l'ugello in silicone (solo per gelato soft): posizionare l'ugello sul beccuccio di erogazione e ruotarlo verso destra finché non è ben fissato.



SMONTAGGIO

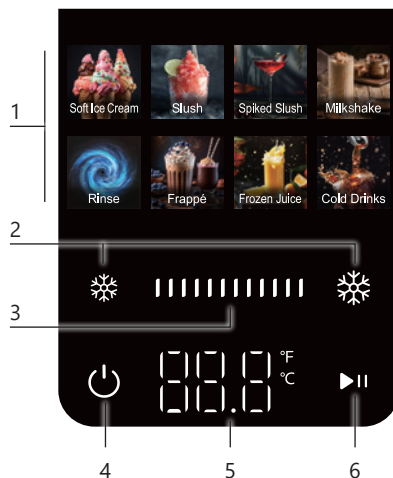
1. Spegner e l'apparecchio e scollegare la spina dalla presa di corrente.
2. Rimuovere l'ugello in silicone se montato.
3. Rimuovere il vassoio anteriore con griglia.
4. Rimuovere la vasca di miscelazione: sbloccare la leva di sblocco sollevandola e contemporaneamente tirare delicatamente la vasca dall'apparecchio. Tenere la vasca leggermente inclinata in avanti per evitare che eventuali residui di liquido fuoriescano dalla parte posteriore.
5. Rimuovere il vassoio raccogli gocce dalla vasca. Eseguire questa operazione sopra il lavello per raccogliere eventuali liquidi residui.
6. Rimuovere la pala di miscelazione dal cilindro refrigerante.



UTILIZZO

PANNELLO DI CONTROLLO

1. Tasti programma
2. Tasti diminuzione/aumento
3. Impostazione della temperatura
4. Tasto di accensione/spegnimento
5. Display
6. Tasto avvio/pausa



PREPARARE GLI INGREDIENTI

- Preparare una miscela o scegliere una bevanda da lavorare.
- ⚠ Assicurarsi che la miscela o la bevanda contenga almeno 4% di zucchero. Quando si utilizzano bibite light o acqua frizzante aromatizzata, aggiungere sempre zucchero. I sostituti dello zucchero o i dolcificanti non soddisfano i requisiti minimi di zucchero.
- ⚠ Per le preparazioni alcoliche, il contenuto di alcol deve essere compreso tra 2,8% e 16%.
- ⚠ Non aggiungere ghiaccio o ingredienti solidi, come frutta, gelato o frutta congelata.
- ⚠ Non aggiungere ingredienti caldi. Lasciare raffreddare le bevande calde a temperatura ambiente o in frigorifero prima di versarle nella vasca di miscelazione.

AVVIARE UN PROGRAMMA

- Inserire la spina nella presa di corrente. Il display si illumina brevemente e si sente un segnale acustico. L'apparecchio è ora in modalità off.
- Premere il tasto di accensione/spegnimento per accendere l'apparecchio. I pittogrammi dei programmi si illuminano. Se non viene premuto alcun tasto per 10 minuti, si sentirà un segnale acustico e l'apparecchio tornerà in modalità off.
- Aprire il coperchio dell'apertura di riempimento, versare la preparazione nella vasca di miscelazione e richiudere bene il coperchio.
 - ⚠ Assicurarsi che nella vasca vi siano almeno 450 ml di liquido e che non venga superata l'indicazione MAX (per la preparazione scelta).
- Selezionare uno dei sette programmi per l'impostazione ideale della preparazione desiderata premendo il relativo pittogramma. Il pittogramma del programma scelto inizierà a lampeggiare.
- Premere il tasto avvio/pausa per avviare il programma selezionato. L'apparecchio inizierà a funzionare. La durata del programma varia da 15 a 60 minuti e dipende dagli ingredienti, dal volume della preparazione e dalla temperatura iniziale del liquido. Sul display viene visualizzata la temperatura della miscela nella vasca.
- Quando viene raggiunta la temperatura impostata, si sentiranno tre segnali acustici e sul display apparirà "End". L'apparecchio continuerà a girare per mantenere la preparazione alla temperatura ideale.
 - ⚠ Se si è preparato il gelato soft, non dimenticare di montare l'ugello in silicone sul beccuccio.
 - ⚠ Lasciare l'apparecchio acceso durante l'erogazione e fino a quando la vasca è completamente vuota.
- Spegnerlo l'apparecchio quando la vasca è vuota, premendo il tasto di accensione/spegnimento per 3 secondi.
 - ⚠ L'apparecchio può funzionare fino a 12 ore. Dopodiché si spegne automaticamente e si sentiranno dieci segnali acustici.





Osservazioni

- Ogni programma inizia con un'impostazione ottimale della temperatura per ottenere la migliore consistenza. Se lo desideri, puoi modificare la temperatura:
 - Per preparazioni più liquide, da bere ad esempio con una cannuccia, riduci la densità premendo l'icona del fiocco di neve piccolo (a sinistra).
 - Per preparazioni più dense e fredde, aumenta la densità premendo l'icona del fiocco di neve grande (a destra).
- Se, al termine del programma selezionato, la preparazione non ha raggiunto la consistenza desiderata, aumenta l'impostazione della temperatura di un livello. Attendere quindi 10-15 minuti e controllare nuovamente la consistenza. Il risultato non è ancora quello desiderato? Aumentare nuovamente di un livello. Ripetere questi passaggi fino a ottenere la consistenza desiderata.
- Tenere premute entrambe le icone del fiocco di neve per 3 secondi per passare dalla visualizzazione della temperatura in Celsius a Fahrenheit.
- Le preparazioni sembrano più dolci a temperatura ambiente. Una volta che la miscela è congelata e trasformata in granita, il sapore sarà molto meno dolce.
- Per ottenere il miglior risultato ghiacciato, raffreddare i bicchieri da portata in frigorifero prima di versare la bevanda congelata.

Programmi

Programma	Impostazione della temperatura*	Per la preparazione di	Osservazioni
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Gelato soft, frozen yogurt	Non aggiungere ghiaccio o gelato.
Slush	 -1,1°C	Granita di preparazioni proprie, limonate, succhi di frutta, bevande sportive... con zuccheri aggiunti	Assicurarsi che il contenuto di zucchero sia almeno 4%. Quando si utilizzano bibite light o acqua frizzante aromatizzata, aggiungere sempre zucchero. I sostituti dello zucchero o i dolcificanti non soddisfano i requisiti minimi di zucchero.
Spiked Slush	 -4,9°C	Granita di bevande alcoliche, come cocktail, vino, sidro, birra, drink misti o superalcolici	Assicurarsi che il contenuto di zucchero sia almeno 4% e che il grado alcolico sia compreso tra 2,5% e 16%.
Milkshake	 -0,8°C	Preparazioni a base di latte o ingredienti cremosi	Non aggiungere ghiaccio o gelato. Non utilizzare bevande allo yogurt.
Rinse	 Temperatura ambiente	Miscela senza raffreddare e serve per sciacquare l'apparecchio	Vedere "Pulizia e manutenzione".
Frappe	 -0,8°C	Caffè freddo	Assicurarsi che il contenuto di zucchero sia almeno 4%.

Programma	Impostazione della temperatura*	Per la preparazione di	Osservazioni
Frozen Juice	 -1,2°C	Bevande congelate naturalmente dolci, come la maggior parte dei succhi di frutta	Assicurarsi che i succhi di frutta utilizzati (spremuti o acquistati) abbiano un contenuto naturale di zucchero di almeno 4%.
Cold Drinks	 8°C	Per mantenere tutte le bevande fredde	Anche per bevande senza zucchero o a basso contenuto di zucchero.

* La temperatura in °C è approssimativa.

Avvio e pausa

- Premere il tasto avvio/pausa per avviare il programma selezionato.
- Premere il tasto avvio/pausa per 3 secondi per mettere in pausa il programma.
- Quando il programma è in pausa, è possibile modificare la temperatura o scegliere un altro programma. Premere nuovamente brevemente il tasto avvio/pausa per riavviare l'apparecchio.

Funzione timer (avvio ritardato)

Tenere premuti contemporaneamente l'icona del fiocco di neve grande (a destra) e il tasto avvio/pausa per 3 secondi per attivare la funzione timer. Con questa funzione è possibile ritardare l'avvio fino a 12 ore. Il ritardo di avvio parte da 0,5 ore.

- Premere l'icona del fiocco di neve grande per aumentare il tempo di 0,5 ore.
- Premere l'icona del fiocco di neve piccolo per diminuire il tempo di 0,5 ore.
- Premere il tasto avvio/pausa per avviare il timer. L'apparecchio si avvierà automaticamente al termine del tempo di ritardo impostato.

PULIZIA E MANUTENZIONE

PULIZIA RAPIDA


Quando si desidera sciacquare rapidamente l'apparecchio tra due preparazioni uguali, o prima di una pulizia approfondita, è possibile utilizzare il programma di risciacquo "Rinse":

1. Spillare il resto della miscela presente nella vasca di miscelazione.
2. Interrompere il programma in corso premendo il tasto avvio/pausa per 3 secondi.
3. Premere il tasto Rinse e avviare il programma premendo il tasto avvio/pausa.
4. Riempire la vasca con acqua pulita fino al livello massimo di riempimento (1800 ml).
5. Spillare delicatamente l'acqua attraverso il beccuccio di erogazione fino a svuotare completamente la vasca.
6. Svuotare l'acqua sporca.
7. Ripetere i passaggi 4, 5 e 6 finché tutti i residui della miscela sono stati eliminati.
8. Premere il tasto di accensione/spegnimento per spegnere l'apparecchio.


PULIZIA APPROFONDITA

1. Scollegare la spina dalla presa di corrente.
2. Smontare tutte le parti rimovibili. Vedere "Smontaggio" in precedenza in questo manuale.

3. Pulire accuratamente il cilindro refrigerante, l'anello di tenuta, la rientranza sotto il cilindro refrigerante e il corpo motore con un panno caldo e umido. Asciugare tutto con cura.
4. Lavare tutte le parti rimosse a mano in acqua calda con un detergente delicato. Sciacquare accuratamente.
5. Asciugare bene tutte le parti prima di rimontarle.

 Non immergere mai l'apparecchio, il cavo o la spina in acqua o in altri liquidi.

 Non utilizzare mai detersivi abrasivi o aggressivi.

 Tutte le parti rimovibili possono essere lavate in lavastoviglie, ma senza ciclo di asciugatura riscaldato! Selezionare un programma di lavaggio senza asciugatura e asciugare accuratamente tutte le parti a mano.

CONSERVAZIONE

- Assicurarsi che l'apparecchio sia pulito, asciutto e completamente montato prima di riporlo.
- Non avvolgere il cavo attorno alla parte inferiore del corpo motore.
- Conservare l'apparecchio in posizione verticale.
- Durante lo spostamento, sollevare sempre l'apparecchio afferrando la parte inferiore con entrambe le mani.
- Non conservare ingredienti nella vasca di miscelazione.

PROBLEMI E SOLUZIONI

PROBLEMI	SOLUZIONI
L'apparecchio non funziona.	<ul style="list-style-type: none"> • La spina è inserita correttamente nella presa di corrente? • La presa funziona? Controllare la presa o i fusibili nel quadro elettrico.
L'apparecchio si ferma durante il funzionamento.	<ul style="list-style-type: none"> • Probabilmente si è attivata la protezione contro il surriscaldamento. Scollegare la spina e attendere 15 minuti finché il motore si raffredda. • Svuotare la vasca di miscelazione spillando la miscela residua. • Smontare con cautela tutte le parti e assicurarsi che la pala di miscelazione non sia bloccata da ingredienti o formazione di ghiaccio. Rimuovere eventuali ostruzioni. • Assicurarsi di non superare il livello massimo indicato sulla vasca. • Non utilizzare mai ghiaccio, gelato, ingredienti solidi o duri nell'apparecchio. • Assicurarsi che vi sia spazio sufficiente accanto e dietro l'apparecchio (min. 10 cm su ogni lato) affinché l'aria possa circolare liberamente. Verificare che le aperture di ventilazione siano libere.
Il risultato finale è troppo denso/compatto/freddo.	<ul style="list-style-type: none"> • Aumentare la temperatura e ridurre così la densità della miscela premendo l'icona del fiocco di neve piccolo (a sinistra).

PROBLEMI	SOLUZIONI
Il risultato finale è troppo liquido/fluido/caldo.	<ul style="list-style-type: none"> • Ridurre la temperatura e aumentare così la densità della miscela premendo l'icona del fiocco di neve grande (a destra).
L'apparecchio emette rumori insoliti.	<ul style="list-style-type: none"> • L'apparecchio non è stabile. Assicurarsi che sia posizionato su una superficie piana e stabile. • Ci sono ingredienti solidi nella vasca. Rimuovere gli ingredienti solidi e utilizzare solo liquidi omogenei e miscelati. • Ci sono grumi di ghiaccio nella miscela. Questo accade di solito per insufficiente contenuto di zucchero o grado alcolico errato. Correggere le proporzioni o aumentare la temperatura per ottenere una consistenza uniforme. Vedere anche "Preparare gli ingredienti".

CODICE ERRORE	SIGNIFICATO	SOLUZIONE
E1	La vasca di miscelazione non è installata.	<ul style="list-style-type: none"> • Montare la vasca di miscelazione come descritto in "Montaggio".
E3	Il motore è surriscaldato.	<ul style="list-style-type: none"> • Scollegare la spina e attendere 15 minuti finché il motore si raffredda. • Smontare con cautela tutte le parti e assicurarsi che la pala di miscelazione non sia bloccata. Rimuovere eventuali ostruzioni. Non utilizzare mai ingredienti solidi, cubetti di ghiaccio o gelato nella vasca di miscelazione. • Assicurarsi di non superare il livello massimo indicato sulla vasca. • Verificare che la temperatura ambiente non sia troppo alta. Se necessario, spostare l'apparecchio in un luogo più fresco.
E4	Il motore si è bloccato a causa di eccessiva formazione di ghiaccio.	<ul style="list-style-type: none"> • Assicurarsi che la miscela o la bevanda contenga almeno 4% di zucchero. Un contenuto di zucchero troppo basso provoca un congelamento rapido, con conseguente formazione eccessiva di ghiaccio sul cilindro refrigerante e blocco della pala di miscelazione. • Scollegare la spina e attendere 15 minuti finché il motore si raffredda. • Lasciare scongelare la miscela nella vasca e svuotarla spillando il liquido residuo. • Regolare le proporzioni della miscela secondo le linee guida consigliate. Vedere "Preparare gli ingredienti".

CODICE ERRORE	SIGNIFICATO	SOLUZIONE
E5	Il contenuto di alcol o zucchero è troppo elevato.	<ul style="list-style-type: none"> Quando la miscela ha un contenuto eccessivo di zucchero, sale o alcol, non riesce a congelare correttamente. La densità rimane troppo bassa e la temperatura scende eccessivamente. Quando la temperatura scende sotto -10 °C, l'apparecchio segnala un allarme E5. Regolare le proporzioni della miscela secondo le linee guida consigliate. Vedere "Preparare gli ingredienti".
Altri codici	Contattare il servizio clienti del negozio in cui è stato acquistato il dispositivo.	

SPECIFICHE

Modello	DO9308I
Tensione	220-240 V~ 50 Hz
Potenza di raffreddamento	220 W
Corrente nominale	2,5 A
Consumo energetico in modalità off	0,35 W
Classe climatica	SN/N/ST/T
Refrigerante/peso	R290/26 g
Agente espandente	Ciclopentano (C ₅ H ₁₀)

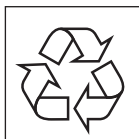
La classe climatica indica la temperatura ambiente minima a massima per un buon funzionamento dell'apparecchio.

- SN: Subnormale: temperatura ambiente da 10 °C a 32 °C
- N: Normale: temperatura ambiente da 16 °C a 32 °C
- ST: Subtropicale: temperatura ambiente da 16 °C a 38 °C
- T: Tropicale: temperatura ambiente da 16 °C a 43 °C

LINEE GUIDA



Il simbolo sul prodotto o sulla confezione indica che esso non deve essere trattato come rifiuto domestico. Deve, al contrario, essere conferito al punto di raccolta predisposto per il riciclo delle apparecchiature elettriche ed elettroniche. Facendo in modo che questo prodotto venga smaltito correttamente aiuterete a prevenire potenziali conseguenze negative per l'ambiente e la salute dell'uomo, che potrebbero essere causate da uno smaltimento non corretto. Per maggiori informazioni sul riciclo di questo prodotto, consultare le autorità comunali, l'azienda o il servizio responsabili della raccolta dei rifiuti domestici o il negozio in cui il prodotto è stato acquistato.



Il materiale di imballaggio è riciclabile. Lo smaltimento dell'imballaggio deve avvenire al fine di tutelare l'ambiente.



Questo apparecchio è conforme ai requisiti europei riguardante la sicurezza, la salute e la protezione dell'ambiente.

La dichiarazione EU di questo apparecchio può essere richiesta in ogni momento a info@linea2000.be

Drazí zákazníci,

Děkujeme za vaši důvěru ve značku DOMO.
Doufáme, že se vám nový spotřebič bude líbit.

Všechny naše produkty jsou před prodejem podrobeny přísné kontrole kvality. Pokud i přesto narazíte na nedostatky nebo problémy u vašeho zakoupeného přístroje, tak věřte, že nás to mrzí. V takovém případě kontaktujte zákaznický a pozáruční servis. Náš personál vám rád pomůže!



(+420) 379 422 550



servis@domo-elektro.cz

Pondělí-Pátek: 8:00-16:00

Reklamací lze také uplatnit v servisním středisku na adrese:

DOMO-elektro s.r.o.

Na Kobyle 783

345 06 Kdyně

Česká republika

Pro rychlé a bezproblémové vyřízení reklamací doporučujeme přiložit k reklamaci doklad o koupi a průvodní dopis s popisem závady a zpáteční adresou s telefonickým kontaktem.

Na zakoupený spotřebič se vztahuje zákonná záruka v trvání 2 let, která se řídí příslušnými obecně závaznými předpisy dle občanského zákoníku. Během této doby je výrobce odpovědný za poruchy, které vznikly jako přímý důsledek výrobní vady/konstrukce výrobku. Záruční doba počíná běžet od převzetí věci kupujícími.

Prodávající odpovídá kupujícímu, že zboží při převzetí nemá žádné vady a kupující převzal zboží:

- zboží má takové vlastnosti, které výrobce popisuje v návodu nebo na obalu
- se zboží hodí k účelu, ke kterému výrobce uvádí
- zboží odpovídá jakostí nebo provedením smluvenému vzorku nebo předloze, byla-li jakost nebo provedení určeno podle smluveného vzorku nebo předlohy
- zboží vyhovuje požadavkům právních předpisů.

Záruka se nevztahuje:

- na mechanické poškození
- při nesprávném používání v rozporu s návodem
- na části, které podléhají běžnému opotřebení (filtry, sáčky, kartáče, baterie ... atd.).

U částí podléhající opotřebení se vše řídí dle její doby životnosti (např. snižování kapacity u baterií není vadou, ale běžnou vlastností).

Záruka zaniká:

- při použití spotřebiče jinak, než v je uvedeno v manuálu (nesprávným postupem)
- při provádění opravy nebo změny na spotřebiči osobou jinou než pověřenou naším servisem

Projeví-li se vada v průběhu 12 měsíců od převzetí, má se za to, že zboží bylo vadné již při převzetí.

Práva z vadného plnění uplatňuje kupující u prodávajícího na adrese jeho provozovny, v níž je přijetí reklamace možné s ohledem na sortiment prodávajícího zboží, případně i v sídle nebo místě podnikání. Za okamžik uplatnění reklamace se považuje okamžik, kdy prodávající obdržel od kupujícího reklamované zboží.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Při používání jakéhokoli el. spotřebiče dbejte zvýšené opatrnosti a dodržujte určitá bezpečnostní pravidla. Za rizika při nesprávném používání nebo nedodržování bezpečnostních zásad je odpovědný uživatel. Výrobce, dovozce ani prodejce nenesou odpovědnost za takto vzniklá rizika špatné manipulace.

- Pečlivě si přečtěte tyto informace a manuál nechte i pro pozdější nahlédnutí.
- Ujistěte se, že před použitím odlepíte a odstraníte veškeré reklamní a ochranné fólie.
- Děti si s ochrannými ani reklamními polepy nesmí hrát.
- Tento spotřebič je vhodný pouze pro použití v domácnostech a v podobných prostředích, jako jsou:
 - kuchyňky v obchodech, kancelářích atd.
 - chaty, chalupy
 - hotely, penziony a jiné dočasné ubytování
- Dohlédněte, aby si děti nehrály s přístrojem.
- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 16 let a starší a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, nebo nedostatkem zkušeností a znalostí pokud jsou pod neustálým dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.

- Děti si s přístrojem nesmějí hrát.
- Čištění a údržbu nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 16 let nebo pod neustálým dozorem dospělých nebo proškolených osob.
- Přístroj a jeho el. kabel skladujte mimo dosah dětí.
- Všechny případné opravy a úpravy smí provádět jen výrobce nebo autorizovaný servis.

⚠ UPOZORNĚNÍ – ELEKTRICKÁ

- Tento přístroj nesmí být používán s žádnou externí součástí (např. časovač ...) ani jiným neoriginálním příslušenstvím ani ovládním.
- Pokud přístroj nepoužíváte, nebo se jej chystáte rozebírat či měnit součásti, tak ho odpojte od el. napětí. Pokud je jimi přístroj vybaven, tak nejdříve vypněte všechna tlačítka do polohy „OFF“ a až potom vytáhněte zástrčku ze zásuvky. Nikdy netahejte přímo za kabel, vypojujte za zástrčku.
- Před použitím pečlivě zkontrolujte, zda elektrické napětí a frekvence elektrické sítě odpovídají požadavkům na typovém štítku spotřebiče.
- Přístroj zapojte do správně instalované zásuvky, která je správně uzemněna a v souladu s místními normami.
- Elektrický kabel nenechávejte viset přes hranu stolu, nebo pracovního pultu a nedovolte. Nedovolte, aby kabel přišel do styku s horkými plochami, tak aby se nepoškodil.
- Přívodní kabel se nesmí dotýkat horkých/teplých povrchů. Přístroj nikdy nezakrývejte.
- Rozviňte kompletně celý přívodní kabel, jinak hrozí riziko jeho přehřátí. Kabel nenechávejte ležet pod přístrojem ani nesmí být omotán kolem přístroje.
- Abyste předešli případnému nebezpečí, tak nikdy nepoužívejte spotřebič, pokud je poškozen napájecí kabel/zástrčka, nebo je-li spotřebič viditelně poškozen a nepracuje správně, nebo pokud vám spadl. V takovém případě předejte přístroj do nejbližšího odborného servisu ke kontrole a opravě. Nepokoušejte se ho opravovat sami doma.

⚠ UPOZORNĚNÍ – UMÍSTĚNÍ A INSTALACE

- Nikdy neumísťujte přístroj do blízkosti hořlavých ani vznětlivých materiálů.
- Nepoužívejte ani neskladujte přístroj venku.
- Přístroj vždy používejte pouze na stabilním, suchém a rovném místě.
- Nikdy neumísťujte přístroj do blízkosti plynového, nebo elektrického sporáku, či trouby, ani do blízkosti jiného zdroje tepla.

⚠ UPOZORNĚNÍ – POUŽITÍ

- Používejte přístroj pouze k účelům ke kterým je určený.
- Nikdy nenechávejte zapojený a spuštěný přístroj bez dozoru.
- Nesahejte na přístroj s mokřýma/vlhkýma rukama.
- Používejte pouze přímo určené, originální příslušenství. Jakékoli jiné nevhodné příslušenství může způsobit riziko poranění nebo poškození spotřebiče.

⚠ UPOZORNĚNÍ – ÚDRŽBA A ČIŠTĚNÍ

- Nikdy neponořujte spotřebič ani přívodní kabel se zástrčkou do vody. Při namočení hrozí riziko poranění el. proudem.
- Zanedbaná údržba zkracuje životnost a efektivitu spotřebiče. Pokud je přístroj velmi zanedbaný, tak může hrozit i riziko poranění obsluhy.

⚠ UPOZORNĚNÍ – SPECIFICKÉ



POZOR: Riziko vzplanutí / vysoce hořlavý materiál!

Tento přístroj obsahuje vysoce hořlavé chladivo. Pokud dojde k úniku chladiva a vystavení vnějšímu zdroji vznícení, hrozí nebezpečí požáru.

- Tento přístroj obsahuje chladivo R290 (množství viz typový štítek na zadní straně přístroje). Jedná se o ekologický, ale mírně hořlavý plyn. Dbejte na to, aby nedošlo k poškození chladicího okruhu během přepravy, instalace, používání nebo skladování. Přístroj vždy používejte v dobře větrané místnosti a držte jej mimo dosah plamenů, jisker a zdrojů tepla.

- Při poškození nebo úniku chladicího okruhu okamžitě přestaňte přístroj používat. Vyhněte se otevřenému ohni a zdrojům zapálení. Důkladně vyvětrejte místnost. Kontaktujte zákaznický servis obchodu, kde jste přístroj zakoupili, nebo zákaznický servis DOMO.
- Přístroj recyklujte pouze v autorizovaném středisku pro zpracování odpadu.
- Před prvním použitím ponechte přístroj alespoň 2 hodiny ve svislé poloze, než jej zapnete. Nikdy přístroj neotáčejte vzhůru nohama a nenaklánějte jej více než o 45 stupňů.
- Nestiskávejte opakovaně tlačítko zapnutí/vypnutí. Mezi dvěma zapnutími vyčkejte alespoň 3 minuty, aby nedošlo k poškození kompresoru.
- Nevkládejte do přístroje kovové předměty ani elektrická zařízení. Mohlo by dojít k požáru nebo zkratu.
- Nezapínejte přístroj, dokud nejsou míchací lopatky a mísicí nádoba správně nainstalovány a volné od jiných předmětů. Zabraňte poškození mísicí nádoby nárazy nebo nesprávným použitím.
- Doporučená počáteční teplota surovin je mezi 5 °C a 25 °C. Nepřidávejte zmrazené suroviny ani led. Mohlo by dojít k zablokování míchací lopatky tvorbou ledu.
- Nepřidávejte teplé nebo horké suroviny. Nechte teplé směsi nejprve vychladnout na pokojovou teplotu nebo v chladniče, než je přidáte do přístroje.
- Nepřidávejte pevné nebo tvrdé suroviny. Přístroj je určen pouze pro zpracování tekutých směsí.
- Nepoužívejte abrazivní prostředky ani tvrdé předměty k čištění přístroje. Před čištěním nebo údržbou vždy odpojte přístroj od elektrické sítě.
- Držte vlasy, volný oděv, prsty a jiné části těla mimo plnicí otvor během plnění a používání přístroje.
- Vyhněte se kontaktu s pohyblivými částmi během provozu přístroje. Během používání udržujte víko mísicí nádoby zavřené.
- Nepoužívejte nástroje v mísicí nádobě, abyste zabránili poškození nebo zranění.

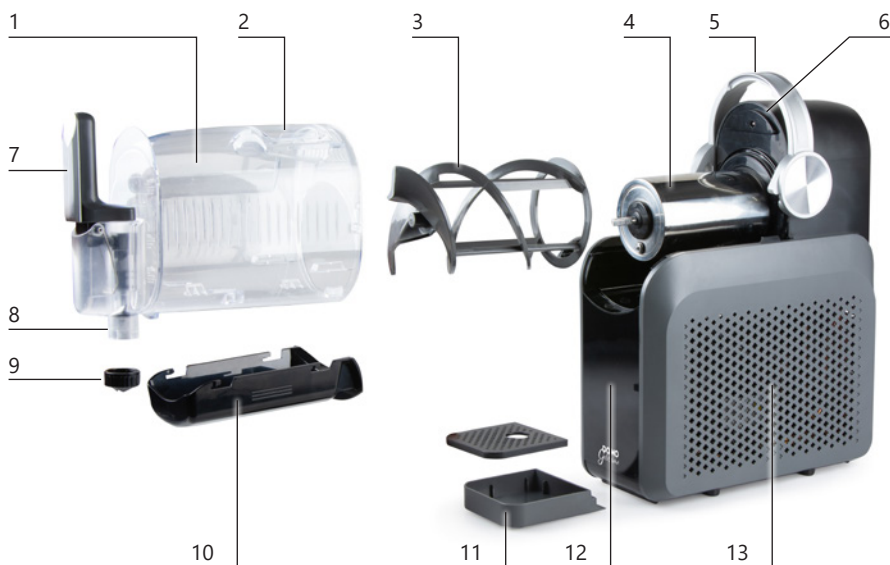
- Nikdy nezvedejte přístroj za ovládací páku nebo uvolňovací páku. Přístroj zvedejte pouze uchopením spodní části oběma rukama.
- Nepřemísťujte přístroj, když je v provozu.
- Zajistěte dostatečný prostor vedle a za přístrojem (min. 10 cm na každé straně), aby mohl vzduch volně cirkulovat kolem přístroje. Dbejte na to, aby ventilační otvory přístroje zůstaly volné.

USCHOVEJTE SI TUTO PŘÍRUČKU NA PŘÍPADNÉ POZDĚJŠÍ NAHLÉDNUTÍ.

Veškeré nákresy a jejich popisky jsou jen informativní a mohou se mírně lišit od skutečnosti.

ČÁSTI

- | | |
|-------------------------|--|
| 1. Mísicí nádoba | 8. Výpust |
| 2. Plnicí otvor s víkem | 9. Silikonová tryska na točenou zmrzlinu |
| 3. Míchací lopatka | 10. Odkapová miska |
| 4. Chladicí válec | 11. Přední odkapová miska s roštem |
| 5. Uvolňovací páka | 12. Ovládací panel |
| 6. Těsnicí kroužek | 13. Ventilační otvory |
| 7. Ergonomická páka | |



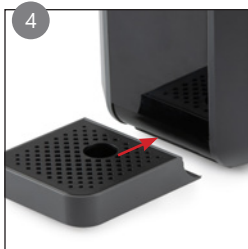
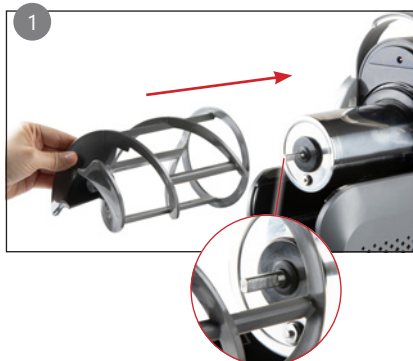
PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Před použitím odstraňte z přístroje veškeré obalové materiály a reklamní samolepky.
- Demontujte všechny části podle pokynů v části „Montáž a demontáž“.
- Opláchněte všechny části důkladně a nechte je volně uschnout.
- Očtete ovládací panel, chladicí válec a kryt měkkým vlhkým hadříkem. Nechte zcela vyschnout.
- Znovu namontujte všechny části a umístěte přístroj na rovný, stabilní a suchý povrch.
- Nechte přístroj odpočívat alespoň 2 hodiny před použitím. Tím se chladivo ustálí pro optimální a bezpečný provoz.

MONTÁŽ A DEMONTÁŽ

MONTÁŽ

1. Nasuňte míchací lopatku na chladicí válec. Otočte lopatku tak, aby výřez přesně odpovídal upevňovacímu kolíku na válci. Poté ji pevně zatlačte na místo.
2. Umístěte odkapovou misku na mísící nádobu tak, aby výřezy přesně zapadly na výstupky nádoby. Pevně zatlačte, dokud dobře nezacvakne.
3. Ujistěte se, že uvolňovací páka je ve zdvižené poloze. Nasuňte mísící nádobu na chladicí válec s namontovanou míchací lopatkou. Pevně zatlačte nádobu dovnitř a současně stiskněte uvolňovací páku, dokud nezacvakne.
4. Zasuňte přední odkapovou misku s roštem pod motorovou základnu, dokud nezacvakne.
5. Případně namontujte silikonovou trysku (pouze pro točenou zmrzlinu): nasadte trysku na výpust a otočte doprava, dokud pevně nedrží.



DEMONTÁŽ

1. Vypněte přístroj a odpojte jej od elektrické sítě.
2. Sejměte silikonovou trysku, pokud je namontována.
3. Odstraňte přední odkapovou misku s roštem.

4. Vyjměte mísící nádobu: uvolněte páku jejím zvednutím a současně opatrně vytáhněte nádobu z přístroje. Držte nádobu mírně nakloněnou dopředu, aby nedošlo k úniku zbylé tekutiny po zadní straně.
5. Sejměte odkapovou misku z mísící nádoby. Proveďte to nad dřezem, abyste zachytili případné zbylé tekutiny.
6. Sejměte míchací lopatku z chladicího válce.



POUŽITÍ

OVLÁDACÍ PANEL

1. Programová tlačítka
2. Tlačítka pro snížení/zvýšení hodnot
3. Nastavení teploty
4. Tlačítko zapnutí/vypnutí
5. Displej
6. Tlačítko start/pauza



PŘIPRAVTE SI SUROVINY

- Připravte směs nebo vyberte nápoj, který chcete zpracovat.

⚠ Dbejte na to, aby vaše směs nebo nápoj obsahoval alespoň 4 % cukru. Při použití light limonád nebo ochucené perlivé vody vždy přidejte cukr. Náhražky cukru ani sladidla nespĺňují minimální požadavky na obsah cukru.

- ⚠ U alkoholických směsí musí být obsah alkoholu mezi 2,8 % a 16 %.
- ⚠ Nepřidávejte led ani pevné suroviny, jako je ovoce, zmrzlina nebo zmražené ovoce.
- ⚠ Nepřidávejte teplé suroviny. Nechte teplé nápoje nejprve vychladnout na pokojovou teplotu nebo je vychlaďte v chladničce, než je nalijete do mísící nádoby.

SPUŠTĚNÍ PROGRAMU

- Zapojte přístroj do zásuvky. Displej se krátce rozsvítí a zazní zvukový signál. Přístroj je nyní v režimu vypnuto.
- Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí, abyste přístroj zapnuli. Ikony programů se rozsvítí. Pokud během 10 minut nestisknete žádné tlačítko, zazní zvukový signál a přístroj se opět přepne do režimu vypnuto.
- Otevřete víko plnicího otvoru, nalijte směs do mísící nádoby a víko plnicího otvoru opět dobře uzavřete.
 - ⚠ Dbejte na to, aby v mísící nádobě bylo minimálně 450 ml tekutiny a aby nebyla překročena maximální značka na nádobě (pro zvolený typ směsi).
- Vyberte jeden ze sedmi programů pro ideální nastavení vaší směsi stisknutím příslušné ikony. Ikona zvoleného programu začne blikat.
- Stiskněte tlačítko start/pauza pro spuštění zvoleného programu. Přístroj nyní začne pracovat. Délka programu se pohybuje od 15 do 60 minut a závisí na surovinách, objemu směsi a počáteční teplotě tekutiny. Na displeji se zobrazuje teplota směsi v nádobě.
- Jakmile je dosaženo nastavené teploty, zazní tři zvukové signály a na displeji se objeví „End“. Přístroj bude dále míchat, aby udržel směs na ideální teplotě.
- Umístěte sklenici, misku nebo pohár na přední odkapovou misku pod výpust. Pomalu přitáhněte ovládací páku dopředu, abyste načepovali směs. Páku pomalu vraťte do výchozí polohy, abyste zastavili čepování.
 - ⚠ Pokud jste připravili točenou zmrzlinu, nezapomeňte namontovat silikonovou trysku na výpust.
 - ⚠ Nechte přístroj zapnutý během čepování a dokud není mísící nádoba zcela prázdná.
- Vypněte přístroj, když je nádoba zcela prázdná, stisknutím tlačítka zapnutí/vypnutí po dobu 3 sekund.
 - ⚠ Přístroj zůstane v provozu až 12 hodin. Poté se automaticky vypne a zazní deset zvukových signálů.











Poznámky

- Každý program začíná s optimálním nastavením teploty pro dosažení nejlepší konzistence. V případě potřeby můžete teplotu upravit:
 - Pro tekutější směsi, které chcete například pít brčkem, snižte hustotu stisknutím levé (malé) ikony sněhové vločky.
 - Pro hustší, chladnější směsi zvýšte hustotu stisknutím pravé (velké) ikony sněhové vločky.
- Pokud směs po dokončení zvoleného programu nedosáhla požadované konzistence, zvýšte nastavení teploty o jednu úroveň. Poté vyčkejte 10 až 15 minut a znovu zkontrolujte konzistenci. Nemí- li výsledek stále podle očekávání, zvýšte opět o jednu úroveň. Opakujte tyto kroky, dokud nedosáhnete požadované konzistence.

- Podržte obě ikony sněhové vločky po dobu 3 sekund, abyste přepnuli zobrazení teploty mezi stupni Celsia a Fahrenheita.
- Směsi chutnají sladší při pokojové teplotě. Jakmile je směs zmrazená a zpracovaná na ledovou tříšť, bude chutnat mnohem méně sladce.
- Pro nejlepší, dokonale vychlazený výsledek vychladte sklenice v chladniče před nalitím zmrazeného nápoje.

Programy

Program	Nastavení teploty*	Pro přípravu	Poznámky
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Točená zmrzlina, mražený jogurt	Nepřidávejte led ani zmrzlinu.
Slush	 -1,1°C	Ledová tříšť z vlastních směsí, limonád, ovocných šťáv, sportovních nápojů... s přidaným cukrem	Dbejte na obsah cukru min. 4 %. Při použití light limonád nebo ochucené perlivé vody vždy přidejte cukr. Náhražky cukru ani sladidla nesplňují minimální požadavky na obsah cukru.
Spiked Slush	 -4,9°C	Ledová tříšť z alkoholických nápojů, jako jsou koktejly, víno, cider, pivo, míchané nápoje nebo destiláty	Dbejte na obsah cukru min. 4 % a obsah alkoholu 2,5–16 %.
Milkshake	 -0,8°C	Směsi na bázi mléka nebo krémových surovin	Nepřidávejte led ani zmrzlinu. Nepoužívejte jogurtový nápoj.
Rinse	 Pokožová teplota	Míchání bez chlazení, slouží k propláchnutí přístroje	Viz „Čištění a údržba“.
Frappe	 -0,8°C	Ledová káva	Dbejte na obsah cukru min. 4 %.
Frozen Juice	 -1,2°C	Zmrazené nápoje, které jsou přirozeně slazené, například většina ovocných šťáv	Dbejte na to, aby použité ovocné šťávy (čerstvě lisované nebo kupované) měly přirozený obsah cukru min. 4 %.
Cold Drinks	 8°C	Pro udržení nápojů v chladu	Vhodné i pro nápoje bez cukru nebo s nízkým obsahem cukru.

* Teplota v °C je orientační

Spuštění a pozastavení

- Stiskněte tlačítko start/pauza pro spuštění zvoleného programu.
- Podržte tlačítko start/pauza po dobu 3 sekund pro pozastavení programu.
- Když je program pozastaven, můžete upravit teplotu nebo zvolit jiný program. Poté krátce stiskněte tlačítko start/pauza, aby se přístroj znovu spustil.

Funkce časovače (odložený start)

Podržte pravou ikonu sněhové vločky a tlačítko start/pauza současně po dobu 3 sekund, abyste aktivovali funkci časovače. Pomocí této funkce můžete odložit spuštění až o 12 hodin. Odklad startu začíná na 0,5 hodiny.

- Stiskněte pravou ikonu sněhové vločky pro zvýšení času o 0,5 hodiny.
- Stiskněte levou ikonu sněhové vločky pro snížení času o 0,5 hodiny.
- Stiskněte tlačítko start/pauza pro spuštění časovače. Přístroj se automaticky spustí po uplynutí nastavené doby odkladu.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA


RYCHLÉ ČIŠTĚNÍ

Pokud chcete přístroj rychle propláchnout mezi dvěma stejnými směsmi nebo před důkladným čištěním, použijte program „Rinse“:


1. Načepujte zbylou směs z mísící nádoby.
2. Zastavte aktuální program podržením tlačítka start/pauza po dobu 3 sekund.
3. Stiskněte tlačítko Rinse a spusťte program stisknutím tlačítka start/pauza.
4. Naplňte mísící nádobu čistou vodou až po maximální značku (1800 ml).
5. Pomalu načepujte vodu přes výpusť, dokud není nádoba zcela prázdná.
6. Vylijte špinavou vodu.
7. Opakujte kroky 4, 5 a 6, dokud nejsou všechny zbytky směsi vypláchnuty.
8. Stiskněte tlačítko zapnutí/vypnutí, abyste přístroj vypnuli.

DŮKLADNÉ ČIŠTĚNÍ

1. Odpojte přístroj od elektrické sítě.
2. Demontujte všechny odnímatelné části. Viz „Demontáž“ uvedená dříve v této příručce.
3. Otrete chladicí válec, těsnicí kroužek, výřez pod chladicím válcem a motorový kryt teplým vlhkým hadříkem. Vše pečlivě osušte.
4. Umývejte všechny sejmuté části ručně v teplé vodě s jemným detergentem. Důkladně opláchněte.
5. Všechny části pečlivě osušte před opětovnou montáží.

 Nikdy neponořujte spotřebič ani přívodní kabel se zástrčkou do vody.

 Nikdy nepoužívejte drsná čisticidla.

 Všechny odnímatelné části lze mýt v myčce nádobí, ale bez vyhřívání a sušicího cyklu! Zvolte program myčky bez sušení a všechny části pečlivě osušte ručně.

ULOŽENÍ

- Před uložením se ujistěte, že je přístroj čistý, suchý a zcela smontovaný.
- Neomotávejte kabel kolem spodní části motorového krytu.
- Skladujte přístroj ve svislé poloze.
- Při přenášení vždy zvedejte přístroj uchopením spodní části oběma rukama.
- Neuchovávejte suroviny v mísící nádobě.

PROBLÉMY A ŘEŠENÍ

PROBLÉMY	ŘEŠENÍ
Přístroj nefunguje.	<ul style="list-style-type: none"> • Je zástrčka správně zapojena do zásuvky? • Funguje zásuvka? Zkontrolujte zásuvku nebo pojistky v rozvodné skříni.
Přístroj se zastavil.	<ul style="list-style-type: none"> • Pravděpodobně se aktivovala ochrana proti přehřátí. Odpojte přístroj od elektrické sítě a počkejte 15 minut, než motor vychladne. • Vyprázdněte mísící nádobu načepováním zbylé směsi. • Opatrně demontujte všechny části a ujistěte se, že míchací lopatka není zablokována surovinami nebo tvorbou ledu. V případě potřeby odstraňte všechny blokace. • Dbejte na to, aby nebyla překročena maximální značka na mísící nádobě. • Nikdy nepoužívejte led, zmrzlinu, pevné nebo tvrdé suroviny v přístroji. • Zajistěte dostatečný prostor vedle a za přístrojem (min. 10 cm na každé straně), aby mohl vzduch volně cirkulovat kolem přístroje. Dbejte na to, aby ventilační otvory přístroje zůstaly volné.
Konečný výsledek je příliš hustý/pevný/studený.	<ul style="list-style-type: none"> • Zvyšte teplotu a tím snižte hustotu směsi stisknutím levé ikony sněhové vločky.
Konečný výsledek je příliš řídký/tekutý/teplý.	<ul style="list-style-type: none"> • Snižte teplotu a tím zvyšte hustotu směsi stisknutím pravé ikony sněhové vločky.
Přístroj vydává neobvyklé zvuky.	<ul style="list-style-type: none"> • Přístroj nestojí stabilně. Ujistěte se, že přístroj stojí na rovném, stabilním povrchu. • V mísící nádobě se nacházejí pevné suroviny. Odstraňte pevné suroviny a používejte pouze hladké, mixované tekutiny v nádobě. • Ve směsi se nacházejí ledové hrudky. To je obvykle způsobeno nedostatkem cukru nebo nesprávným obsahem alkoholu. Upravte poměry nebo zvyšte teplotu pro hladkou konzistenci. Viz také část „Připravte si suroviny“.

CHYBOVÝ KÓD	VÝZNAM	ŘEŠENÍ
E1	Mísicí nádoba není nainstalována.	<ul style="list-style-type: none"> Namontujte mísicí nádobu podle pokynů v části „Montáž“.
E3	Motor je přehřátý.	<ul style="list-style-type: none"> Odpojte přístroj od elektrické sítě a počkejte 15 minut, než motor vychladne. Opatrně demontujte všechny části a ujistěte se, že míchací lopatka není zablokována. V případě potřeby odstraňte všechny blokace. Nikdy nepoužívejte pevné suroviny, ledové kostky ani zmrzlinu v mísicí nádobě. Dbejte na to, aby nebyla překročena maximální značka na mísicí nádobě. Zajistěte, aby okolní teplota nebyla příliš vysoká. V případě potřeby umístěte přístroj na chladnější místo.
E4	Motor se zasekl kvůli nadměrné tvorbě ledu.	<ul style="list-style-type: none"> Dbejte na to, aby vaše směs nebo nápoje obsahovaly minimálně 4 % cukru. Příliš nízký obsah cukru způsobí příliš rychlé zmrazení směsi, což vede k nadměrné tvorbě ledu na chladicím válci a zablokování míchací lopatky. Odpojte přístroj od elektrické sítě a počkejte 15 minut, než motor vychladne. Nechte směs v mísicí nádobě rozmraznout a vyprázdněte nádobu načepováním zbylé směsi. Upravte poměry směsi podle doporučených pokynů. Viz část „Připravte si suroviny“.
E5	Obsah alkoholu nebo cukru je příliš vysoký.	<ul style="list-style-type: none"> Pokud má směs příliš vysoký obsah cukru, soli nebo alkoholu, nemůže správně zmrznout. Hustota zůstává příliš nízká a teplota příliš klesá. Pokud teplota klesne pod $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$, přístroj zobrazí alarm E5. Upravte poměry směsi podle doporučených pokynů. Viz část „Připravte si suroviny“.
Další kódy	Kontaktujte prosím zákaznický servis prodejny, kde jste produkt zakoupili, nebo společnosti DOMO.	

SPECIFIKACE

Model	DO9308I
Elektrické napětí	220-240 V~ 50 Hz
Chladicí příkon	220 W
Jmenovitý proud	2,5 A
Režim vypnutí a spotřeba energie	0,35 W
Klimatická třída	SN/N/ST/T
Chladivo/množství	R290/26 g
Izolační pěna	Cyklopentan (C ₅ H ₁₀)

Klimatická třída určuje minimální a maximální teplotu okolí, pro správnou funkci přístroje.

- SN: Subnormální: teplota okolí mezi 10°C a 32°C
- N: Normalní: teplota okolí mezi 16°C a 32°C
- ST: Subtropická: teplota okolí mezi 16°C a 38°C
- T: Tropická: teplota okolí mezi 16°C a 43°C

SMĚRNICE



Symbol na přístroji či na jeho obalu znamená, že s tímto výrobkem není možno nakládat jako s běžným domovním odpadem, nýbrž musí být odevzdán na místech určených ke sběru a likvidaci elektrických a elektronických zařízení. Dodržením tohoto doporučení chráníte životní prostředí a zdraví spoluobčanů. Více informací o možnostech likvidace nebezpečného odpadu obdržíte na obecních nebo městských úřadech, sběrných dvorech nebo v prodejně, kde jste přístroj zakoupili.



Obalové materiály jsou recyklovatelné, nakládejte s nimi podle předpisů pro životní prostředí.



Tento spotřebič vyhovuje všem evropským požadavkům na bezpečnost, zdraví a ochranu životního prostředí.

Evropské prohlášení je uloženo u výrobce v Belgii a je možné si ho vždy vyžádat na adrese info@linea2000.be

ZÁRUKA

Drahí zákazníci,

Ďakujeme za vašu dôveru v značku DOMO.
Dúfame, že sa vám nový spotrebič bude páčiť.

Všetky naše produkty sú pred predajom podrobené prísnej kontrole kvality. Pokiaľ aj napriek tomu narazíte na nedostatky alebo problémy u vášho zakúpeného prístroja, tak verte, že nás to mrzí. V takom prípade kontaktujte zákaznícky a pozáručný servis.

Náš personál vám rád pomôže!



(+420) 379 422 550



servis@domo-elektro.cz

Pondelok-Piatok: 8:00-16:00

Reklamáciu je možné tiež uplatniť v servisnom stredisku na adrese:

DOMO-elektro s.r.o.

Na Kobyle 783

345 06 Kdyně

Česká republika

Pre rýchle a bezproblémové vybavenie reklamácie odporúčame priložiť k reklamácii doklad o kúpe a sprievodný list s popisom závady a spiatočnou adresou s telefonickým kontaktom.

Na zakúpený spotrebič sa vzťahuje zákonná záruka v trvaní 2 rokov, ktorá sa riadi príslušnými všeobecne záväznými predpismi podľa Občianskeho zákonníka. Počas tejto doby je výrobca zodpovedný za poruchy, ktoré vznikli ako priamy dôsledok výrobnnej chyby/konštrukcie výrobku. Záručná doba začína plynúť od prevzatia veci kupujúcim.

Predávajúci zodpovedá kupujúcemu, že tovar pri prevzatí nemá žiadne vady a kupujúci prevzal tovar:

- tovar má také vlastnosti, ktoré výrobca popisuje v návode alebo na obale
- sa tovar hodí na účel, na ktorý výrobca uvádza
- tovar zodpovedá akosťou alebo prevedením dohodnutej vzorky alebo predlohe, ak bola akosť alebo prevedenie určené podľa dohodnutej vzorky alebo predlohy
- tovar vyhovuje požiadavkám právnych predpisov.

Záruka se nevzťahuje:

- na mechanické poškodenie
- pri nesprávnom používaní v rozpore s návodom
- na časti, ktoré podliehajú bežnému opotrebovaniu (filtre, vrecká, kefy, batérie ... atď.).

U časti podléhající opotřebení se vše řídí dle její doby životnosti (např. snižování kapacity u baterií není vadou, ale běžnou vlastností).

Záruka zaniká:

- pri použití spotrebiča inak, než v je uvedené v manuáli (nesprávnym postupom)
- pri vykonávaní opravy alebo zmeny na spotrebiči osobou inou ako poverenou naším servisom

Ak sa prejaví vada v priebehu 12 mesiacov od prevzatia, má sa za to, že tovar bol chybný už pri prevzatí.

Práva z vadného plnenia uplatňuje kupujúci u predávajúceho na adrese jeho prevádzky, v ktorej je prijatie reklamácie možné s ohľadom na sortiment predávaného tovaru, prípadne aj v sídle alebo mieste podnikania. Za okamih uplatnenia reklamácie sa považuje okamih, kedy predávajúci obdržal od kupujúceho reklamovaný tovar.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Pri používaní jakéhokoli el. spotrebiče dbajte na zvýšenú opatrnosť a dodržujte určitá bezpečnostné pravidlá. Za riziká pri nesprávnom používaní alebo nedodržovaní bezpečnostných zásad je zodpovedný používateľ. Výrobca, dovozca ani predajca nenesie zodpovednosť za takto vzniknutá riziká zlej manipulácie.

- Starostlivo si prečítajte tieto informácie a manuál nechajte aj k neskoršiemu nahliadnutiu.
- Uistite sa, že pred použitím odlepíte a odstránite všetky reklamné a ochranné fólie.
- Deti sa s ochrannými ani reklamnými polepy nesmie hrať.
- Tento spotrebič je vhodný iba na použitie v domácnostiach av podobných prostrediach, ako sú:
 - kuchynky v obchodoch, kanceláriách atď.
 - chaty, chalupy
 - hotely, penzióny a iné dočasné ubytovanie
- Dohliadnite, aby sa deti nehrali s prístrojom.
- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 16 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami, alebo nedostatkom skúseností a znalostí ak sú pod neustálym dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti si s prístrojom nesmú hrať.

- Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 16 rokov alebo pod neustálym dozorom dospelých alebo preškolených osôb.
- Prístroj a jeho el. kábel skladujte mimo dosahu detí.
- Všetky prípadné opravy a úpravy smie vykonávať len výrobca alebo autorizovaný servis.

⚠ UPOZORNENIE – ELEKTRICKÁ

- Tento prístroj nesmie byť používaný s žiadnu externú súčiastkou (napr. Časovač ...) ani iným neoriginálnym príslušenstvom ani ovládaním.
- Pokiaľ prístroj nepoužívate, alebo sa ho chystáte rozoberať či meniť súčasti, tak ho odpojte od el. napätia. Pokiaľ je nimi prístroj vybavený, tak najskôr vypnite všetky tlačidlá do polohy „OFF“ a až potom vytiahnite zástrčku zo zásuvky. Nikdy neťahajte priamo za kábel, vypojujte za zástrčku.
- Pred použitím starostlivo skontrolujte, či elektrické napätie a frekvencia elektrickej siete zodpovedajú požiadavkám na typovom štítku spotrebiča.
- Prístroj zapájajte do správne inštalovanej zásuvky, ktorá je správne uzemnená a v súlade s miestnymi normami.
- Elektrický kábel nenechávajte visieť cez hranu stola, alebo pracovného pultu a nedovoľte. Nedovoľte, aby kábel prišiel do styku s horúcimi plochami, tak aby sa nepoškodil.
- Prívodný kábel sa nesmie dotýkať horúcich / teplých povrchov. Prístroj nikdy nezakrývajte.
- Rozviňte kompletne celý prívodný kábel, inak hrozí riziko jeho prehriatia. Kábel nenechávajte ležať pod prístrojom ani nesmie byť omotaný okolo prístroja.
- Aby ste predišli prípadnému nebezpečenstvu, tak nikdy nepoužívajte spotrebič, pokiaľ je poškodený napájací kábel/ zástrčka, alebo ak je spotrebič viditeľne poškodený a nepracuje správne, alebo ak vám spadol. V takom prípade odovzdajte prístroj do najbližšieho odborného servisu na kontrolu a opravu. Nepokúšajte sa ho opravovať sami doma.

⚠ UPOZORNENIE - UMIESTNENIE A INŠTALÁCIA

- Nikdy neumiestňujte prístroj do blízkosti horľavých ani zápalných materiálov.
- Nepoužívajte ani neskladujte prístroj vonku.
- Prístroj vždy používajte iba na stabilnom, suchom a rovnom mieste.
- Nikdy neumiestňujte prístroj do blízkosti plynového, alebo elektrického sporáka, či rúry, ani do blízkosti iného zdroja tepla.

⚠ UPOZORNENIE – POUŽITIE

- Používajte prístroj iba na účely na ktoré je určený.
- Nikdy nenechávajte zapojený a spustený prístroj bez dozoru.
- Nesiahajte na prístroj s mokrymi / vlhkými rukami.
- Používajte iba priamo určené, originálne príslušenstvo. Akékoľvek iné nevhodné príslušenstvo môže spôsobiť riziko poranenia alebo poškodenia spotrebiča.

⚠ UPOZORNENIE - ÚDRŽBA A ČISTENIE

- Nikdy neponárajte spotrebič ani prívodný kábel so zástrčkou do vody. Pri namočení hrozí riziko poranenia el. prúdom.
- Zanedbaná údržba skracuje životnosť a efektivitu spotrebiča. Pokiaľ je prístroj veľmi zanedbaný, tak môže hroziť aj riziko poranenia obsluhy.

⚠ UPOZORNENIE – ŠPECIFICKÉ



POZOR: Riziko vzplanutia / vysoko horľavý materiál!

Tento prístroj obsahuje vysoko horľavé chladivo. Pokiaľ dôjde k úniku chladiva a vystaveniu vonkajšiemu zdroju vznietenia, hrozí nebezpečenstvo požiaru.

- Tento prístroj obsahuje chladiace médium R290 (množstvo nájdete na typovom štítku na zadnej strane prístroja). Ide o ekologický, ale mierne horľavý plyn. Dbajte na to, aby chladiaci okruh nebol poškodený počas prepravy, inštalácie, používania alebo skladovania. Prístroj používajte vždy v dobre vetranej

miestnosti a držte ho mimo dosahu plameňov, iskier a zdrojov tepla.

- Pri poškodení alebo úniku chladiaceho okruhu okamžite prestaňte prístroj používať. Vyhnite sa otvorenému ohňu a zdrojom zapálenia. Miestnosť dôkladne vyvetrajte. Obráťte sa na zákaznícky servis obchodu, kde ste prístroj zakúpili, alebo na DOMO.
- Prístroj recyklujte iba v autorizovanom centre na spracovanie odpadu.
- Pred prvým použitím nechajte prístroj stáť vo zvislej polohe aspoň 2 hodiny, až potom ho zapnite. Nikdy prístroj neatáčajte hore nohami a nenakláňajte ho viac ako o 45 stupňov.
- Nestláčajte opakovane tlačidlo zapnutia/vypnutia. Medzi dvoma zapnutiami počkajte aspoň 3 minúty, aby ste predišli poškodeniu kompresora.
- Nevkladajte do prístroja kovové predmety ani elektrické zariadenia. Môže to spôsobiť požiar alebo skrat.
- Prístroj nezapínajte, kým nie sú miešacie lopatky a miešacia nádoba správne nainštalované a bez cudzích predmetov. Zabráňte poškodeniu miešacej nádoby nárazmi alebo nesprávnym používaním.
- Odporúčaná počiatočná teplota surovín je medzi 5 °C a 25 °C. Nepridávajte zmrazené suroviny ani ľad. Môže to viesť k zablokovaniu miešacej lopatky tvorbou ľadu.
- Nepridávajte teplé alebo horúce suroviny. Nechajte teplé zmesi najprv vychladnúť na izbovú teplotu alebo v chladničke, až potom ich pridajte do prístroja.
- Nepridávajte pevné alebo tvrdé suroviny. Prístroj dokáže spracovať iba rozmixované tekutiny.
- Na čistenie prístroja nepoužívajte abrazívne prostriedky ani tvrdé predmety. Pred čistením alebo údržbou vždy odpojte prístroj zo zásuvky.
- Držte vlasy, voľný odev, prsty a iné časti tela mimo plniaceho otvoru miešacej nádoby počas plnenia a používania prístroja.
- Počas prevádzky sa vyhnite kontaktu s pohyblivými časťami. Počas používania nechajte veko miešacej nádoby zatvorené.
- Nepoužívajte v miešacej nádobe žiadne nástroje, aby ste predišli poškodeniu alebo zraneniu.

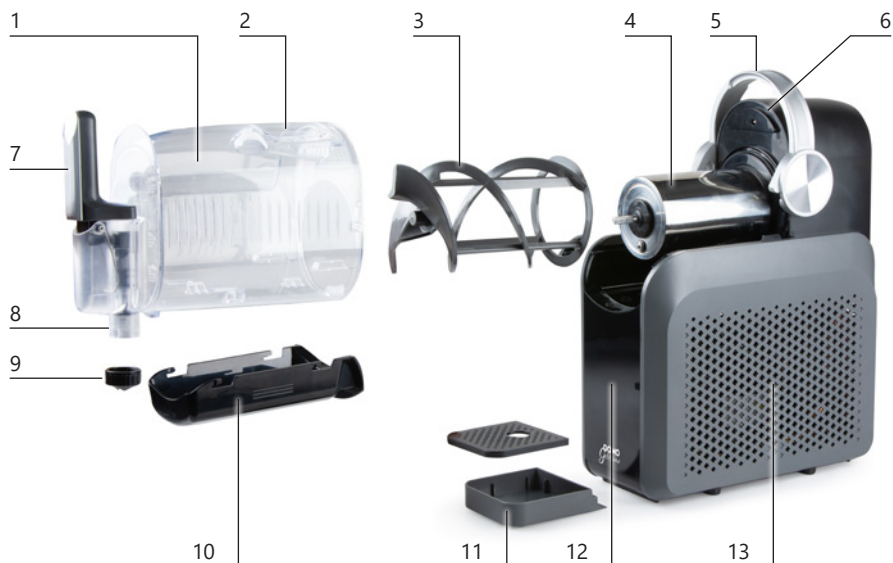
- Prístroj nikdy nezdvíhajte za ovládaciu páku ani uvoľňovaciu páčku. Prístroj zdvíhajte výhradne oboma rukami za spodnú časť.
- Prístroj nepremiestňujte, keď je v prevádzke.
- Zabezpečte dostatočný priestor vedľa a za prístrojom (min. 10 cm na každej strane), aby mohol vzduch voľne cirkulovať okolo prístroja. Dbajte na to, aby vetracie otvory prístroja zostali voľné.

USCHOVAJTE SI TÚTO PRÍRUČKU DO BUDÚCNOSTI.

Všetky nákresy a ich popisky sú len informatívne a môžu sa mierne líšiť od skutočnosti.

ČASTI

1. Miešacia nádoba
2. Plniaci otvor s vekom
3. Miešacia lopatka
4. Chladiaci valec
5. Uvoľňovacia páčka
6. Tesniaci krúžok
7. Ergonomická páka
8. Výpust
9. Silikónová dýza na točenú zmrzlinu
10. Odkvapkávacia miska
11. Predná odkvapkávacia miska s roštom
12. Ovládací panel
13. Vetracie otvory



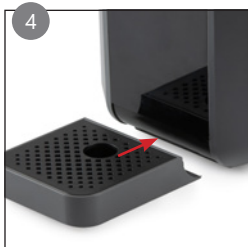
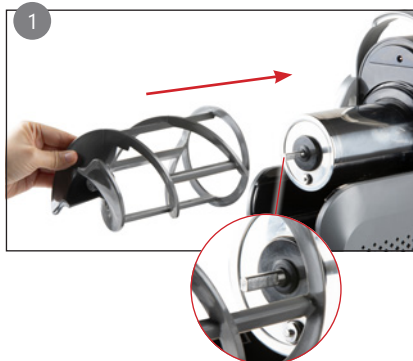
PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Pred použitím odstráňte z prístroja všetky obalové materiály a reklamné samolepky.
- Demontujte všetky súčasti podľa pokynov v časti „Montáž a demontáž“.
- Dôkladne opláchnite všetky súčasti a nechajte ich voľne vyschnúť.
- Ovládací panel, chladiaci valec a kryt prístroja utrite mäkkou, vlhkou handričkou. Nechajte úplne vyschnúť.
- Znovu namontujte všetky súčasti a umiestnite prístroj na rovný, stabilný a suchý povrch.
- Pred použitím nechajte prístroj odpočívať aspoň 2 hodiny. Tak sa chladiace médium usadí, čo zabezpečí optimálnu a bezpečnú prevádzku.

MONTÁŽ A DEMONTÁŽ

MONTÁŽ

1. Nasuňte miešaciu lopatku na chladiaci valec. Otočte lopatku tak, aby výrez presne zapadol na upevňovací kolík na valci. Potom ju pevne zatlačte na miesto.
2. Umiestnite odkvapkávaciu misku na miešaciu nádobu tak, aby výrezy presne zapadli na výstupky nádoby. Pevne zatlačte, kým nezapadne.
3. Uistite sa, že uvoľňovacia páčka je zdvihnutá. Nasuňte miešaciu nádobu na chladiaci valec s namontovanou lopatkou. Pevne zatlačte nádobu dovnútra a súčasne stlačte uvoľňovaciu páčku, kým nezapadne.
4. Prednú odkvapkávaciu misku s roštom zasuňte spredu pod základňu motora, kým nezapadne.
5. Prípadne namontujte silikónovú dýzu (len pre točenú zmrzlinu): nasadte dýzu na výpust a otočte doprava, kým pevne nedrží.



DEMONTÁŽ

1. Vypnite prístroj a odpojte ho zo zásuvky.
2. Odstráňte silikónovú dýzu, ak je namontovaná.

3. Odstráňte prednú odkvapkávaciu misku s roštom.
4. Odstráňte miešaciu nádobu: uvoľnite páčku zdvihnutím nahor a zároveň opatrne vytiahnite nádobu z prístroja. Nádobu držte mierne naklonenú dopredu, aby ste zabránili vytečeniu zvyšnej tekutiny po zadnej strane.
5. Odstráňte odkvapkávaciu misku z miešacej nádoby. Urobte to nad drezom, aby ste zachytili prípadné zvyšné tekutiny.
6. Odstráňte miešaciu lopatku z chladiaceho valca.



POUŽITIE

OVLÁDACÍ PANEL

1. Programové tlačidlá
2. Tlačidlá na zníženie/zvýšenie
3. Nastavenie teploty
4. Tlačidlo zapnutia/vypnutia
5. Displej
6. Tlačidlo štart/pauza



PRIPRAVTE SI SUROVINY

- Pripravte zmes alebo vyberte nápoj, ktorý chcete spracovať.
- ⚠ Dbajte na to, aby vaša zmes alebo nápoj obsahovali aspoň 4 % cukru. Pri použití light limonád alebo ochutených sýtených vôd vždy pridajte cukor. Náhradky cukru alebo sladidlá nespĺňajú minimálne požiadavky na obsah cukru.
- ⚠ Pri alkoholických zmesiach musí byť obsah alkoholu medzi 2,8 % a 16 %.
- ⚠ Neprikladajte ľad ani pevné suroviny, ako ovocie, zmrzlinu alebo mrazené ovocie.
- ⚠ Neprikladajte teplé suroviny. Teplé nápoje najprv nechajte vychladnúť na izbovú teplotu alebo ich vychladte v chladničke, až potom ich nalejte do miešacej nádoby.

SPUSTENIE PROGRAMU

- Zapojte prístroj do zásuvky. Displej sa na chvíľu rozsvieti a zaznie zvukový signál. Prístroj je teraz v režime „off“.
- Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia, aby ste prístroj zapli. Ikony programov sa rozsvetia. Ak sa počas 10 minút nestlačí žiadne tlačidlo, zaznie zvukový signál a prístroj sa opäť prepne do režimu „off“.
- Otvorte veko plniaceho otvoru, nalejte zmes do miešacej nádoby a veko plniaceho otvoru opäť pevne zatvorte.
 - ⚠ Dbajte na to, aby v nádobe bolo minimálne 450 ml tekutiny a aby nebola prekročená maximálna značka na nádobe (pre zvolenú zmes).
- Vyberte jeden zo siedmich programov pre ideálne nastavenie vašej zmesi stlačením príslušnej ikony. Ikona zvoleného programu začne blikať.
- Stlačte tlačidlo štart/pauza, aby ste spustili zvolený program. Prístroj začne pracovať. Trvanie programu sa pohybuje od 15 do 60 minút a závisí od surovín, objemu zmesi a počiatočnej teploty tekutiny. Na displeji sa zobrazí teplota zmesi v nádobe.
- Keď sa dosiahne nastavená teplota, zaznejú tri zvukové signály a na displeji sa zobrazí „End“. Prístroj bude ďalej miešať, aby udržal zmes na ideálnej teplote.
- Umiestnite pohár, misku alebo nádobu na prednú odkvapkávacu misku pod výpusť. Pomaly potiahnite ovládaciu páku dopredu, aby ste načapovali. Páku pomaly vráťte do pôvodnej polohy, aby ste zastavili čapovanie.
 - ⚠ Ak ste pripravili točenú zmrzlinu, nezabudnite namontovať silikónovú dýzu na výpusť.
 - ⚠ Prístroj nechajte zapnutý počas čapovania a až do úplného vyprázdnenia nádoby.
- Prístroj vypnete, keď je nádoba úplne prázdna, stlačením tlačidla zapnutia/vypnutia na 3 sekundy.
 - ⚠ Prístroj bude pracovať maximálne 12 hodín. Potom sa automaticky vypne a zaznie desať zvukových signálov.



Poznámky:

- Každý program sa spúšťa s optimálnym nastavením teploty pre najlepšiu textúru. V prípade potreby môžete teplotu upraviť:
 - Pre tekutejšie zmesi, ktoré chcete napríklad piť slamkou, znížte hustotu stlačením ľavej (malej) ikony snehovej vločky.

- Pre hustejšie, chladnejšie zmesi zvýšte hustotu stlačením pravej (veľkej) ikony snehovej vločky.
- Ak vaša zmes po skončení zvoleného programu nedosiahla požadovanú textúru, zvýšte nastavenie teploty o jednu úroveň. Potom počkajte 10 až 15 minút a skontrolujte textúru. Ak výsledok stále nie je podľa očakávania, zvýšte opäť o jednu úroveň. Opakujte tieto kroky, kým nedosiahnete požadovanú textúru.
- Podržte obe ikony snehovej vločky počas 3 sekúnd, aby ste prepínali zobrazenie teploty medzi stupňami Celzia a Fahrenheita.
- Zmesi chutia sladšie pri izbovej teplote. Keď je zmes zmrazená a spracovaná na ľadovú drť, bude chutiť oveľa menej sladko.
- Pre najlepšiu, ľadovo studený výsledok vychladte poháre v chladničke predtým, než do nich nalejete zmrazený nápoj.

Programy

Program	Nastavenie teploty*	Na prípravu	Poznámky
Soft Ice Cream	 -3,4°C	Točená zmrzlina, mrazený jogurt	Nepridávajte ľad ani zmrzlinu.
Slush	 -1,1°C	Ľadová drť z vlastných zmesí, limonád, ovocných štiav, športových nápojov... s pridaným cukrom	Dbajte na obsah cukru min. 4 %. Pri použití light limonád alebo ochutených sýtených vôd vždy pridajte cukor. Náhradky cukru alebo sladidlá nespĺňajú minimálne požiadavky na obsah cukru.
Spiked Slush	 -4,9°C	Ľadová drť z alkoholických nápojov, ako koktaily, víno, cider, pivo, miešané nápoje alebo destiláty	Dbajte na obsah cukru min. 4 % a obsah alkoholu 2,5–16 %.
Milkshake	 -0,8°C	Zmesi na báze mlieka alebo krémových surovín	Nepridávajte ľad ani zmrzlinu. Nepoužívajte jogurtový nápoj.
Rinse	 Izbová teplota	Miešanie bez chladenia, na prepláchnutie prístroja	Pozri „Čistenie a údržba“.
Frappe	 -0,8°C	Ľadová káva	Dbajte na obsah cukru min. 4 %.
Frozen Juice	 -1,2°C	Zmrazené nápoje prirodzene sladené, ako väčšina ovocných štiav	Dbajte na to, aby použité ovocné šťavy (domáce alebo kupované) mali prirodzený obsah cukru min. 4 %.
Cold Drinks	 8°C	Na udržanie nápojov v chlade	Aj pre nápoje bez cukru alebo s nízkym obsahom cukru.

* Teplota v °C je približná

Spustenie a pozastavenie

- Stlačte tlačidlo štart/pauza, aby ste spustili zvolený program.
- Podržte tlačidlo štart/pauza počas 3 sekúnd, aby ste program pozastavili.
- Keď je program pozastavený, môžete upraviť teplotu alebo zvoliť iný program. Krátkym stlačením tlačidla štart/pauza prístroj opäť spustíte.

Funkcia časovača (odložený štart)

Podržte pravú ikonu snehovej vločky a tlačidlo štart/pauza súčasne počas 3 sekúnd, aby ste aktivovali funkciu časovača. Pomocou tejto funkcie môžete odložiť štart až o 12 hodín. Odklad začína na 0,5 hodiny.

- Stlačte pravú ikonu snehovej vločky, aby ste čas zvýšili o 0,5 hodiny.
- Stlačte ľavú ikonu snehovej vločky, aby ste čas znížili o 0,5 hodiny.
- Stlačte tlačidlo štart/pauza, aby ste spustili časovač. Prístroj sa automaticky spustí po uplynutí nastavenej doby odkladu.

ČISTENIE A ÚDRŽBA


RÝCHLE ČISTENIE


Keď chcete prístroj rýchlo prepláchnuť medzi dvoma rovnakými prípravami alebo pred dôkladným čistením, môžete použiť program „Rinse“ (opláchnutie):


1. Načapujte zvyšnú zmes z miešacej nádoby.
2. Zastavte aktuálny program podržaním tlačidla štart/pauza počas 3 sekúnd.
3. Stlačte tlačidlo „Rinse“ a spustite program stlačením tlačidla štart/pauza.
4. Naplňte miešaciu nádobu čistou vodou až po maximálnu značku (1800 ml).
5. Opatrne načapujte vodu cez výpusť, kým nebude nádoba úplne prázdna.
6. Vylejte špinavú vodu.
7. Opakujte kroky 4, 5 a 6, kým sa všetky zvyšky zmesi neodstránia.
8. Stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia, aby ste prístroj vypli.

DÔKLADNÉ ČISTENIE

1. Odpojte prístroj zo zásuvky.
2. Demontujte všetky odnímateľné súčasti. Pozrite časť „Demontáž“ uvedenú skôr v tejto príručke.
3. Chladiaci valec, tesniaci krúžok, výrez pod chladiacim valcom a kryt motora dôkladne utrite teplou, vlhkou handričkou. Všetko starostlivo osušte.
4. Všetky odstránené súčasti umyte ručne v teplej vode s jemným čistiacim prostriedkom. Dôkladne opláchnite.
5. Pred opätovnou montážou všetky súčasti starostlivo osušte.

 Nikdy neponárajte spotrebič ani prírodný kábel so zástrčkou do vody.

 Na utieranie nepoužívajte drsná čistiadla, aby ste nepoškriabali povrch prístroja.

 Všetky odnímateľné súčasti je možné umývať v umývačke riadu, ale bez ohrevného sušiaceho cyklu! Zvoľte program umývačky bez sušenia a všetky súčasti po umytí starostlivo osušte ručne.

SKLADOVANIE

- Uistite sa, že prístroj je čistý, suchý a úplne zmontovaný pred uložením.
- Neomotávajte kábel okolo spodnej časti krytu motora.
- Prístroj skladujte vo zvislej polohe.
- Pri prenášaní prístroj vždy zdvíhajte oboma rukami za spodnú časť.
- V miešacej nádobe neskladujte žiadne suroviny.

PROBLÉMY A RIEŠENIA

PROBLÉMY	RIEŠENIA
Prístroj nefunguje.	<ul style="list-style-type: none">• Je zástrčka správne zapojená do zásuvky?• Funguje zásuvka? Skontrolujte zásuvku alebo poistky v poistkovej skrínke.
Prístroj sa zastavil.	<ul style="list-style-type: none">• Pravdepodobne sa aktivovala ochrana proti prehriatiu. Odpojte prístroj zo zásuvky a počkajte 15 minút, kým motor vychladne.• Vyprázdnite miešaciu nádobu načapovaním zvyšnej zmesi.• Opatrne demontujte všetky súčasti a uistite sa, že miešacia lopatka nie je zablokovaná surovinami alebo tvorbou ľadu. V prípade potreby odstráňte všetky blokády.• Dbajte na to, aby nebola prekročená maximálna značka na nádobe.• Nikdy nepoužívajte ľad, zmrzlinu, pevné alebo tvrdé suroviny v prístroji.• Zabezpečte dostatočný priestor vedľa a za prístrojom (min. 10 cm na každej strane), aby mohol vzduch voľne cirkulovať. Dbajte na to, aby vetracie otvory zostali voľné.
Konečný výsledok je príliš hustý/pevný/studený.	<ul style="list-style-type: none">• Znížte hustotu zmesi zvýšením teploty stlačením ľavej ikony snehovej vložky.
Konečný výsledok je príliš riedky/tekutý/teplý.	<ul style="list-style-type: none">• Zvýšte hustotu zmesi znížením teploty stlačením pravej ikony snehovej vložky.
Prístroj vydáva nezvyčajné zvuky.	<ul style="list-style-type: none">• Prístroj nestojí stabilne. Uistite sa, že prístroj je na rovnom, stabilnom povrchu.• V nádobe sa nachádzajú pevné suroviny. Odstráňte pevné suroviny a používajte iba hladké, rozmixované tekutiny.• V zmesi sa nachádzajú ľadové hrudky. To zvyčajne spôsobuje nedostatok cukru alebo nesprávny obsah alkoholu. Upravte pomery alebo zvýšte teplotu pre hladkú textúru. Pozrite aj časť „Pripravte si suroviny“.

CHYBOVÝ KÓD	VÝZNAM	RIEŠENIE
E1	Miešacia nádoba nie je nainštalovaná.	<ul style="list-style-type: none"> Namontujte miešaciu nádobu podľa pokynov v časti „Montáž“.
E3	Motor je prehriaty.	<ul style="list-style-type: none"> Odpojte prístroj zo zásuvky a počkajte 15 minút, kým motor vychladne. Opatrne demontujte všetky súčasti a uistite sa, že miešacia lopatka nie je zablokovaná. V prípade potreby odstráňte všetky blokády. Nikdy nepoužívajte pevné suroviny, ľad alebo zmrzlinu v nádobe. Dbajte na to, aby nebola prekročená maximálna značka na nádobe. Dbajte na to, aby okolitá teplota nebola príliš vysoká. V prípade potreby umiestnite prístroj na chladnejšie miesto.
E4	Motor sa zablokoval kvôli nadmernej tvorbe ľadu.	<ul style="list-style-type: none"> Dbajte na to, aby vaša zmes alebo nápoj obsahovali minimálne 4 % cukru. Príliš nízky obsah cukru spôsobuje rýchle zamrzanie, čo vedie k nadmernej tvorbe ľadu na chladiacom valci a zablokovaniu lopatky. Odpojte prístroj zo zásuvky a počkajte 15 minút, kým motor vychladne. Nechajte zmes v nádobe roztopiť a vyprázdňte nádobu načapovaním zvyšnej zmesi. Upravte pomery zmesi podľa odporúčaných pokynov. Pozrite časť „Pripravte si suroviny“.
E5	Obsah alkoholu alebo cukru je príliš vysoký.	<ul style="list-style-type: none"> Ak má zmes príliš vysoký obsah cukru, soli alebo alkoholu, nemôže správne zamrznúť. Hustota zostáva príliš nízka a teplota klesá príliš rýchlo. Keď teplota klesne pod -10 °C, prístroj zobrazí alarm E5. Upravte pomery zmesi podľa odporúčaných pokynov. Pozrite časť „Pripravte si suroviny“.
Ďalšie kódy	Kontaktujte, prosím, zákaznícky servis predajne, kde ste si produkt zakúpili, alebo spoločnosť DOMO.	

ŠPECIFIKÁCIE

Model	DO9308I
Elektrické napätie	220-240 V~ 50 Hz
Chladiaci príkon	220 W
Menovitý prúd	2,5 A
Režim vypnutia spotreby energie	0,35 W
Klimatická trieda	SN/N/ST/T
Chladiace médium/hmotnosť	R290/26 g
Izolačné médium	Cyklopentán (C ₅ H ₁₀)

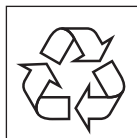
Klimatická trieda určuje minimálnu a maximálnu teplotu okolia, pre správnu funkciu prístroja.

- SN: Subnormálna: teplota okolia medzi 10 °C a 32 °C
- N: Normálny: teplota okolia medzi 16 °C a 32 °C
- ST: Subtropická: teplota okolia medzi 16 °C a 38 °C
- T: Tropická: teplota okolia medzi 16 °C a 43 °C

USMERNENIA



Symbol na prístroji alebo na jeho obale znamená, že s týmto výrobkom nie je možné nakladať ako s domovým odpadom, ale musí byť odovzdaný na miestach určených na zber a likvidáciu elektrických a elektronických zariadení. Dodržaním tohto odporúčania chránite životné prostredie a zdravie spoluobčanov. Viac informácií o možnostiach likvidácie nebezpečného odpadu obdržíte na obecných alebo mestských úradoch, zberných dvoroch alebo v predajni, kde ste prístroj zakúpili.



Obalové materiály sú recyklovateľné, nakladajte s nimi podľa predpisov pre životné prostredie.



Tento spotrebič vyhovuje všetkým európskym požiadavkám na bezpečnosť, zdravie a ochranu životného prostredia.

Európske vyhlásenie je uložené u výrobcu v Belgicku a je možné si ho vždy vyžiadať na adrese info@linea2000.be



WEBSHOP

NL

Op zoek naar extra accessoires of is er een onderdeel stuk?

BESTEL de originele DOMO-accessoires en -onderdelen via onze webshop.

FR

À la recherche d'accessoires supplémentaires ou une pièce est cassée ?

COMMANDEZ d'authentiques accessoires et pièces DOMO via notre webshop.

DE

Auf der Suche nach zusätzlichen Zubehörteilen oder ist ein Geräteteil defekt?

BESTELLEN SIE die DOMO Original-Zubehör und -Ersatzteile über unseren Webshop.

EN

Looking for extra accessories or you have a broken piece?

ORDER the original DOMO accessories and parts on our webshop.



Webshop

